



# Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA  
Depósito Legal: CS 6 - 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO  
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres  
Avda. Cernuda y Velasco  
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

MARTES, 28 MAYO 1974. — AÑO XXXVII.—N.º 11.057 — PRECIO 7 PESETAS

PREFABRICADOS PARA LA CONSTRUCCION

## HERARBO S.L.

Forjados autoportantes pretensados  
Forjados semirresistentes BAUSTA  
Fábrica y oficinas: Nueva Avda. Pío XII, 55 - Tels. 52 21 62 y 52 21 66  
VILLARREAL

## Desfile de la Victoria ante el Caudillo, a quien acompañaba el Príncipe de España

### El gentío aclamó a Franco y a D. Juan Carlos, y a las unidades que participaron en la gran parada

MADRID, 27 (Pyresa). — Ante el Jefe del Estado, a quien acompañaba el Príncipe de España, han desfilado en la mañana del domingo 11.000 hombres pertenecientes a los tres ejércitos, en el marco de la gran parada militar conmemorativa del XXXV aniversario de la Victoria. Participaron, además 485 vehículos, 78 piezas de artillería y cohetes y 148 aviones y helicópteros. Millares de madrileños se agolparon en las inmediaciones del Paseo de la Castellana y de Calvo Sotelo y vitorearon a las fuerzas participantes y aclamaron al Jefe del Estado y al Príncipe de España.

Media hora antes del desfile comenzaron a llegar las primeras autoridades. Minutos antes del inicio llegó a las inmediaciones de la tribuna de honor el Príncipe de España, D. Juan Carlos de Borbón, acompañado de su esposa. Sus Altezas Reales fueron cumplimentados por el Presidente del Gobierno y miembros del mismo. Inmediatamente después, lo hizo la esposa del Jefe del Estado, Dña. Carmen Polo de Franco.

A las doce de la mañana arribó el vehículo descubierto en el que viajaba el Jefe del Estado, que vestía uniforme de Capitán General, acompañado del Ministro del Ejército, Teniente General Coloma Gallegos. El público estacionado a lo largo del recorrido vitoreó al Jefe del Estado, quien fue cumplimentado por el Príncipe de España; Presidente del Gobierno, D. Carlos Arias Navarro; Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel; miembros del Gobierno; y presidentes de los altos organismos de la Nación.

A continuación ascendió a la tribuna de honor. A su derecha se situó el Príncipe de España, que vestía uniforme de General del Ejército de Tierra. Detrás, inmediatamente, se colocaron los Ministros militares, Jefes de las Casas Militar y Civil del Jefe del Estado y los Jefes de los Estados Mayores Centrales.

Dña. Carmen Polo de Franco y la Princesa Dña. Sofía, así como los infantes hijos de los Príncipes de España tomaron asiento en otra tribuna colocada enfrente de la de honor.

En tribunas inmediatas se hallaban el Gobierno en pleno, cuerpo diplomático acreditado en Madrid, Consejeros del Reino, Mesa de las Cortes y del Consejo Nacional y primeras autoridades de la Nación.

Instantes después, se acercó a la tribuna de honor el Capitán General de la I Región Militar, Teniente General Campano López, para solicitar la autorización para el comienzo de la gran parada militar.

#### TROPAS MECANIZADAS

El Capitán General de la I Región Militar, acompañado por el General Jefe de su Estado Mayor, y escoltado por secciones de motoristas de la Guardia Civil y de la Policía Militar, pasó al frente de las tropas.

Seguían los mandos de las fuerzas acorazadas, mecanizadas y motorizadas. Pasaron, por este orden, una escuadra de motoristas de la Agrupación de Infante-



## La participación en el ejercicio del poder, es uno de los aspectos de la evolución del mundo actual

### Dijo el Vicesecretario General del Movimiento al inaugurar en Logroño el Consejo Nacional de la Sección Femenina

LOGROÑO, 27 (Pyresa). — «La participación en el ejercicio del poder es uno de los aspectos fundamentales de la evolución del mundo actual. Se trata fundamentalmente de reafirmar la dignidad de la persona humana, haciéndola protagonista de su propio destino», ha dicho el Vicesecretario General del Movimiento, D. Antonio José García y Rodríguez Acosta, en el acto inaugural del XXVII Consejo Nacional de la Sección Femenina, que inició ayer sus tareas en Logroño y se prolongará hasta el próximo 1 de junio.

Después de una misa del Espíritu Santo oficiada por el asesor religioso en la Santa Iglesia Catedral, se ha celebrado, en el salón de actos del Instituto de Enseñanza Media Marqués de la Ensenada, el solemne acto de apertura del Consejo.

Presidieron con el Vicesecretario General del Movimiento, don Antonio G. Rodríguez Acosta, la Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de

Ribera, el Delegado Nacional de Acción Política y Participación, Sr. Merelo Palau, la Directora General de Asistencia Social, Belén Landaburu, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento D. José Esteban Santisteban; el Presidente de la Diputación D. Rufino Briones Matute; el Gobernador Militar, General Ramos San Miguel; la Secretaria Nacional de la Sección Femenina y otras autoridades civiles y militares.

En el gran salón repleto de público, la Secretaria Nacional, según es tradicional en los consejos nacionales, inició el acto con la lectura del informe de actividades, como balance de los cuarenta años de existencia de la Sección Femenina, que «pueden servir no sólo como exponente de lo hecho, sino como revisión actual para dar una nueva singladura cara al futuro con un nuevo punto de partida en el papel que ha de desempeñar la mujer, mucho más consciente de su responsabilidad».

«En estos momentos —dijo— en el que el Movimiento sufre encomendar abrir los cauces para la participación de todos los españoles a la Sección Femenina le corresponde incorporar en éstos a las mujeres».

En este balance merece la pena destacar la contribución que supone para la sociedad española el Servicio Social de la mujer, en el que sólo en los dos últimos años han pasado 135.649 cumplidoras, cada una de las cuales ha realizado, durante noventa días, cinco horas diarias de

bre, y en el de todo el Gobierno español, nuestra más efusiva felicitación por su nombramiento que tantas esperanzas abre para la reafirmación de los lazos que ya unen nuestros dos países.

Firmado: Carlos Arias Navarro.

Pasa a la pag. 14

## Utrera Molina en la sede de la Delegación Nacional de Sección Femenina



MADRID. — El ministro Secretario General del Movimiento, don José Utrera Molina, acompañado por el Vicesecretario, don Antonio García Rodríguez Acosta, ha efectuado su primera visita a la sede de la Delegación Nacional de la Sección Femenina. Fue recibido por la delegada nacional, Pilar Primo de Rivera, y otras jerarquías, que acompañaron al Ministro en su recorrido por las distintas dependencias de la casa. — (Foto Cifra Gráfica)

## Murcia recibió con gran entusiasmo a los Príncipes de España

### Que iniciaron ayer su visita oficial, cuyo programa comprende numerosas inauguraciones y audiencias

MURCIA, 27 (Del enviado especial de Pyresa, Pedro Ignacio González).

Murcia ha recibido hoy airosa y engalanada a los Príncipes de España. Toda la ciudad se ha volcado esta tarde en las calles de la capital del Segura para recibir y exaltar a los Príncipes que, procedentes de Madrid, habían llegado en un avión "Mystere" de la Subsecretaría de Aviación Civil, al aeropuerto militar de San Javier.

Los Príncipes recibieron el primer homenaje de los murcianos a su llegada a El Royo —cruce de las carreteras que van a Andalucía y Cartagena— y desde allí correspondieron a los aplausos de la población y se dirigieron a la gloria de España.

Sus Altezas Reales se encontraban acompañados del Ministro de Obras Públicas, don Antonio Valdez González Roldán; Teniente General Jefe de la Segunda Región Aérea, don Luis Serrano de Pablo; Vicealmirante Rodríguez de Torres, en funciones de Capitán General de la Zona Marítima del Mediterráneo y del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Murcia, don Alberto Ibáñez Trujillo.

Delante del Ayuntamiento, tuvo lugar la recepción oficial. Tras serles rendidos los honores de ordenanza por una compañía del Regimiento de Artillería, con banda y música, el Príncipe acompañado del Capitán General de la Segunda Región Militar, Teniente General don Luis Gómez Hortigüela, pasó revista a las tropas.

Los Príncipes presenciaron seguidamente el desfile de la compañía de honores desde una tribuna instalada al efecto.

A continuación, y después de que el Alcalde de Murcia, don Clemente García García, les presentase a los miembros de la

Corporación Municipal y otras autoridades, don Juan Carlos y doña Sofía recibieron desde el balcón principal del Ayuntamiento, el homenaje de miles de personas congregadas allí. D. Clemente García expresó con sentidas palabras la lealtad de Mur-

Pasa a la pag. 6

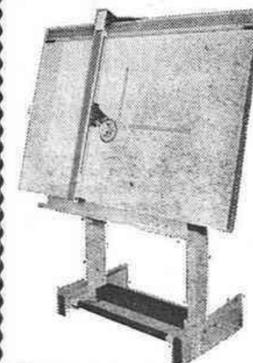
### UPL y "France Press" destacan el buen estado de salud y vigor del Caudillo

PARIS, 27 (Efe). — La prensa francesa informa de la celebración del desfile militar conmemorativo del XXXV aniversario del fin de la guerra española, destacando en un despacho de la agencia "France Press", desde Madrid, el buen estado de salud del General Franco. La indicada agencia subraya que durante hora y media el Jefe del Estado español presenció, en compañía del Príncipe de España, el desfile de unos 12.000 soldados, sin dar señales de fatiga en ningún momento.

Por su parte, la agencia "United Press International" señala que Franco permaneció de pie durante los 85 minutos que duró el desfile y precisa que los observadores diplomáticos pudieron comprobar el vigor del Jefe del Estado.

## LA S T E R

EQUIPOS DE DIBUJO



Distribuidor Oficial:

### Todo OFICINA

Trinidad, 35

Tels. 223182 y 224301

CASTELLÓN

## Arias Navarro felicita a Chirac

MADRID, 27 (Pyresa). — El Presidente del Gobierno español, don Carlos Arias Navarro, ha dirigido el siguiente telegrama a S.E. Monsieur Jacques Chirac, Primer Ministro del Gobierno francés:

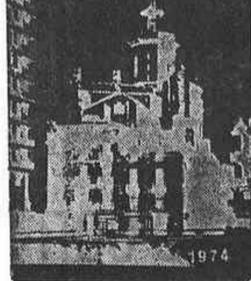
Ruego acepte en mi nom-

bre, y en el de todo el Gobierno español, nuestra más efusiva felicitación por su nombramiento que tantas esperanzas abre para la reafirmación de los lazos que ya unen nuestros dos países.

Firmado: Carlos Arias Navarro.

Pasa a la pag. 14

ayer en la ciudad



Se mantuvo el tiempo en su tesitura poco agradable, el domingo con abundantes nubes e incluso alguna llovizna; y ayer con una mañana francamente amenazadora, para mejorar bastante por la tarde, pero sin que podamos dar por desaparecidas de nuestro horizonte las nubes y las señales del mal tiempo de estos días.

De todos modos y a pesar del tiempo, la gente aprovechó el domingo para escapar hacia la playa y hacia los montes, disfrutando, ya que no de buena temperatura y de mejor ambiente, del día de descanso.

Ayer se reanuda la semana con animado mercado del lunes y se reactivó en todos los planos la animación en la vida local.

SERVICIOS PRESTADOS POR LA CRUZ ROJA

Destacamento de Castellón.—Se han efectuado 75 servicios el día 28 y 91 servicios el día 26.

Destacamento de Onda.—Se han efectuado 73 servicios.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:

- LLOPIS, Dr. Clará, 5.
MONERRIS, Pintor Carbó, 13.
Junto P. Mayor.
MORALES, Joaquín Costa, 59.
ALONSO, Benicarló, 1. Cruce calle Tenerías.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

811
ACIERTE CON EL NUEVO colowall

Escija la funda que desee para Tapizar su coche en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 90 (Frente Instituto). Tel. 21-64-52

ADMINISTRACION PRINCIPAL DE ADUANAS DE CASTELLON SUBASTA

Mañana a las cuatro de la tarde se celebrará en esta Aduana, en el muelle de Costa del Puerto de Castellón, una subasta de automóviles y restos de automóviles-chatarra, así como de mobiliario y papel usado.

Hoy comienza en Castellón la 46 reunión de la Agrupación de Seguridad de Industrias Químicas (A. S. I. Q.)

EN el salón de convenciones del Hotel Orange, de Benicasin, darán comienzo hoy las sesiones de trabajo de la 46 Reunión de la Agrupación de Seguridad de Industrias Químicas, entidad que agrupa a 43 empresas de toda España, de distinta dedicación dentro del sector, como refino de petróleo, fertilizantes, gases, plásticos, distribución de petróleo, explosivos, etc., y un total de 59.000 empleados.

El Jefe Provincial y Gobernador Civil cumplimentó en Valencia al Capitán General

Y VISITO AL JEFE PROVINCIAL Y GOBERNADOR CIVIL DE VALENCIA

EL Jefe Provincial y Gobernador Civil D. José Luis Pérez Tahoces, se desplazó en la mañana de ayer a Valencia, con objeto de cumplimentar al Excmo. Sr. D. Luis Gómez Horigüela, Capitán General de la III Región Militar.

En Capitanía General, sostuvo con el Capitán General una cordial entrevista en la que trataron interesantes aspectos de nuestra provincia a la que tan vinculado se halla la primera autoridad militar de la Región.

Al término de la entrevista, el Capitán General deseó a nuestro Jefe Provincial y Gobernador Civil los mayores éxitos en su importante gestión.

Seguidamente el Sr. Pérez Tahoces visitó, en su despacho oficial, al Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Valencia, D. Enrique Oltra Moltó, con quien mantuvo un extenso cambio de impresiones, incidendo en aquellas cuestiones que por su marcado carácter supra-provincial afectan de manera específica a Valencia y Castellón.

A última hora de la mañana, el Jefe Provincial y Gobernador Civil se reintegró a su despacho oficial.

OFICINA DE INFORMACION

Se pone en conocimiento de los posibles interesados que, en el Boletín Oficial del Estado, de fecha 25 de los corrientes, se inserta una Resolución de la Dirección General de la Función Pública, por la que se da publicidad a la relación mensual 04/74, de admitidos y excluidos a Pruebas Selectivas para ingreso en el Cuerpo Auxiliar de la Administración Civil del Estado.

VISITAS

El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, recibió en su despacho oficial a los Alcaldes Presidentes de los Ayuntamientos de Onda, Vall de Uxó, Benicarló, Torreblanca y Oropesa, con los que departó sobre los más importantes asuntos de sus respectivos Municipios.

Recibió también a D. Aldo Bergonzoni, Director de Productos Químicos ESSO, S.A., a quien acompañaba D. Miguel Mulet, quien expuso a nuestra primera autoridad provincial los más importantes aspectos de la Factoría, así como las más inmediatas realizaciones.

A última hora de la mañana, recibió ayer al Jefe Provincial de Sanidad, D. José Luis Villamarín Vázquez.

Por la tarde recibió al Alcalde de la Capital, D. Francisco

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO

Llamada al teléfono 213944

CENTROS OFICIALES

Grangel y Delegado Provincial de la Juventud, D. Rodrigo Segura, acompañado por el Jefe de OJE D. Francisco Villalba.

Ayuntamiento

ACTIVIDADES DE LAS COMISIONES INFORMATIVAS EN LA SEMANA DEL 20 AL 25 DE LOS CORRIENTES

COMISION INFORMATIVA DE FOMENTO

Se reunió esta Comisión el día 20 de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, D. Vicente Pla Broch.

Fueron informados, favorablemente, 8 expedientes de obras menores, tres de elementos auxiliares de la construcción y 4 de nueva planta, en los que aparece la construcción de 68 viviendas y 5 locales comerciales.

COMISION INFORMATIVA DE GOBERNACION

Se reunió esta Comisión el día 20 de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, D. Juan Blasco Porcar.

Se emitió dictamen proponiendo nombramiento de Bombero en propiedad a favor de D. José L. Barberá Ahicart, aspirante aprobado que alcanzó la mayor puntuación en el último concurso-oposición celebrado.

Se emitió dictamen proponiendo convocar oposición para proveer en propiedad una vacante de Auxiliar.

Se emitió dictamen proponiendo publicar lista definitiva de aspirantes, nombramiento de Tribunal y señalar día, hora y lugar de los ejercicios de la oposición para proveer en propiedad vacantes de Guardia de la Policía Municipal.

Se emitió dictamen proponiendo nombrar una Encargada del cuidado de limpieza de los servicios sanitarios del Mercado de Abastos.

COMISION INFORMATIVA DE ABASTOS

Se reunió esta Comisión el día 21 de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, D. Manuel Balfagó Pachés.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente la aprobación de la relación valorada de los trabajos de reparación de las deficiencias observadas en los distintos Mercados de esta Ciudad, redactada por los Servicios Técnicos Municipales de Arquitectura.

Se informó favorablemente la transformación de puestos de venta en casetas, en el Mercado de San Antonio de esta Capital.

COMISION INFORMATIVA DE HACIENDA

Se reunió esta Comisión el día 25 de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Al-

calde-Delegado, D. Vicente Perit Igual.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno la imposición de contribuciones especiales y la aprobación de la Ordenanza Fiscal por las obras de alumbrado de los Grupos de San José Obrero, Reyes y Carretera de Alcora.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno la aprobación definitiva de los expedientes de contribuciones especiales por las obras de alumbrado del Grupo Cardona Vives; del Grupo San Joaquín, Ribés Pla y calles Río Palanca, Río Turia, calle Sin nombre, Río Júcar y calle en proyecto; y los Grupos de San Agustín y San Marcos, por no haberse presentado contra los mismos reclamación ni observación alguna durante el plazo de exposición al público.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente sea atendida la petición de D. Bautista Llorens sobre alumbrado de la Ronda Magdalena número 111.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno indemnizar al inquilino del inmueble número 27, piso primero de la Avda. de Valencia por el desalojo de la misma, por estar afectada de expropiación con motivo de las obras de urbanización de la expresada vía pública.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno indemnizar a D. Jaime Sales Ripollés y a doña Teresa Flora Esparducer la porción del inmueble que se les expropia con motivo de la ejecución del proyecto de apertura de la calle General Moscardó.

NOTAS DE SOCIEDAD

Por los Sres. de Gutiérrez, don Alejandro, y para su hijo Alejandro Juan, ha sido pedida en Tarragona a los Sres. de Pascual, D. Juan, la mano de su encantadora hija María Isabel.

Entre los novios se han cruzado los habituales regalos, habiéndose fijado la boda para la segunda quincena de julio.

Reciban los prometidos y sus respectivas y estimadas familias, nuestra más cordial enhorabuena.

—Con toda felicidad ha dado a luz una preciosa niña la esposa de nuestro estimado amigo don Joaquín Lavall, ella de soltera Rosa Mari Carrió. Tanto la madre como la recién nacida gozan del más perfecto estado de salud.

Reciban los venturosos padres nuestra más cordial enhorabuena por este tercer fruto de su matrimonio al tiempo que les expresamos nuestros deseos de que su hija goce de una larga vida llena de felicidades.

AVISO

El Restaurante «JOSMAR», que antes regentaba D. José Celades Premio, lo regentará D. Luis Gil Carceller, pasando a ser VERNUZ para lo que se comunica a los efectos oportunos.

Necesito almacén en alquiler de 100 m² con buenos accesos para camión. Interesados llamar al tel. 222232 de Castellón.

Una funeraria económica... PELLICER HNOS. Alloza, 111 Tel: 21 68 25

EL TIEMPO en CASTELLÓN

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

Boletín correspondiente al día 26 de mayo.

Temperatura mínima 12º 8 grados a las 2 horas 45 minutos.

Temperatura máxima 20º 2 grados a las 16 horas 45 minutos.

Humedad relativa, 7 y 13 horas 81 y 75%, respectivamente.

Insolación eficaz de ayer nula.

Recorrido del viento en 24 horas 124 kilómetros.

Dirección dominante del viento N.

Precipitación en 24 horas hasta las 20 horas 2º 9 litros por metro cuadrado.

Presión atmosférica a las 20 horas 764º 0 mm.

Tendencia estacionaria.

Boletín correspondiente al día 27 de mayo.

Temperatura mínima 14º 8 grados a las 7 horas 30 minutos.

Temperatura máxima 20º 4 grados a las 13 horas 30 minutos.

Humedad relativa, 7 y 13 horas 87 y 75%, respectivamente.

Insolación eficaz de ayer 2 horas 50 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas 43 kilómetros.

Dirección dominante del viento SE.

Precipitación en 24 horas hasta las 20 horas nula.

Presión atmosférica a las 20 horas 761º 0 mm.

Tendencia bajando.

ACCIDENTE DE UN CICLOMOTOR

En el km. 3 de la carretera de La Foya a Adzaneta, término municipal de Costur, el ciclomotor que conducía José Luis Ruiz Santos, vecino de Castellón, perdió el control del vehículo en una curva, saliendo de la calzada y cayendo por un desnivel.

Resultó lesionado el citado conductor, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Mauri le apreció conmoción cerebral, de pronóstico reservado.

CHOQUE DE MOTOCICLETA Y TURISMO

En el km. 47 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Nules, chocaron la motocicleta matrícula CS-18.111 conducida por Marcial Ruiz Fernández, de 28 años, y el turismo matrícula francesa 1702-OF-83 conducido por Bartolomé Escrib Salvador, de 40 años.

Resultó lesionado el conductor de la motocicleta, y con daños los dos vehículos.

SE SALIÓ DE LA CALZADA

En el km. 51 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Villarreal, el camión matrícula M-483.332 conducido por Antonio Roldán La chica de 38 años, se salió de la calzada cayendo en un huerto de naranjos.

No hubo desgracias personales sufriendo daños el vehículo y al árbol naranjo.

CHOQUE DE FURGONETA Y TURISMO

En el km. 115 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Alcañet de Chivert, chocaron la furgoneta matrícula B-454.254 conducida por Joaquín Traver Ebrí, de 44 años y el turismo matrícula italiana CN-308.831 conducido por Alberto Arago, de 25 años.

Resultó lesionado de carácter grave el conductor de la furgoneta, Joaquín Traver Ebrí; y con daños los dos vehículos.

CHOQUE DE CAMION Y TURISMO

En el km. 61 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Almazora, chocaron el camión matrícula B-680.353 conducido por Miguel Pérez Luque, de 26 años y el turismo matrícula M-406.094, conducido por Emilio Asensio Lecano, de 24 años.

No hubo desgracias personales sufriendo daños los dos vehículos.

SUCESOS

Heridos graves en choque de dos turismos en las proximidades de Onda

En el km. 1 de la carretera de Onda a Fanzara, término municipal de Onda, chocaron el turismo matrícula CS-4351-A conducido por Luis Cubero Jorge, de 32 años y el turismo matrícula CS-9857-A conducido por José Guinot Sales, de 28 años.

Resultaron lesionados de carácter grave el conductor del primero de los citados vehículos, Luis Cubero Jorge, y el ocupante del otro, Salvador Guinot Badenes, de 39 años.

Los dos vehículos sufrieron daños de alguna importancia.

SALIDA DE LA CALZADA Y VUELCO

En el km. 57 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Villarreal, el turismo matrícula B-7334-M conducido por José Antonio Trigueros Poveda, perdió el control del vehículo, saliendo de la calzada y volcando posteriormente.

Resultaron lesionados los dos ocupantes del vehículo, siendo trasladados al Hospital Provincial y asistidos en el servicio de urgencia por el Dr. Mauri quien nos facilitó los siguientes partes facultativos:

José Antonio Trigueros Poveda, de 26 años, vecino de Viladecans, sufre herida inciso-contusa en dedo gordo del pie de derecho y contusión en región occipital.

María del Carmen Martí Riba, de 18 años, vecina de Viladecans, sufre herida inciso-contusa en región nasal y contusiones varias.

El vehículo sufrió daños de importancia.

ACCIDENTE DE UN CICLOMOTOR

En el km. 3 de la carretera de La Foya a Adzaneta, término municipal de Costur, el ciclomotor que conducía José Luis Ruiz Santos, vecino de Castellón, perdió el control del vehículo en una curva, saliendo de la calzada y cayendo por un desnivel.

Resultó lesionado el citado conductor, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Mauri le apreció conmoción cerebral, de pronóstico reservado.

CHOQUE DE MOTOCICLETA Y TURISMO

En el km. 47 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Nules, chocaron la motocicleta matrícula CS-18.111 conducida por Marcial Ruiz Fernández, de 28 años, y el turismo matrícula francesa 1702-OF-83 conducido por Bartolomé Escrib Salvador, de 40 años.

Resultó lesionado el conductor de la motocicleta, y con daños los dos vehículos.

SE SALIÓ DE LA CALZADA

En el km. 51 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Villarreal, el camión matrícula M-483.332 conducido por Antonio Roldán La chica de 38 años, se salió de la calzada cayendo en un huerto de naranjos.

No hubo desgracias personales sufriendo daños el vehículo y al árbol naranjo.

CHOQUE DE FURGONETA Y TURISMO

En el km. 115 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Alcañet de Chivert, chocaron la furgoneta matrícula B-454.254 conducida por Joaquín Traver Ebrí, de 44 años y el turismo matrícula italiana CN-308.831 conducido por Alberto Arago, de 25 años.

Resultó lesionado de carácter grave el conductor de la furgoneta, Joaquín Traver Ebrí; y con daños los dos vehículos.

CHOQUE DE CAMION Y TURISMO

En el km. 61 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Almazora, chocaron el camión matrícula B-680.353 conducido por Miguel Pérez Luque, de 26 años y el turismo matrícula M-406.094, conducido por Emilio Asensio Lecano, de 24 años.

No hubo desgracias personales sufriendo daños los dos vehículos.

CHOQUE DE CICLOMOTOR Y TURISMO

En el km. 47 de la carretera de Viver al Puerto de Burriana término municipal de Tales, chocaron el ciclomotor que conducía Pascual Mateu Aguilar, de 24 años y el turismo matrícula GE 26.524 conducido por Ramón Ros Miravet, de 48 años.

Resultó lesionado de carácter grave el conductor del ciclomotor y con daños el vehículo.

LESIONADO EN ACCIDENTE DE TRAFICO

Fernando Bueyo Bara, de 17 años, vecino de Castellón resultó lesionado en accidente de circulación siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Mauri le apreció contusión con erosión superficial en rodilla y codo derecho con probable fractura, de pronóstico reservado.

HERIDO EN CAIDA DOMICILIARIA

Ignacio Mazo Hernández, de 3 años, vecino de Castellón, resultó lesionado en caída domiciliar, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Mauri le apreció herida inciso-contusa en región superciliar izquierda, de pronóstico leve s/c.

LESIONADA EN AGRESION

En el servicio de urgencia del Hospital Provincial fue asistida por el Dr. Furquet, de guardia en el servicio, Carmen Mullor Martín, de 48 años, vecina de Castellón, quien manifestó haber sido lesionada en agresión, apreciándose contusiones en cara y equimosis subconjuntival, de pronóstico leve s/c.

CHOQUE DE MOTO Y FURGONETA

En la Avenida Hermanos Bou cruce con el Caminàs, chocaron la motocicleta matrícula V-5451-F conducida por Gonzalo Pons Riús y la furgoneta matrícula CS-56.143, conducida por José Pascual Querrel de la Torre, de 26 años.

Resultó lesionado el conductor de la motocicleta, siendo trasladado a la Residencia de la Seguridad Social, donde el facultativo de guardia le apreció lesiones de pronóstico reservado, quedando internado en el centro para posterior observación. Intervino en la práctica de las primeras diligencias la Policía Municipal.

PEATON ATROPELLADA EN UN PASO CEBRADA

En uno de los «pasos cebra» de la Plaza María Agustina, el turismo matrícula CS-62.945 conducido por Juan Bayarri de la Figuera, de 68 años, atropelló a la peatón Consuelo Valle Martín, de 53 años.

Resultó lesionada la citada peatón, siendo trasladada a la Residencia de la Seguridad Social donde el facultativo de servicio le apreció lesiones de pronóstico reservado, quedando encamada en el centro para observación. Las diligencias fueron instruidas por la Policía Municipal.

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Nos informa la Policía Municipal que en las últimas horas hay que registrar seis salidas del médico de urgencia de la Casa de Socorro y ninguna del practicante.

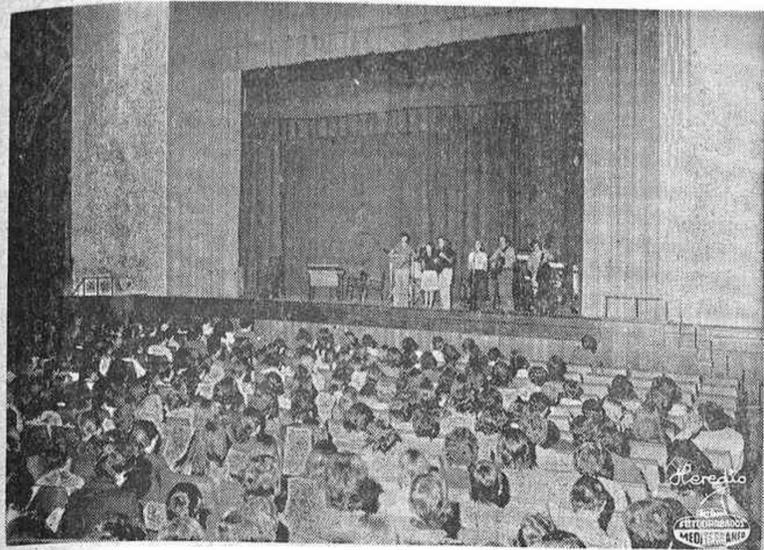
PERROS ABANDONADOS

Nos informa el mismo servicio que la «perrera» ha retirado de la vía pública a dos perros abandonados.

LARGO PERIPIO DE UN POLIZON

No hace mucho la motonave de bandera española «Playa de las Canteras», tocó el puerto de Apapa (Nigeria), y por lo visto en un descuido —siempre suele ser en un descuido—, subió a

# El Festival de la Canción Vocacional



**A**NTEAYER por la mañana con gran afluencia de público juvenil, se celebró en el

salón de actos del Colegio de la Consolación el III Festival de la Canción Vocacional «Mensaje de Juventud», en el que participaron más de veinte grupos, todos ellos de gran calidad, que interpretaron canciones originales y muy bien logradas.

El primer premio fue para salvador Esteve, adjudicándose el segundo Matías Segura.

En cuanto a la interpretación el orden de premios fue el siguiente: 1.— Nosaltrés; 2.— Aixa; 3.— D'un un; 4.— Encina; 5.— Esteban y Lord; y 6.— Matías Segura. Entre todos ellos existió muy poca diferencia, por lo que la tarea del jurado fue en extremo difícil, adjudicando el primer premio a Nosaltrés por un punto de diferencia con respecto a Aixa.

El festival constituyó un gran éxito en todos los aspectos, siendo de destacar la masiva afluencia de jóvenes que llenaron completamente el salón.

## CENA HOMENAJE A DON LUIS ORIA CON MOTIVO DE SU JUBILACION

El pasado sábado día 25 tuvo lugar en un restaurante de nuestra capital, una cena homenaje a nuestro buen amigo D. Luis Oria González, con motivo de su jubilación como funcionario del SOIVRE de Castellón.

La cena transcurrió en un entrañable ambiente de cordialidad, motivado tanto por las cualidades profesionales como por las virtudes humanas que concurren en el homenajeado, como lo demuestra la asistencia de todos los funcionarios del Servicio que han pasado por el SOIVRE de Castellón desde su fundación en 1934 algunos de los cuales tuvieron que desplazarse desde lejanos puntos.

## PATRONATO DEL COLEGIO UNIVERSITARIO DE CASTELLON

### CONVOCATORIA DE DOS BOLSAS DE ESTUDIO

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón, ha ofrecido al Patronato del Colegio Universitario la cantidad de 20.000 ptas., para ser adjudicadas en dos bolsas de estudio. Estas bolsas de estudio que debían concederse a aquellos alumnos del Centro que acreditando escasez de recursos, y estando en posesión de un expediente académico digno, fueran al mismo tiempo impositores de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón, han sido adjudicadas a: Francisca-María Renau Esteve y Vicente Meseguer Folch.

## NOTAS DE Arte

AYER INAUGURO UNA INTERESANTE EXPOSICION DE OLEOS EN LA SALA ARTEX EL PINTOR MADRAZO



En la Sala Artex se inauguró ayer tarde una exposición de óleos del pintor salmantino Manuel Madrazo que entraña un indudable interés. Pintura fresca, de mucho color, alegre y atractiva, que encierra indudables valores técnicos.

El conjunto muy bien entonado y de indudable atractivo y belleza. GONZALO PUERTO

## LAS FIESTAS DE LA JUVENTUD

Durante toda la semana se vienen celebrando las actividades propias de la semana de la juventud que realiza la Delegación Provincial de la Juventud.

Fue una lástima que el tiempo no acompañase y la lluvia obligara a suspender los principales actos del domingo y sábado, principalmente los deportivos.

Ayer lunes se iniciaron las competiciones de Hogar, tanto en el San Fernando como en el Francisco Franco, destacando las competiciones de Tenis de Mesa disputándose el Trofeo San Fernando.

En la tarde de ayer comenzaron los preparativos del montaje de la magnífica exposición de trabajos manuales escolares, en los salones de exposiciones de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad. Esta exposición estamos seguros va a llamar la atención de todos los visitantes por la calidad de los trabajos que se iban montando.

Por último queremos informar que los actos suspendidos a causa de la lluvia se celebrarán en breve en las fechas que oportunamente indicaremos.

Los actos programados para hoy martes son los siguientes:

A las 18 en la sala de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, inauguración de la Exposición de Trabajos Manuales.

A las 19'30 horas en los Hogares Francisco Franco y San Fernando, esperando poder informarles en breve sobre el desarrollo de los mismos.

## Catolicidad

### SANTORAL

**SANTOS DE HOY.** — Santos Justo, Senador, Germán, Emilio, Félix y Luciano.

**SANTOS DE MAÑANA.** — Santos Restituta, Martirio, Alejandro, Teodosia y Máximo.

## Cultos

**SANTA MARIA.** — Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

**SAN AGUSTIN.** — Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7'30 de la tarde.

**SAGRADA FAMILIA.** — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

**SAN PEDRO.** — Hoy, misa a las 7'30 de la tarde.

**SANTISIMA TRINIDAD.** — Hoy, misas a las 7'15, 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 7'30 y 8'30.

**SAN JOSE OBRERO.** — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

**SAN FRANCISCO.** — Hoy, misas a las 7'30, 8'30, 9'15 de la mañana y a las 7'30 de la tarde.

**SAN VICENTE FERRER.** — Hoy, misas a las 8 y 11 de la mañana y 7'30 de la tarde.

**SAN CRISTOBAL.** — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde.

**PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.** — Hoy, misas a las 7'30 y 8'30 de la mañana. Por la tarde, a las 7'30.

**ERMITORIO DEL LIDON.** — Hoy, misa a las 8 de la tarde.

**PURISIMA SANGRE.** — Hoy, misa a las 7 de la tarde.

**IGLESIA MONJAS CAPUCHINAS.** — Hoy, misa a las 8 de la tarde.

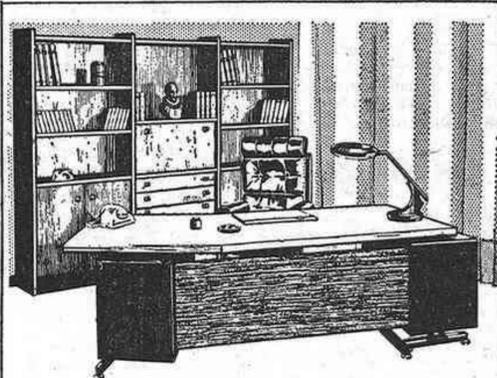
## WERNER, T. V.

Servicio Oficial UNICO

en Castellón

## SERVICOLOR, S. A.

C/. HERMANOS VILAFANA, n.º 1  
Teléfono: 21-25-84



**Un jefe dinámico necesita en su despacho un mobiliario de prestigio**



DISTRIBUIDOR PARA LEVANTE

## Pallardó S.A.

PLAZA ALCAZAR DE TOLEDO, 15. Telef. 222855 - CASTELLON  
Exposiciones en VALENCIA y ALICANTE

## TEATRO PRINCIPAL CASTELLON

SABADO 1 Y DOMINGO 2 DE JUNIO

7'30 TARDE Y 11'15 NOCHE

## COLSADA

PRESENTA SU GRAN COMPANIA DE REVISTAS CON LA JOVEN ACTRIZ Y EXCEPCIONAL SUPERVEDETTE

## TANIA DORIS

LA BELLEZA EUROPEA

AL FABRICANTE DE CARCAJADAS

## LUIS CUENCA

Y AL COMICO DE LA GRACIA SERIA

## PEDRO PEÑA

ESTRENO

DE LA REVISTA COMICA

## "LAS NOCHES DE EVA"

PRIMERA VEDETTE

## HILDA SUSANA

GALAN COMICO

## RICARDO MOSCATELLY

2 CONJUNTOS INTERNACIONALES - 2

## GRUPO DANZ MICHEL

Y

## París International Ballet

UNA REVISTA DE RANGO INTERNACIONAL CON LA GRACIA ESPAÑOLA ¡FABULOSO DESFILE DE MUJERES EUROPEAS! A. MAYORES 18 AÑOS

VENTA LOCALIDADES: ALLOZA, 65. — TELEFONO 21-45-88

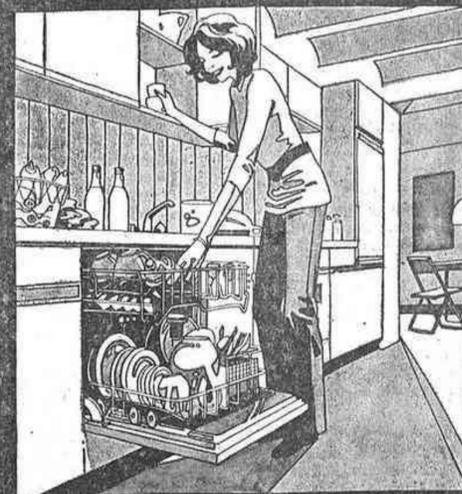
## IMPORTANTE EMPRESA SIDEROMETALURGICA

NECESITA PERITO MECANICO.

INTERESADOS ESCRIBIR AL APARTADO 116 de CASTELLON.

OFERTA NUMERO 3481.

## Miele



El lavavajillas de más venta en Europa.

## DISTRIBUIDOR



General Mola, 16 Iturbi, 5  
CASTELLON BURRIANA

## PISOS

DE 3 y 4 HABITACIONES EN CONSTRUCCION

SUBVENCIONES 90% EXECCION Y CON AVAL BANCARIO

## Grandes facilidades de pago

Informes: GARGORI

Alloza, 114. Telf. 21 20 24.

## JEFE CONTROL DE PRODUCCION DE (PLANIFICACION)

Precisa importante empresa de dimensión media, fabricante de material eléctrico de tecnología sencilla en sus aparatos base pero con muchas variantes de montaje (catálogo de productos muy diversificado a partir de unos pocos aparatos base).

SE OFRECE:

Integración en equipo directivo de primera línea; dependencia del Director de Fábrica quien delegará en él todos los poderes necesarios para que pueda responsabilizarse integralmente de la gestión de planificación en un sentido más amplio, promocionar a subdirector de Fábrica.

Remuneración de acuerdo con la valía que aporte el candidato; se estudiarán todas y cada una de las propuestas. Semana de lunes a viernes.

SE PIDE:

Un profesional con amplio sentido de responsabilidad, de edad no inferior a 30-35 años, con experiencia en planificación desde abajo; programación, lanzamiento, etc., preferible Perito Industrial Mecánico o similar, que actualmente sea jefe o subjefe del departamento de planificación de una fábrica de producción industrial de dimensión media.

Residencia en Valencia.

Interesados dirigirse por escrito al número 11.687 de Publicidad

Lanza. Apartado de Correos 716. Valencia.

Ref. Oficina de Colocación núm. 3481.

## SE PRECISA PERSONAL para Horno Túnel, Bicanales, Prensistas, y Maquinista Esmaltadora, en Fábrica de Azulejos

SUELDOS A CONVENIR. INTERESADOS DIRIGIRSE AL TEL. 148 0 323 EN ALICORA. Ref. Oficina de Colocación núm. 7. ALICORA.

# ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 4 "ESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS-TELEFONO 220060, DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

## VARIOS

- (3321) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas. Razón teléfono 225798.
- (2566) AVON ofrece garantía absoluta de sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con Avon buenas ganancias y premios. Ahora está a tiempo de ser distribuidora. Llame hoy mismo a la Sra. María Salcedo, al teléfono 21 27 08 de Castellón de la Plana, o escriba al Apartado 14.875 de Madrid.
- (2345) DETECTIVES CIP. Investigaciones, Vigilancia, Delitos Privados, Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Teléfono 22 23 92. Castellón.
- (3314) SERVICIO EN 24 horas de reparación de aparatos de Radio y TV, y toda la gama de electrodomésticos en general llamando al teléfono 22-48-16.
- (3.516) ¿QUIERE CASARSE? Agencia Matrimonial Levantina. Apartado 247. Telf. 22 10 61 Castellón.
- (3349) CARNETS EMPRESA, Responsabilidad, Renovaciones, Asesoría Laboral. Pza. Alférez Provisional B.

## VENTAS

- (7316) SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios, pagando 3.000 ptas. al mes, entrega de pisos en Agosto. Aval bancario. Razón CITOSA. Enmedio 136 bajo. Castellón Telf. 22 29 33
- (1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. Todoficina. Trinidad 35 Teléfono 22 31 82 Castellón.
- (8813) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-Alquileres, Pisos, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 48 84.
- (9827) SE VENDE Villa en Ribera de Cabanes a estrenar, muy económica. Razón: Teléfono 56 08 53.
- (2280) VENTA PISOS Benicassim junto campo fútbol razón misma obra en Castellón Telf. 22 47 25.
- (3.039) VENDEMOS ALMACEN 750 metros moderno centro Almazora. Teléfono 21 Alcora

- (3345) VILLAS en Benicassim, terminación en junio, con jardín 1.ª calidad. Informa: Faubel, General Mola, 3-2.º Teléfono 22-58-65, laborables tarde.
- (3346) PISOS 1.ª. Ronda Mijares, 4 habitaciones, comedor, salón, reserva plaza garaje en la finca. Informes días laborables tarde. Faubel, General Mola, 3-2.º Teléfono 22-58-65.
- (3347) ESTUDIOS - DESPACHO, calle Navarra. Ronda Mijares. Faubel, General Mola, 2-2.º. Telf. 22-58-65, laborables tarde.
- (3.388) VENDE PUERTAS y ventanas para alquería o villa. Teléfono, 22 26 70.
- (3440) VENDE CASA en la calle Cazadores, 23. Razón: avenida Rey D. Jaime, 108-9.º.
- (3.474) VENDE SOLAR en Castellón edificable 1.600 m<sup>2</sup> esquina dos calles. Teléfono 22 45 55 de 4 a 8 tarde.
- (3482) CITOSA dispone de pisos en venta, subvencionados a 10 años, en C/ Moncada, Avda. Cernuda y Velasco, Avda. Casalduch y Avda. Valencia, con aval bancario. Razón: Enmedio, 133-B. Tños.: 22-29-33 y 22-79-65.
- (3497) VENDE PORTA-EQUIPAJES para Azam, 6 y habitación matrimonio buen estado. Telf. 22-00-60, mañanas.
- (3500) POR VIAJE se vende piso amueblado, ideal para verano, dos últimas semanas en el Grao de Castellón, vista al mar. Razón: Canalajas, 111-7.º-33. Telf. 22-31-51.
- (3324) SE VENDEN comerciales Ada, Valencia, esquina calle Escalante. Facilidades. Razón: M. Gómez, Teléfono 22-39-99.
- (3514) PISOS GRUPO 1.º subvencionados 185 m., diez años arrendo, centro Castellón, Navarra, 133, 5 a 7 tarde.
- (3556) VENDE cochecito bebé, bonito, francés, tres ventanitas, porta bebé y maleta. Señora López, Avda. Valencia, 194-1.º-A. Castellón.
- (3.540) SE VENDE, Sauna Finlandesa, cuatro o cinco plazas ampliable. Ocasión. Teléfono 22 33 03.
- (3427) AGENCIA CITOSA, alquiler su piso rápidamente. Enmedio, 136. Telf. 22-29-33.

## ALQUILERES

- (3314) AGENCIA ROMEA. Alquileres, Pisos, Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 43 84.
- (3.211) ALQUILO LOCAL 60 metros calle Galicia 17. Llamar teléfono 21 28 09.
- (3483) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón. Razón: Tños.: 22-29-33 y 22-79-65.
- (3484) CITOSA precisa pisos en alquiler sin muebles, varias categorías y precios. Razón: Tños.: 22-29-33 y 22-79-65.
- (3485) NECESITAMOS pisos amueblados, periodos cortos de tiempo. Pagamos espléndidamente. Razón: CITOSA, Enmedio, 136-Bajos. Teléfonos: 22-29-33 y 22-79-65.
- (3504) ALQUILO APARTAMENTO amueblado con teléfono, Playa Pinar. Razón: Teléfono 22-65-31.
- (3509) ALQUILAMOS temporalmente (máximo 5 años) planta baja de 500 metros y entresuelo de 400 metros en calle Mayor. Alquiler muy económico. Razón: Teléfono 22-43-01, de 10 a 12. Preguntar por Sr. García.
- (3517) SE ALQUILA piso amueblado soleado en el Grao, Razón: Telf. 22-46-14.
- (3.525) SE ALQUILA apartamento en Oropesa. Razón: San Roque, 101. Castellón. De 4 tarde en adelante.
- (3.526) SE ALQUILA piso amueblado. Razón: Ronda Mijares, 123. Estación Servicio ESSA.
- (3529) BUSCO PISO pequeño. Escribir indicando características y pretensiones al apartado de Correos 118. Referencia R. I.
- (3531) ALQUILO PASTELERIA, Bar o local comercial. R./Guitarrista Tárrega, 2.
- (3532) SE ALQUILA maset temporada verano, Cuadra Saboner. Informes: Bartolomé Reus, 11-3.º-2.º. Telf. 22-00-32
- (3533) SE ALQUILA apartamento, Playetas Bellver, todo confort. Telf. 22-79-61.
- (3535) SE ALQUILA maset temporada verano. Razón: Teléfono 21-63-25.

## COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

- (3369) SE NECESITA tractorista en «Azulejos Gómez, S. L.» Razón: Avda. Enrique Gimeno, 41. Telf. 21-20-21. Castellón. Referencia Oficina Colocación núm. 2.148.
- (3.386) SE NECESITA, oficial o ayudante serrador. Razón: teléfono 22 33 64. Oficina Colocación del Sindicato núm. 3.525.
- (3418) GANEN DINERO hasta 25.000 pesetas mensuales. Ambos sexos. Cualquiera edad. Con trabajos sencillos en casa. Solicite información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba, Ref. 65. C. Enamorados, 23. Barcelona (13).
- (3.434) NECESITO OFICIAL 2.ª y aprendiz para carpintería. Ref. Oficina Colocación número, 3.555.
- (3443) GANEN 20.000 pesetas o más trabajando en sus casas. Informes enviando 4 pesetas en sellos: SYLVIO-LIN CENTER. Apartado 2421. Madrid-2.
- (3468) MUCHACHA de servicio todo estar necesita matrimonio con niña. Llamar Teléfono 21-88-21. de 2 a 5.
- (3472) PRECISO chica de servicio responsable. Razón: Colón, 76-2.º-B. Telf. 21-21-60.
- (3493) A.P.P.E. S. L., dedicada a construcciones, necesita chasistas para Muebles Metálicos. Interesados presentarse Oficina Colocación Referencia 3.562.
- (3.462) SE PRECISAN mecánicos Diesel-Vehículos ligeros. Sábados fiesta. Máxima retribución. Escribir con historial profesional y datos personales a DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6. Ref. Of. Colocación núm. 3.607.
- (3480) FREGADORA se precisa en Restaurante «El Mesón», domingo libre
- (3484) SEÑORA sola necesita chica de servicio, todo estar. Razón: Enmedio, 10-1.

- (3486) SE NECESITA pallista o tractorista. Razón Figueroles núm. 4-5, esquina casa Sent. Teléfono 21-65-08, horas 6-8 tarde, Castellón. Interesados presentarse Oficina Colocación Ref. 3.627.
- (3505) BALLESTAS GRISSEL necesita operarios de 13 a 18 años. Razón: Carretera Valencia-Barcelona, frente edificio Michelin, Castellón. Interesados presentarse en Oficina Colocación Ref. número 3.646.
- (3506) SE NECESITA personal masculino para fábrica de azulejos INCA S. L. Formación a cargo de la Empresa. Interesados presentarse en Oficina Colocación. Ref. número 3.647.
- (3507) SE NECESITAN mecánicos para fábrica de azulejos INCA S. L. Servicio Militar cumplido. Sueldo según aptitudes. Interesados presentarse en Of. Colocación. Ref. núm. 3.647.
- (3.512) SE DESEA, empleada de hogar todo estar. Sueldo y condiciones a convenir. Razón: DAMA Publicidad, Gral. Aranda núm. 6.
- (3255) ADMINISTRATIVO con experiencia, libre servicio militar, precisa importante industria de Villarreal. Escriban a Santos Publicidad, Primo Rivera, 26. Villarreal. Núm. oferta 267.
- (3519) MATRIMONIO con dos niños precisa chica servicio. Telf. 22-76-47.
- (3521) ESTUDIANTES, para trabajos de hostelería se necesitan junio, julio y agosto. Interesados presentarse en Oficina Colocación Referencia núm. 3.673.
- (3522) ESTUDIANTES para atender alquiler de bicicletas se necesitan en Benicassim temporada de verano. Interesados dirigirse a Oficina Colocación, Referencia número 3.672.
- (3.527) NECESITO CHICA, cuidar niño. Mañanas de 8 h. a 15 h. Razón: Taxida, 16-2.º
- (3.528) SE NECESITAN cocinero joven con referencias y ayudante en Restaurante Montecassis, Benicassim. Razón: Telf. 30 09 81. O. C. 1.895.
- (3537) SE NECESITA chófer con carnet de 1.ª Trabajo ómnibus. Se necesita un peón y un aprendiz. Razón: Teléfono 21-25-17. Ref. O. Colocación núm. 3.679.
- (3.538) SE NECESITA chica de 14 a 15 años para autoservicio. Para informes, Of. Col. Ref. núm. 3.468.
- (3.539) SE PRECISA, personal disponga horas libres para reparto correspondencia. Presentarse de 5 a 7 en Avda. Casalduch, 44 1.º-2.º

## AUTOMOVILES

- (6588) LUCAN: furismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28.
- 7040) SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio. Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin, Telf. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolica, S. A.
- 7941) DKW OCAIONES procedentes cambio. Debidamente reparadas y garantizadas. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin, Telf. 21-64-53. - Concesionario Provincial Autolica, S. A.

## Cartelera de EspectACULOS

TEATRO CINE SINDICAL. 7:30 tarde y 10:30 noche, LOS CUCHILLOS DEL VENGADOR, Eastmancolor. A. mayores 14 años y menores acompañados.

ASTORIA. - 7:30 y 10:30, LES LLAMABAN DOS SIN-VERGUENZAS, Eastmancolor, Giuliano Gemma y Marisa Mell. Mayores 18 años y mayores 14 años acompañados.

DON HILARION. - Sala de Fiestas. Todos los días 11 noche grandes atracciones. Mayores 18 años.

SABOYA. - 7:30 y 10:30, JOHNNY COGIO SU FUSIL, Timothy Bottoms y Kathy Fields. Mayores 18 años.

REX. - 7:30 y 10:30, CHACAL, en Technicolor. Edward Fox y Delphine Seyrig. Mayores 18 años.

AVENIDA. - 7:30 y 10:30, EL HIJO, Eastmancolor. Yves Montand y Lea Massari. Mayores 18 años.

CINE SAN PABLO. 8:45 tarde, continua, LOS VENGADORES DEL AVE MARIA, Eastmancolor, y NOTRE DAME DE PARIS, Cinemascope y Color. A. mayores 14 años.

CINE CONDAL (Villarreal). Mañana miércoles, sesión 10:30 noche, EL ATENTADO, Eastmancolor. A. mayores 10 años.

- (2551) AUTO-GARAGE. Venta coches usados. 600 E, 850 especial, Simca 1.000 GT, R.8. Revisados en talleres propios. Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.
- (2320) AUTOVAL. Compra-venta de automóviles, solvencia castellanense, largos plazos. Avenida Valencia, 4.
- (8745) VENDEO 1430 buen estado. Facilidades. Telf. 2º 12 28 horas comidas.
- (3481) TALLERES ESCUDER. - Nuevas oportunidades en vehículos de ocasión: Seat 1500 bifaro CS-66, 124 julio, 1430, 850 coupé; 1500; 850 especial, normal y 4 puertas; 800-D, Dyan 6 seminuevo, Citroen C-8 seminuevo; Simca 1000 GL; 4-L super varios, 4-F y 4-F super 4 velocidades. Facilidades pago. Plaza Padre Jofre, 18. Telf. 21-44-17.
- (3.455) AUTOMOVILES seminuevos procedentes de cambios Seat vendemos; Seat 1.500 varios desde 20.000 Ptas.; 1.430, CS-A; 124 L; 850 especial y normal; koope especial; 600-D; Renault: 4-L y MG. Facilidades de pago. Doctor Clará, 17.
- (3502) OPORTUNIDAD PARTICULAR vende 1430 seminuevo, urge venta. Teléfono 21-53-03.
- (3530) VENDEO SEISCIENTOS, compra Seiscientos. Vendo Tractores 18 a 55 CV, perfectos. Jover, 16. Porteria.

## HUESPEDES

- (2333) PARTICULAR desea huéspedes. Avda. Casalduch, 44-1.º-Pta. 2. Telf. 22-24-18.

## COMPRAS

- (9316) JOYAS USADAS, monedas oro y plata compro. Llamar a partir 6 tarde. Teléfono 21 28 09
- (3290) COMPRO solar o inmueble, céntrico, no importa inquilinos, sobre 500 metros cuadrados. Informar a Publicidad Jiménez. Teléfonos: 22-19-26 22-41-64.
- (3479) LOCAL comercial compro. Pago contado. Razón: Teléfono 21-44-17.
- (3480) TERRENOS en antiguo arrozal compraría. Pago contado. Razón: Teléfono 21-44-17.
- (3515) INTERESA SOLAR, pago a cambio de obra. Sr. Gómez. Telf. 22-39-99, de 9 a 10 mañana, de 8 a 10 tarde.

## TRASPASOS

- (3.435) OPORTUNIDAD UNICA, se traspasa bar «Cañas y Barros» con vivienda. Facilidades. Gran ocasión. Razón mismo local, de 6 a 10 tarde.
- (3.437) SE TRASPASA, bar céntrico. Razón al Telf. 21 32 17. De 3 a 10 tarde. Castellón.
- (3463) SE TRASPASA tienda de confección. Razón: Zaragoza, 12. Teléfono 21-22-70.
- (3523) DISCOTECA, verdadera oportunidad, imposible atender. Razón: Telf. 22-54-89.
- (3534) SE TRASPASA o alquila Bar con mucha clientela. Razón: Telf. 21-35-87.

## ENSEÑANZA

- (3473) PROFESOR Diplomado daría clases de Francés e Inglés. Razón: C/ Río Villahermosa, 2-1.º

## PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

**RADIO CASTELLON**

7:45 Sintonía y apertura de la emisión; 7:47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser, con los principales espacios, Buenos días Señor, por el Rvdo. Padre Federico Sopena, Los Deportes, por Vicente Marco e informaciones de carácter general; 8:30 Las mañanitas, show de Pepe Fernández; 9 Cante Flamenco; 9:30 Los estrenos de la Ser; 9:45 Paquito Ruiz, detective privado; 10 Matinal musical de Radio Castellón; 11 Servicio meteorológico de Levante; 11:30 Notas deportivas, por Manuel Monferrer; 12 Mediodía Cadena Ser; 12:45 Safari musical. Guión de Ana M.ª Pérez; 13 La hora del oyeite; 13:35 Festival 74. Realización de Vicente Escura; 14 Cotizaciones de bolsa; 10:05 Actualidad 14 horas; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 14:50 La hoja del almanaque; 15 Canta para Vd.; 15:40 Dinero por litros; 15:55 La canción de la semana; 16 María Celeste. Novela de Rafael Barón. (Cap. 27); 16:45 Los estrenos de Ser; 17 La mansión de Jalna. Novela de Mazo de la Roche. (Cap. 141); 17:35 Esconde la llave de esa puerta. Novela de Luisa María Linares. (Cap. 32); 18 Baldosas de oro; 18:10 Amenidades; 18:15 Hola Colowall; 18:30 Pequeño musical; 19 Un hombre llamado Juan. Novela de Guillermo Sautier Casaseca. (Cap. 32); 19:30 Desfile de melodías; 20 Su música favorita; 20:30 Voces que triunfan; 20:45 Actualidad regional; 21 Resumen informativo; 21:10 Música del Mundo; 21:40 Ráfagas deportivas, por Chenchó; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:30 Trotadiscos; 22:45 El consejo del doctor; 23:15 Mundicolor y su alegre mundo; 23:30 Hora XXV. Director, Basilio Rogado; 1 Cierre.

**LA VOZ DE CASTELLON**

MATINAL: 7:30 Sintonía y apertura; 7:32 Epicentro: Primera edición; 8 Voces y estilos; 9:05 Rueda de conjuntos; 9:30 Agenda femenina; 9:35 Antena deportiva; 9:40 Con ustedes Nuestro Pequeño Mundo; 9:50 Los minutos del arroz Marqués; 10 Música para la mañana; 10:30 Disco-Show; 11:05 Acuarela musical.

MEDIODIA: 12 Regina Coelli; 12:02 Musical Castalia; 13:05 Sabor español; 13:25 Antena deportiva; 13:30 Ibérica Expres. Un programa realizado por Luis del Olmo.

**SOBREMESA:** 14 Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15:05 Ritmos, canciones y melodías; 16 Círculo femenino; 16:30 El río que nos lleva, novela de José Luis Sampedro. Cap. 12.

TARDE: 17:25 Antena deportiva; 17:30 Desfile de intérpretes; 18 Cumbres borascosas; 18:30 Cuarta dimensión; 19:15 Epicentro: Tercera edición; 19:30 Tiempo agropecuario.

NOCHE: 20 Universidad para todos. Ciclo preparatorio para mayores de 25 años; 20:30 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón; 20:50 Temas españoles; 20:55 Españoles en Europa; 21:20 La hora Brújula; 21:30 Penalty. Revista deportiva de actualidad; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:25 Universidad a distancia; 23:28 Lectura de programa para mañana y despedida; 23:30 Cierre de emisión.

**RADIO POPULAR**

EMISIONES EN O.M. Y P.M.

PROGRAMAS MUSICALES.- 8 Primera hora; 9, 11 y 13:30 Comunicaciones telefónicas; 9:45 y 11:45 Comunicaciones postales; 10:30 Top 50 de España; 15:30 L.P. a examen; 16 El ritmo del trabajo; 17 y 19 Calidad Popular 45.

PROGRAMAS INFORMATIVOS, 13 Donde usted no llega. Un estudio a fondo de un personaje durante toda la semana; 13:30 Calle mayor. Información provincial; 14:30 Diario Hablado de Radio Nacional; 20 Calle Mayor (segunda edición); 22 Diario hablado de R.N.

PROGRAMAS DEPORTIVOS.- 13:50 Tiempo para el deporte; 20:15 Tiempo para el deporte (segunda edición); 21:45 Deportes.

PROGRAMAS RELIGIOSOS.- 7:55 Oración; 12 Angelus; 21 La Iglesia hoy; 24 Oración.

CONCURSOS.-17,15 Aclerte y gane; 18-15 Su puntuación.

### IMPORTANTE FABRICA

DE PAVIMENTOS Y REVESTIMIENTOS CERAMICOS RADICADA EN LAS PROXIMIDADES DE MADRID NECESITA

## PERITOS o TECNICOS CERAMICOS CON EXPERIENCIA

PARA HACERSE CARGO DE LOS DEPARTAMENTOS DE BISCOCHADO Y ESMALTADO

Interesados presentarse en DAMA Publicidad Gral. Aranda, 6. (Of. Colocación Ref. núm. 924)

## programas: IMA

**PRIMERA CADENA**

14:00 Carta de ajuste.  
14:15 Apertura y presentación.  
14:17 Avance informativo.  
14:24 Panorama.  
15:00 Telediario.  
15:35 Tele-Revista. Cine y Espectáculos.

**SEGUNDA CADENA**

16:15 Hípica. «Premio del Jefe Estados».  
17:45 Despedida y cierre.  
18:30 Carta de ajuste «Hollies».  
18:45 Apertura y presentación.  
18:46 Avance informativo.  
18:50 La casa del reloj.  
19:15 Dibujos animados. «Laboratorio submarino: La captura»; «Fambulandia: Una casa nueva».  
19:50 Novela. (Cap. VID. «Oblomov», de Iván Goncharov.  
20:20 Juan y Manuela.

20:50 Giro de Italia.  
21:00 Telediario.  
21:30 Cambio su suerte.  
22:15 Los libros. «Poema del Mío Cid».  
23:20 Tercera Edición.  
23:30 Oración, despedida y Cierre.

19:00 Carta de ajuste.  
19:30 Presentación y Avances.  
19:31 Dibujos animados.  
20:00 Telefilm infantil. «El niño del circo: El sorprendente Sr. Simbad».  
20:30 Polideportivo.  
21:30 Telediario 2.  
22:00 Cineclub. Ciclo nuevo cine americano. «Los salvajes».  
1953.  
23:25 Ultima imagen.

\*\*\*\*\*

## ELECTRODOMESTICOS

# Electrocris, S.L.

Trinidad, 69. Telf. 22 56 32. CASTELLON

## SUSCRIBASE A

# Mediterráneo

lo recibirá cómodamente en su domicilio

Rellene este boletín y remítalo a:

### AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE .....

APELLIDOS .....

DOMICILIO .....

POBLACION ..... PROV. ....

**FORMA DE PAGO (\*)**

CAPITAL

[ ] RECIBO A DOMICILIO

PROVINCIA

[ ] LETRAS DE CAMBIO

[ ] CHEQUE ADJUNTO

**PRECIO DE LA SUSCRIPCION (\*)**

CAPITAL

[ ] MENSUALMENTE ..... 186 PTAS.

PROVINCIA

[ ] TRIMESTRALMENTE ..... 558 "

[ ] SEMESTRALMENTE ..... 1.116 "

[ ] ANUALMENTE ..... 2.232 "

Firma

(\*) Señale lo que más le interesa.

# ACTUALIDAD en VILLARREAL

## LA JORNADA DEL DOMINGO



climatológico, en sentido favorable: circunstancia que fue aprovechada codiciosamente en el Madrigal, donde se desarrolló el esperado y, a la vez, temido encuentro con el equipo setabense. Era un partido clave que acabó felizmente con la suspirada victoria de los locales. Con este triunfo, aunque mínimo, desaparece totalmente la ansiedad que empezaba a apoderarse de los componentes y seguidores del Villarreal.

En los templos, al celebrarse el Día de los Medios de Comunicación Social, se habló de la decisiva importancia que han alcanzado los modernos instrumentos de expresión y propagación de ideas y de la responsabilidad que recae sobre todos y cada uno de nosotros para que se erijan en difusores y defensores de la verdad y nunca en factores y cómplices del error.

### LA FIESTA DE LOS FUNCIONARIOS

El día de Santa Rita, los funcionarios del Ayuntamiento celebraron su fiesta anual con un completo y variado programa de actos. Tras una breve sesión de trabajo, iniciada a primeras horas de la mañana, como todos los días, se concentraron en el campo del Madrigal para disputar un partido de fútbol en toda regla. Contendieron administrativos contra policías. Pero todo organizado de manera espontánea y un poco sobre la marcha.

Por parte de los agentes se alinearon: M. Meseguer, Miravet, Sanjosé, A. Meseguer, Martí,

Apario, Barber, Muniesa, Gallén, Font y Barrachina. Por la de los administrativos: Caballero, Climent, Cabrera, Broch, Parra, Sebastián, Ramiro, Carbó, Esteban, Pablo y José Luis.

Arbitró el partido el señor Igualada. Fue un encuentro muy overtido, rico en incidencias y en goles. Del apasionamiento con que se entregaron al juego, unos y otros, da buena idea el resultado final: 4 a 1 a favor de los administrativos. Los golcadores fueron: José Luis, Parra, Esteban y Pablo, del equipo ganador; y Barrachina del equipo contrario.

Entregó el trofeo a los que se habían alzado con el triunfo, la señorita María Dolores Carda.

Tras la prueba deportiva, que constituyó el plato fuerte de la jornada, se trasladaron al ermitorio de la Virgen de Gracia, donde se ofreció la santa misa, oficiada por el Capellán del Ayuntamiento, Rvdo. Dr. D. José María Torres.

Durante la comida de compañerismo y hermandad, servida en el restaurante "El Molino", se estrenó el codiciado trofeo, disputado aquella misma mañana; lleno de espumoso champán, corrió de mano en mano entre el numeroso grupo de comensales, sin distinción alguna, tanto de parte de los ganadores chupatinas, como de los comprensivos "polis" que supieron aceptar deportivamente la derrota. Esta amigable camaradería a la hora de los brindis, era la mejor demostración de que, a pesar de las peripecias registradas en el campo de juego, el encuentro fue, ante todo, un partido amistoso.

Cumple anotar, como atenuante a favor de los vencidos, la avanzada edad de los respetables componentes de su flamante equipo: el más joven del conjunto contaba treinta y tantos años.

No es pequeño mérito inventar la humorada de medir las fuerzas, a estas alturas, con sus ágiles contrincantes, entre los que había jovencuelos de dieciocho años.

Al final todos acabaron reventados de cansancio, pues se lanzaron al campo de juego así, tenebrosamente, de sopetón, sin previo entrenamiento; detalle importante que no tuvieron en cuenta y ni se les había ocurrido si quiera y que, por otra parte, no era fácil de cumplir, ya que ambos equipos carecen de entrenador. La repañocha.

En cuanto a los componentes, quien más quien menos, para ir de casa a la oficina y viceversa, disponen de su correspondiente coche. Se supone como quedarían los fatigados músculos de aquellos machacados miembros, tan poco acostumbrados al trabajo físico, sometidos ahora, de improviso, a un ejercicio duro y agotador, durante noventa interminables minutos.

Pero disfrutaron todos de lo lindo, que era el objetivo principal. A este respecto, Ramiro, que fue uno de los héroes de la jornada, podría informar cumplidamente.



D. Manuel Vilanova, Dr. Font, 25.  
Servicio permanente.  
D. Juan Ronchera, Piedad, 46  
Dña. Carmen Berenguer, 13 de Julio, 72.



## TORREBLANCA

### Inauguración del servicio telefónico automático

Expectación sin precedentes despertó la inauguración del nuevo servicio telefónico automático, incorporando a la red nacional la población de Torreblanca.

Para tan señalado y trascendental acto se desplazaron el Subdelegado Provincial de la Compañía Telefónica, D. Julio Dumont; D. Andrés Bezares, de la Sección Regional de Conservación; D. Antonio Sanchis, de la Sección de Ingeniería; don Adolfo Montalvo, Delegado Regional de Standard Eléctrica, así como las primeras autoridades locales, Alcalde y Jefe Local del Movimiento D. José Doménech Betoret, Juez de Paz, Comandante del Puesto de la Guardia Civil, Secretario del Excmo. Ayuntamiento, Concejales y Consejeros, Delegados de Juventud, Sección Pemenina y Cultura, Agentes de Extensión Agraria y Presidentes de las distintas entidades locales, así como gran número de público. Ante tan nutrida representación el Cura Párruco Rvdo. D. Pascual Font, procedió a la bendición de las instalaciones a la que acto seguido el Subdelegado Provincial en nombre del Delegado pronunció estas palabras:

La implantación del servicio telefónico automático en una ciudad es siempre motivo de satisfacción, por cuanto mejora de manera fundamental las posibilidades y rapidez en las comunicaciones. En el caso de Torreblanca es particularmente grato puesto que coincide con el principio de una etapa de su prometedor desarrollo turístico, al que la Compañía Telefónica contribuye con la implantación de este

### PALABRAS DEL SUBDELEGADO

La implantación del servicio telefónico automático en una ciudad es siempre motivo de satisfacción, por cuanto mejora de manera fundamental las posibilidades y rapidez en las comunicaciones. En el caso de Torreblanca es particularmente grato puesto que coincide con el principio de una etapa de su prometedor desarrollo turístico, al que la Compañía Telefónica contribuye con la implantación de este



mero de abonados. Hoy, gracias a los avances de la técnica, nos es posible inaugurar estas reducidas centrales automáticas que tanto facilitarán las comunicaciones, aunque por pequeñas no dejan de ser completas en sus posibilidades de servicio, prueba evidente de ello, es que cada día este sistema denominado Pentaconta 32, es adoptado por la mayoría de las principales Administraciones Telefónicas del mundo.

Entre las muchas ventajas que

Pasa a la siguiente

El domingo, en la calle, fue el tiempo el que impuso la pauta, precisamente porque amaneció brumoso y muchos, por la amenaza de lluvia, optaron por cancelar la salida al campo en plan de excursión y prefirieron quedarse en la ciudad, que se vio muy animada durante toda la mañana. El fenómeno repercutió en los bares y cafés que, por la misma causa, estuvieron igualmente muy concurridos.

En consecuencia, contrariamente a lo que suele ocurrir en los domingos y días festivos que impere el buen tiempo, en los que las calles quedan libres de coches por completo, anteayer aparecieron llenas de vehículos aparcados, esperando, inmóviles, que se despejara el horizonte para emprender la acostumbrada gira dominical.

Por la tarde cambió el panorama, desde el punto de vista

## DON JOSE LUIS CERDA LLOPIS, Magistrado-Juez de Primera Instancia número DOS de los de Castellón de la Plana.

Hago saber: Que en este Juzgado y Secretaría penden autos del procedimiento del artículo 131 de la Ley Hipotecaria núm. 222 de 1973, instado por el Procurador de los Tribunales don Emilio Olucha Rovira, en nombre y representación del BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA, S. A., contra los consortes don Francisco Carda Violeta y doña Vicenta Buforn González, en los que por providencia de esta fecha he acordado sacar a pública subasta por tercera vez y término de veinte días y sin sujeción a tipo la siguiente finca:

CONJUNTO DE EDIFICACIONES destinadas a la construcción de viguetas de hormigón pretensado y de losas y losetas de hormigón y tubos. Se asienta sobre un solar de cinco mil ciento cincuenta y tres metros cuadrados, situado en término de Burriana, carretera del Puerto, sin número de policía, integrada por las siguientes edificaciones:

- 1.º—Una nave destinada a la construcción de viguetas de hormigón pretensado montadas sobre pilares de hormigón con coque metálicos techo con urallita y suelo de hormigón, con una superficie construida de mil doscientos noventa y nueve metros ochenta y un decímetros cuadrados y un altillo techado de doscientos veintinueve metros setenta y siete decímetros cuadrados, con carriles y grúa de puente a todo lo largo de la nave; y dos porches adosados exteriormente de sesenta metros cincuenta decímetros cuadrados y cuarenta y seis metros ochenta decímetros cuadrados respectivamente construidos con pilares de hormigón armado con techo de urallita.
- 2.º—Una nave destinada a la construcción de losas y losetas de hormigón y a la construcción de tubos compuesta de dos cuerpos el primero de ellos de treinta y cuatro metros quince decímetros cuadrados con suelo de hormigón y cubierta de urallita, y el segundo tiene suelo de hormigón con una superficie construida de sesientos sesenta y un metros noventa y dos decímetros cuadrados cubierta de urallita y sobre el que hay una planta de cuarenta metros cincuenta y seis decímetros cuadrados. La nave tiene un porche adosado que ocupa una superficie de veintisiete metros noventa y cinco decímetros cuadrados con cubierta de urallita sobre viguetas pretensadas.
- 3.º—Otra nave con suelo de hormigón con una superficie de treinta y tres metros sesenta y dos decímetros cuadrados con techo de urallita y viguetas de madera destinada a aseos.
- 4.º—Caseta destinada a albergar el grupo moto-bomba con pozo propio de dos metros cuarenta y dos decímetros de superficie con dos depósitos para el agua en su parte anterior.
- 5.º—Una caseta destinada a albergar en su interior el transformador de suministro de energía eléctrica al conjunto de edificaciones de diecisiete metros noventa y dos centímetros cuadrados. La superficie total del conjunto de edificaciones asciende a dos

mil ciento ochenta y tres metros sesenta y dos decímetros cuadrados y la superficie sin edificar destinada a aparcamientos, secadero, ámbitos y paso dos mil novecientos sesenta y nueve metros treinta y ocho decímetros cuadrados por lo que la total superficie de la finca como antes se indica es de cinco mil ciento cincuenta y tres metros cuadrados y linda la total finca: frente Carretera del Puerto; derecha Manuel Monserrat y Formo Levante, S. A.; izquierda, carretera; y fondo, Vicente Chiva y Vicente Tormo.

La hipoteca se extiende a cuantos elementos señalan los artículos 110, 111 y 112 de la Ley Hipotecaria y especialmente los siguientes:

- a).—Una instalación completa para triturador de áridos de una cinta transportadora, molino criba y tolvas marca Segui.
- b).—Una máquina para fabricación de bordillos (marca talleres Vibra).
- c).—Una máquina rotativa para la fabricación de tubos marca Montoy.
- d).—Tres máquinas para la fabricación de tubos marca Urbanell.
- e).—Un puente grúa con sus carriles marca Bango.
- f).—Una máquina prensa de hacer rigolas.
- g).—Una instalación completa para la fabricación de vigas pretensadas de diez líneas de batería, diez fuera de batería y cuatro que no se usan.
- h).—Una hormigonera de cuatrocientos litros marca Rometa.
- i).—Una hormigonera de cuatrocientos litros marca Ican.
- j).—Tres máquinas de fabricación de bovedillas marca Macsi.
- k).—Un silo de veinticuatro toneladas por cemento.
- l).—Un silo de cuarenta toneladas para cemento.
- m).—Una transportadora Fenwick y otra transportadora marca Alfaro.

Se previene a los licitadores que el remate tendrá lugar en la Sala Audiencia de este Juzgado el próximo día DOCE DE JULIO y hora de las once; que para poder tomar parte en la subasta será necesario consignar en la mesa del Juzgado o en el establecimiento destinado al efecto una cantidad igual por lo menos al diez por ciento de la tasación, siendo ésta de 13.500.000 — pesetas; que los autos y la certificación del Registro a que se refiere la regla cuarta están de manifiesto en la Secretaría; que se entenderá que todo licitador acepta como bastante la titulación, y que las cargas o gravámenes anteriores y los preferentes si los hubiere al crédito del actor continuarán subsistentes, entendiéndose que el rematante los acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos, sin destinarse a su extinción el precio del remate.

Dado en Castellón de la Plana a dieciocho de mayo de mil novecientos setenta y cuatro.  
JOSE L. CERDA.  
El Secretario.  
J. FAGOAGA.

# Michelangelo

la línea artesana de

## GENERAL OPTICA



Totalmente modeladas a mano. Cada gafa es una obra de arte.

**GENERAL OPTICA**  
Nº 1 EN EUROPA

CASTELLON Enmedio, 23  
VALENCIA San Vicente, 59  
ALICANTE Explanada de España, 6

MADRID-BARCELONA-ALICANTE-SARACALDO-BILBAO-CASTELLON DE LA PLANA-LA CORUÑA-GIJON-HOSPITALET-MALAGA-MANRESA-OVIEDO-SABADELL-SAMA LINGRO-SAN SEBASTIAN-SANTIAGO DE COMPOSTELA-SEVILLA-VALENCIA-VIGO

## LA BELLEZA ES TEMA SIEMPRE DE ACTUALIDAD



### Interesante conferencia de Guerlain y Perfumería Monerris, Mayor 50, en los salones del Hotel Mindoro

Ayer tuvo lugar en el Hotel Mindoro una interesantísima charla sobre belleza, donde la Casa Guerlain a través de su concesionario Perfumería Monerris, promotores de este acto, reunieron a un grupo de señoras que escucharon con todo interés la larga y detallada exposición que hizo la Srta. Nini Redondo, Agente Técnico y Supervisor del equipo de Estheticienne.

Nos convenció, tras su habilísima disertación de como la belleza no es una coquetería, sino un deber social; más aún, una obligación que impone el ritmo de la vida actual.

Hay que ser joven, hay que estar joven, y así como la medicina con sus avances ha permitido alargar la vida, es la cosmética Ciencia también, quien nos ha dado la posibilidad de mantener un estado físico joven en armonía con la propia juventud de nuestra mente.

Casas como Guerlain, cuya fundación data de 1828, se han venido preocupando ininterrumpidamente hasta llegar a los resultados de hoy.

Limpiar, nutrir y tonificar son los principios que GUERLAIN mantiene y día tras día en sus Laboratorios de investigación busca para poder ofrecer a la mujer aquellos productos que, en cada caso son los que su piel precisa.

Nos habló la Srta. Redondo de cremas que resuelven el problema que tanto se presenta en las jovencitas para quienes la Creme Camphrea ha hecho desaparecer el fantasma de las espinillas y los puntos negros.

Un pequeño descanso para tomar un refrigerio y tener tiempo de comentar sobre estos temas. Después el MAQUILLAJE ese punto tan importante y por el que toda mujer se interesa.

Nuevas tendencias del maquillaje primavera-verano con productos que son a la vez, fondo de tez y producto de tratamiento. En la cosmética este es uno de los últimos hallazgos y GUERLAIN ya el año pasado, puso en el mercado español este producto bajo el nombre de FOND DE TEINT TRAITANT.

El maquillaje suave y natural inspirado como la moda misma en los años 30. Tonos dorados en la piel. En los labios rojos que

van del color cobrizo a los tonos vivos. En los ojos sombras matizadas en diversos colores o en una degradación del color oscuro al claro dentro de un mismo color. Los tonos claros deben darse hacia las cejas. Para la noche plata y oro. Con un trazo de pincel sobre el párpado superior y próximo a las pestañas un trazo muy fino de sombra fluida oro o plata o en colores brillantes como Vert, Bleu, Amastie.

El auditorio escuchaba en total silencio. Cada una de nosotras estaba deseando de llegar a casa para iniciar una experiencia. A continuación se pasó a un documental en color muy bonito donde a través de un rápido viaje a París se detiene en todo momento donde hay belleza, 68 avenue des Champs-Élysées; 2 place Vendôme; 93 rue de Passy; 29 rue de Sévres; donde está la última tienda de GUERLAIN, la más joven.

A través de esta charla nos enteramos entre otras muchas cosas de que GUERLAIN en París se vende solamente en 4 establecimientos propios. De esta forma, conoce a fondo el problema del detallista y sobre todo el del propio cliente. Esta política la sigue en todos los países mediante la selección de puntos de venta y con sus Cursos de formación profesional. Conociendo el problema del cliente es fácil preparar al personal que debe atenderle.

D.ª María Angeles Serón ha sido alumna de GUERLAIN y por eso en Perfumería MONERRIS hay siempre una consejera documentada a fondo, pero GUERLAIN ha querido además que tras esta charla se quede una de sus estheticiennes durante una semana, es decir del 27 de mayo al 1 de junio para que pueda atender a cada una y resolverle su problema.

Seguramente que va a haber muchas consultas después de cuanto hemos oído. Yo, predicando con el ejemplo, he pedido hora para personalizar en mí todos esos conocimientos tan interesantes.

Felicitamos a la Srta. Redondo por su documentada charla y agradecemos a GUERLAIN y a Perfumería MONERRIS esta posibilidad de ser más bellas.

MARIA CRISTINA.

# MURCIA RECIBIO...

**Viene de la primera pág.**

cia a los Príncipes de España. Una lealtad —dijo— que se rindió en días no lejanos al Caudillo y que ahora se es rinde también, porque Vos, señores, siendo la personificación de la

continuidad histórica de la España de hoy, os lo habéis ganado por vuestra entrega, por vuestra dedicación, por vuestra serenidad y apasionada consagración al bien de la patria.

El pueblo de Murcia, de la ciudad y de la huerta —continuó el Sr. García García— os ha venido

a ver con aires de fiesta mayor para daros la bienvenida y abrir la puerta de su casa, pero sobre todo, para abrirlos de par en par las puertas de su alma. Hemos venido todos los murcianos para deciros a la Princesa y a Vos que nos vamos a desvivir para que las horas que permanezcáis entre nosotros os sintáis satisfechos y alegres, más allá de la rigidez del protocolo, porque ésta es vuestra casa.

D. Juan Carlos de Borbón contestó a las palabras del Alcalde manifestando la emoción que en esos momentos sentía él y la Princesa por hallarse en Murcia unos meses después de la catástrofe que asoló esta tierra. La Princesa y yo —dijo— hemos querido venir con vosotros para compartir vuestras penas y alegrías. Espero que entre todos podamos seguir trabajando no sólo por Murcia, sino por España, para hacerla más grande, más justa y más próspera.

Tras dar las gracias al pueblo de Murcia por la cariñosa acogida que les había dispensado, los príncipes pasaron a un salón del Ayuntamiento, donde recibieron a los representantes de las diversas corporaciones de la provincia y otras personalidades.

Seguidamente sus Altezas visitaron una exposición de temas relacionados con los problemas del municipio, instalada en el salón de actos del Ayuntamiento, acompañados por el Alcalde, quien les fue explicando ante planos y fotografías los temas relativos a industrialización, aceras y comunicaciones de Murcia, así como los datos financieros del municipio.

Los Príncipes presenciaron desde el balcón principal del Ayuntamiento un castillo de fuegos artificiales de unos diez minutos de duración. Miles de murcianos permanecían en la Glorieta de España esperando a Sus Altezas Reales a quienes volvieron a aplaudir y aclamar. Mientras los Príncipes presenciaban los fuegos de artificio se produjo un cortocircuito en las instalaciones de los micrófonos situados en un balcón a la derecha de los Príncipes. Se originó una densa humareda que desapareció rápidamente.

Por último y a primera hora de la noche, los Príncipes junto con el Jefe de su Casa, Marqués de Mondéjar, y otras personalidades, se retiraron a su residencia para cenar en privado.

La visita oficial a Murcia, de Don Juan Carlos y de Doña Sofía abarca un intenso programa de recepciones, inauguraciones y audiencias, así como visitas a Lorca y Cartagena, ciudades que se preparan también para el acontecimiento que supone la llegada de los Príncipes de España.

# Desfile de la Victoria ante el Caudillo...

Viene de la primera pág.

un grupo «SAM» del Regimiento de Artillería núm. 74.

### FUERZAS A PIE

El público redobló sus aplausos cuando aparecieron Paseo de La Castellana abajo las tropas a pie. Encabezaban este capítulo del desfile el General Jefe de la Brigada Paracaidista, su Estado Mayor y una patrulla de la policía militar de la mencionada Brigada.

Desfilaban los alumnos de los siguientes centros de enseñanza militar: Escuela Naval Militar, Academia General del Aire, Academias Especiales del Ejército de Tierra, y Academia General Militar. También lo hicieron grupo de alumnos que portaban las banderas y estandartes de las fuerzas.

Representando a las fuerzas navales, participaron un batallón de Marinería y otro de Infante-

ría de Marina. Por el Ejército del Aire, lo hicieron el I y el II escuadrones mixtos. Las fuerzas de tierra estuvieron representadas por el batallón de Infantería del Ministerio del Ejército y por el batallón de la Escuela de Montaña.

Continuó la parada con el paso marcial de una bandera de la Legión y con la I y III banderas paracaidistas y una compañía de Operaciones Especiales. Y se cerró el desfile de las fuerzas a pie con las fuerzas de los CIR de la I Región.

### FORMACIONES EN VUELO

Mientras desfilaban las fuerzas de a pie y motorizadas surcaron los cielos madrileños 143 aviones y helicópteros al mando del Jefe de la I Región Aérea, Teniente Gral. Guerrero García. Pasaron sobre la vertical del Paseo

de la Castellana cuatro grupos de aparatos. El primero integrado por reactores C-12, C-11, C-9 y E-15. Estos aviones responden a las denominaciones, respectivamente, de Phantom, Mirage, Northrop y Star.

El segundo grupo estuvo integrado por reactores ligeros C-10 P «setas». El tercero por polimotores del tipo T-7, T-4, T-9 y T-3, de los tipos de transporte «DC», «Azor» y «Caribou». El cuarto grupo estuvo formado por helicópteros ligeros, medios y pesados.

### TERMINA LA PARADA

Terminado el desfile, seguido con gran interés por millones de personas, en número inabarcable, el Jefe del Estado se dispuso del Príncipe de España, de los presidentes del Gobierno y de las Cortes, y demás autoridades, y emprendió viaje de regreso ante el entusiasmo del público estacionado en el recorrido.

## JOVENES AGRICULTORES!

Podéis obtener el título de capataz hortofrutícola, gratuitamente, e incluso percibiendo una ayuda económica durante los estudios.

Plazo de solicitud, hasta el 2 de junio.

Escuela de Capacitación Agraria del Ministerio de Agricultura de Villarreal (Castellón). Informes en las Agencias del Servicio de Extensión Agraria o en la propia Escuela. — Teléfono 52-03-08. Aptad. 82.

## INFORMACION DE LA PROVINCIA

Viene de la pág. anterior

este sistema tiene, se pueden destacar la eliminación total de ruidos en el proceso de selección, rapidez en lograr la obtención del abonado a quien se llama debido a la señalización a multifrecuencia, gran facilidad de adaptación a futuros servicios, autonomía en su funcionamiento merced al empleo de baterías de gran capacidad para el suministro de la energía eléctrica precisa. En cuanto a su capacidad de abonados es, inicialmente de 500 líneas, susceptible de ampliar hasta 1.400 conforme la demanda lo vaya requiriendo.

Por último, una breve indicación a los programas de la Compañía Telefónica para esta provincia en el presente año.

El servicio telefónico automático se extenderá a 15 poblaciones más, que con la inauguración de una nueva central en Castellón de 8.000 líneas, representará finalizar el año con un 90% del total de teléfonos automáticos. Se pondrá en servicio una segunda central automática interurbana que garantice la solución de las necesidades que puedan plantearse de incremento del servicio telefónico con otras provincias, se pondrá en servicio un radioenlace Valencia-Barcelona capaz para 3.600 comunicaciones simultáneas, al que Castellón tendrá acceso, cubriendo por este sistema el aumento de circuitos que se precisará.

Sólo me resta agradecer a todos su asistencia, al personal (de Standard Eléctrica, S. A., empresa instaladora de esta Central, su colaboración en su puesta a punto) al de nuestra Compañía su entrega, dedicación e

interés por la rapidez y calidad del trabajo realizado y muy especialmente agradezco las facilidades encontradas en las autoridades locales para que esta instalación haya sido posible, y deseo, por último, que esta Central Telefónica contribuya de modo eficaz al desarrollo de esta población, a la mayor comunicación espiritual y física entre los pueblos y sus hombres y en definitiva, al engrandecimiento de la Patria. Fue largamente aplaudido.

Ampliando las características de la nueva central telefónica, citaremos que su equipo automático corresponde al sistema P. C.-32, diseñado y perfeccionado en los últimos años y adaptado por la Compañía Telefónica, al igual que por la mayoría de las principales Administraciones Telefónicas del mundo.

Acto seguido tomó la palabra el Alcalde y Jefe Local del Movimiento, D. José Doménech, el cual dijo:

### PALABRAS DEL ALCALDE

Acabamos de asistir a la ceremonia de bendición e inauguración del nuevo Centro Telefónico Automático de nuestra querida Torreblanca, que a modo de un nuevo puente, unirá con mayor firmeza y seguridad esta población con el resto del mundo.

Si importante fue en su día la implantación del servicio telefónico, no menos importante es la mejora que hoy se inaugura, que constituye un firme paso en la llamada labor de la Compañía Telefónica, hacia un porvenir mejor. Fieles al aforismo popular de «renovarse o morir» presentamos hoy los frutos de una acertada gestión del servicio público tanto en las esferas de la Administración Pública, como en las de las Empresas concesionarias de los servicios, que reflejan el interés y el trabajo de todos por mejorar las estructuras básicas del país, y del que finalmente somos todos beneficiarios. Pero no hay que olvidar que de nada serviría el afán de los que tienen en su mano la posibilidad de impulsar el progreso, sino contáramos con el factor imprescindible que posibilita un desarrollo: la Paz. Paz sabiamente establecida y conservada por la mano firme de nuestro Caudillo, envidia de muchos, pero cuya custodia y cuidado nos corresponde a todos y cada uno de nosotros, y en cuya defensa no debemos vacilar en el sacrificio de los propios intereses, si necesario fuere, y en nuestra entrega total y desinteresada.

En nombre propio y en el de todos mis convecinos hago público reconocimiento de gratitud a la Compañía Telefónica, por la mejora que acabamos de inaugurar, formulando mis mejores votos por que la misma nos sirva efectivamente para consolidar con mayor firmeza, la unión entre los hombres y tierras de España.

Un fuerte aplauso de todos los asistentes, dio fin a las palabras del Alcalde, pasando todos los asistentes al acto a un local contiguo donde fueron obsequiados con un vino de honor, no sin antes proceder a la inauguración de las instalaciones, con la llamada del Sr. Alcalde por el nuevo sistema, al Gobierno Civil de Castellón. — V. TRES.

### FUERZAS DE ORDEN PUBLICO

Tras el desfile de un escuadrón de motoristas y del mando y su plana mayor de la Agrupación, lo hicieron, por parte de la Guardia Civil, un batallón de fusiles del Colegio de Guardias Jóvenes «Duque de Almodaras», una sección de especialistas del Servicio Marino, esquiadores-escaladores y perros policía. Perennemente también a la Guardia Civil desfilaban una sección de motoristas, una compañía de fusiles motorizada y secciones de armas de apoyo, vehículos especiales y perros policía.

En representación de la Policía Armada, desfilaban dos compañías de fusiles, una compañía de fusiles motorizada y sendas unidades de transmisiones y de vehículos especiales.

Cerraron el paso de las fuerzas del orden público escuadrones de la Guardia Civil y de la Policía Armada.

### FUERZAS DE ARTILLERIA

Agrupadas en artillería de campaña, participaron un grupo de obuses 155/23 del grupo autopropulsado XII; una batería 155/32 del Regimiento de Artillería de Campaña núm. 11; un grupo de cañones 175/60 del Regimiento de Artillería de Campaña 11 y un grupo de artillería de lanzacohetes de campaña.

Por la artillería antiaérea, pasaron un grupo 40/70 de la División Acorazada «Brunete núm. 1» y

## MADRID, KILOMETRO CERO

Por Jesús VASALLO

## TANQUES EN LA CASTELLANA

MADRID (Crónica especial de PYRESA). — Tengo un amigo sensacional: la noche del veinte de diciembre se la pasó despierto y en espera del ruido de los tanques pasando por la Castellana, al copo de la ciudad. Al día siguiente se dio cuenta de que entonces no eran necesarios. No estaba conmigo ahora, y lo sentí, cuando he visto cruzar de nuevo a nuestros soldados por esa arteria ciudadana, que entró en la historia por las treinta y cinco mañanas como la que acabamos de vivir. Parece que fue ayer y hemos visto ya marchar por delante de nosotros, otros tantos años, desde aquella fecha imborrable del primer desfile. Lo tengo todavía ante mí, como en una nitida película. Franco, erguido bajo la fina lluvia, rechazaba el capote que le ofrecían, después de recibir la Laureada de manos de Varela. De pronto, sonó el toque de atención y comenzaron a pasar los primeros estandartes victoriosos. Detrás, en mil hombres alegres, esperanzados, con sabor de miel en los labios y los corazones llenos de sueños. Esas estampas no se me olvidarán jamás. Madrid, renacido de su dramática hosnedad, se llenaba de gritos jubilosos, había clavetes reventones —todo lo hemos inventado nosotros, antes que los portugueses, pues siempre marcharon detrás en cuanto a descubrimientos— y en cada rostro resplandecía una ilusión nueva. ¡Lástima, que no hubiera televisión!

Cierto que para los vendidos, arropados en las últimas banderas —la otra inevitable cara de la moneda, en una contienda como la que terminaba— había sabor a hiel, como gracias a la generosidad de quienes quieren superar a toda costa el trauma, nos ha contado Angel María de Lera en sus novelas, la última aparecida en estos días, junto a: «El año de la victoria» de Guzmán. Fue cruel la guerra, pero lo que importa es su lección: que, como ha dicho el exiliado Ramón Sender, que ahora vuelve también, para apreciar de visu lo que aquí se ha hecho, no resucite nunca la violencia. En una lucha así, todos, invariablemente, pierden. Incluso el que gana. Nosotros, que triunfamos. ¿Acaso no hemos perdido en el largo camino, muchas cosas?

Quisimos que de todos y para todos fuese la victoria y ha habido paz, ancha tarea común, desarrollo y progreso. Y decepciones, por supuesto. La vida no es un baño de rosas y en estas otras batallas sin cañones, se deja uno jirones del alma. Los de un lado y los del otro: los que de una vez por todas, debemos hacer profesión de fe en un solo banco: España. Porque lo pide el futuro, y esos hombres que hemos vuelto a ver, disciplinados y con modernos medios —paracaidistas, legionarios, brigadas motorizadas, unidades especiales, fuerzas de orden público— guardianes de tierra, mar y cielo, lo garantizan. Sin hacer política. Con la suya, que es respaldar la Constitución: La del régimen del 18 de julio. No lo olviden quienes quieren desfigurarlo todo. Sentado en la tribuna, me ha atraído primero, la estética

de la milicia; el aspecto externo de sus formaciones, la pulcritud de sus cuadros, su marcial arrogancia. Lo que es preparación, dotación y adiestramiento. Pasaban entre nosotros, vítores y aplausos, erguida la cerviz, el pecho levantado, con matemática precisión. Pero detrás de ello, hay algo más hondo, que lo que despierta una emoción epidérmica: la filosofía de las fuerzas armadas; el espíritu castrense que las anima. Y en eso reflexioné, preocupado por los expertos sembradores de confusión que en esta hora circulan y se agitan.

No se atreven todavía a desprestigio, pero si replantean las relaciones Ejército-político. La primera pregunta que se formula a un militar importante —y por desconfianza, para mí todos lo son— es si es político. Casi todos responden que no y sus contestaciones se jalean. Y se llega a decir que las fuerzas armadas no deben tomar partido en favor de fórmulas transitorias. De acuerdo, salvo en que en algunas ocasiones se entiende por fórmula de ese tipo el Movimiento y el Estado Nacional, concepto tan pelagroso como erróneo. Aunque nos lo quieran colar con vaselina.

Ahora no se vincula a ninguna solución parcial de derechos ni de izquierdas. Su misión es respaldar el desarrollo político de las leyes, dentro de las normas programáticas y los Principios Fundamentales. Ahí no caben divisiones ni giros de ningún grado. Si se entienden que esa es una misión política, pues bueno. Blas Piñar —digan lo que digan los que son mucho más intransigentes que él con la opinión ajena— mantiene que en la situación de guerra subversiva universal, en la que nos encontramos, conviene recordar que nuestro Ejército nació de una guerra política. No me digan que ésta no es una verdad como un templo: De los de antes, de los monumentales. La defensa del orden instituido, es una función nacional, aunque no consista en tomar el poder, como unos temían y otros hubieran querido en diciembre, sino en controlar la convivencia y, apurando la seguridad y la serenidad, intervenir, si llegara el caso, contra la agitación extrema y la anarquía, una vez que las fuerzas del orden se declarasen imposibilitadas para reprimir.

De ahí que no resulta aconsejable manipular a capricho cualquier mínimo acontecimiento del exterior y calificar la actuación de los ejércitos en otros países, de criminal o de liberadora, según las inclinaciones particulares. Lo lógico es el fervor que el pueblo madrileño ha demostrado al nuestro en esta mañana de mayo, reflejo del que siente la mayoría del país. Es un hecho que la política de defensa, necesita la adhesión de la colectividad nacional, escribe Franco a Mauriac, refiriéndose a Francia. Nos vale a todos.

Arias Navarro anunció el firme propósito de que contamos con las fuerzas armadas que nos corresponden y el Ministro de Planificación del Desarrollo, les ha prometido en el nuevo plan la máxima atención. El proyecto de ley

## SUCESOS

Viene de la pag. 2

bordo un polizón, Seth Ukachuku-Ngoka, de 26 años.

Cuando el capitán de la nave advirtió la presencia del polizón, quiso aparlo de la misma; y así en cada puerto que tocaba ponía el hecho en conocimiento de quien correspondía a fin de liberar a la nave de la carga, pero no tuvo éxito el capitán, porque en los puertos que tocó, Tenerife, Palma, Villargarcía, Mallorca y Valencia, no había quien quisiera hacerse cargo del polizón. Y entretanto, claro, a comer y beber de las subsistencias del buque.

Por fin, llegó la motonave a Burriana, y allí el capitán nuevamente puso el hecho en conocimiento de la Ayudantía de Marina, que de acuerdo con la Comandancia de Marina, procedió a aplicar la legislación vigente en la materia, descargando a la nave del «pesado lastre».

Después de los trámites pertinentes, Seth ingresó en prisión para reintegrarle a su país de origen en el momento oportuno, tras las diligencias del caso.

El viaje, como se ve fue largo; y Seth, que por lo visto quería seguir todavía en el buque, tomó tierra firme en Burriana.

## Banco de Valencia, S. A.

### AMPLIACION DE CAPITAL

El Consejo de Administración del Banco de Valencia, S. A., previa autorización del Ministerio de Hacienda, ha acordado ampliar el capital social de dicha Entidad, en 144 millones de pesetas, emitiendo y poniendo en circulación 288.000 acciones de 500 pesetas nominales cada una, señaladas con los números 1.440.001 al 1.728.000.

La suscripción de las nuevas acciones se verificará a la par, reservando a los accionistas el derecho preferente a suscribir las acciones, que lo verifique dentro del plazo de un mes a contar del día 1 de junio próximo, a razón de UNA acción nueva por cada CINCO de las antiguas que posean en 31 de mayo del presente año.

El precio de las nuevas acciones deberá satisfacerse al tiempo de suscribirlas y las mismas tendrán derecho a participar en los beneficios sociales que se produzcan a partir del día 1.º de julio de 1974.

El Secretario General,

EUGENIO MATA.

Valencia, 27 de mayo de 1974.

## OROPESA DEL MAR

### SE VENDE

Excepcional terreno en la mejor zona de la playa. Primera línea. Más de 200.000 m3. construíbles. Facilidades de pago. Interesados escribir al apartado núm. 8294. Madrid. Ref. Oropesa.

## UN MONTADOR UN APRENDIZ

PARA MOQUETAS Y CORTINAJES

### FALTA

PARA EMPRESA DE CASTELLON

Interesados presentarse en DAMA publicidad. Gral. Aranda, n.º 6 Castellón. Of. Colocación Ref. núm. 3875.

## EMPRESA ALIMENTACION

Busca representante para Castellón y provincia. — Inclusion inmediata en plantilla, con Seguros Sociales, etc. — Sueldo y comisión. Interesados escribir con amplias referencias a:

### COMERCIAL MOLINA

Calle Venezuela, 32. VALENCIA - 7.

# Derrota mínima del Castellón en Granada, donde pareció que iba a ganar, con mayores méritos

## Un gol de Juan Carlos dió ventaja a los castellanenses hasta bien avanzado el segundo tiempo

**GRANADA.** —(Especial para MEDITERRANEO). —En partido de ida de los octavos de la Copa de S. E. el Generalísimo, el Granada ha vencido al Castellón por 2 goles a 1. El primer tiempo finalizó con el resultado de 1-0 favorable al equipo castellanense.

Oruezabal sustituyó a Aguirre Suárez, lesionado, a los 24 minutos de la segunda parte, y ocho minutos después, Maciel fue sustituido por Ezeobar.

Arbitró bien el colegiado extremeño, de categoría internacional, Sánchez Ibáñez.

### INCIDENCIAS

Partido televisado en directo. El Castellón, en atención a los telespectadores y para diferenciarse debidamente del Granada, accedió a vestir un uniforme distinto al suyo, luciendo en esta ocasión clásica encarnada. El equipo local disputó este encuentro sin portero suplente, pues Moncalean, guardameta que cubre las suplencias, no podía actuar por haber jugado ya en la Copa formando parte del Ceuta, equipo al que fue cedido mientras el jugador granadino cumplía el servicio militar.

Al producirse el primer gol granadino, a los 22 minutos de la segunda parte, resultó lesionado de consideración el autor del tanto Aguirre Suárez, quien tras ser asistido en el propio terreno de juego, fue retirado seguidamente en camilla.

El Estadio de "Los Cármenes" registró una floja entrada, protestando el público en algunos momentos por la decepcionante actuación del conjunto local. Se pidió a gritos la actuación de Porta, pero el árbitro no había sido convocado ni como suplente.



### ALINEACIONES

**CASTELLÓN:** Corral, Figueirido, Cela, Heredia, Babiloni, Cayuela, Fermín, Ortega, Fabregat, González y Félix.

A los 28 minutos del segundo tiempo, Ortuño sustituyó a Fermín.

**GRANADA:** Izcoa, Toni, Aguirre Suárez, Falito, Jaén, Fernández, Castellanos, Lorenzo, Maciel, Chirri y Quiles.

Señora, Señorita, Caballero  
¿TIENE MOLESTIAS CON SU CABELLO?

Contra la caspa y caída, confíe el cuidado y recuperación de sus cabellos a BEOSTHETICIEN. Sr. Pallarés. Horas de visita, Mañana de 10 a 2 y por la tarde de 5 a 8. Colón 74-2. Teléfono 21 69 21



### GOLES

0-1. Minuto 15. —Internada de Ortega por el lado derecho con centro largo que remató de cabeza, con gran facilidad, Fabregat desde muy cerca, haciendo inútil la acción del meta granadino.

1-1. Minuto 22 del segundo tiempo. —Aguirre Suárez, buscando animar a sus compañeros para intentar dar la vuelta al marcador, se lanza al ataque y, tras recibir un pase de Chirri, consigue batir a Corral, a pesar de la oposición de la defensa, resultando lesionado de cierta consideración.

2-1. Minuto 32. —Quiles desde el borde del área lanza un disparo muy colocado que sorprende al portero castellanense, cuando éste se encontraba excesivamente adelantado, por lo que a pesar de su estirada no consiguió interceptar la trayectoria de la pelota, que acabó irremisiblemente en la red.

### EL CASTELLÓN NO MERECE PERDER

Las cañas se volvieron lanzas. No fue el Castellón el enemigo fácil que se esperaba, pues lógicamente cabía pensar se encontraría desmoralizado tras su descenso a Segunda División y se encontraría asimismo influenciado negativamente por las bajas de Clares y Ferrer, tras pasados respectivamente al Barcelona y al Español. Sin embargo, el Castellón no dio la impresión de un equipo desmoralizado, ni mucho menos, hasta el extremo de que en "Los Cármenes" no mereció salir derrotado, pues casi siempre dominó el juego e impuso su ritmo, ante un Granada totalmente desordenado y sin ideas.

Los castellanenses, lógicamente, plantearon el encuentro con una táctica marcadamente defensiva, pero sin descuidar en ningún momento el contraataque. Y así, Cela actuó de libre y Babiloni se encargó del marcaje sobre Maciel, cubriendo el centro del campo Cayuela y Félix, con los que colaboraron indistintamente tanto González como Fermín, de cuyas botas surgieron la mayoría de los contraataques. Marcando bien a los hombres clave del Granada, los castellanenses acabaron por imponer su ley, imposición que se hizo más evidente tras conseguir Fabregat el primer gol del encuentro, a los 15 minutos de juego. A partir de este momento, con un juego más reposado y de muy buena técnica, el Castellón llevó la iniciativa y pudo aumentar su ventaja, que no se consumó tanto por la buena actuación de Izcoa como por la poca facilidad de remate de los delanteros castellanenses, que desperdiciaron cuanto menos un par de buenas ocasiones para marcar. A los 39 minutos Fabregat tuvo una buena oportunidad, cuando avanzaba en solitario, resolviendo la situación Fernández, y cinco minutos después Izcoa realizó una sensacional intervención despejando un tiro escabroso de Cayuela desde fuera del área, que iba muy ajustado al poste derecho del portero local. Hasta entonces el Granada apenas si había llevado jugadas de peligro para la puerta visitante, pues los castellanenses se mostraron muy firmes en la defensa dominando la situación en todo momento.

La segunda parte, se inició con las mismas características con que se había llegado al descanso. El Castellón siguió mandando en el centro del campo, y todo parecía indicar que los castellanenses acabarían por lograr cuanto menos una igualdad, resultado que incrementaría sus posibilidades de cara al resultado final de la eliminatoria. A poco de reanudarse el juego, Fermín realizó una jugada muy bonita, pero su remate salió fuera, y algo parecido le ocurrió a González minutos después. A los 20 minutos Izcoa salvó un gol que ya se cantaba al arrojarlo a los pies de Fermín y hacerse con la pelota, cuyo dominio había perdido el delantero visitante por adelantarse excesivamente, tras una buena jugada en la que bur-

ló la entrada de dos contrarios. Y poco después, en un periodo de diez minutos, se produjeron los dos goles del Granada que sentenciaron el encuentro con una mínima victoria que no refleja ni muchísimo menos lo ocurrido sobre el campo.

El Castellón mereció mejor suerte. Debía incluso ganar el partido. Si no fue así culpase al desierto de los artilleros a la hora de culminar jugadas de gran brillantez a las que sólo faltaba el remate adecuado. Bien es cierto que los granadinos tuvieron suerte, muchísima suerte, y también es verdad que Izcoa estuvo asimismo afortunadísimo, pero no lo es menos que los castellanenses adolecieron de rapidez y puntería en los momentos en que ambas circunstancias pudieron darle goles que parecían más que conseguidos. Pero, como decimos, el Castellón mereció un mejor resultado. Esta es la única verdad.

Dentro del buen tono general, en el Castellón destacaron Cela, Heredia y Cayuela, sobresaliendo en el Granada, que realizó un pésimo encuentro, Izcoa, Aguirre Suárez y Falito.



A través de la televisión, las alineaciones y el gol de Juan Carlos.



# ¿LE HUELEN Y SUDAN LOS PIES? PORQUE USTED QUIERE

## LAS PLANTILLAS DESODORANTES H. DURAN ELIMINAN EL SUDOR Y LOS DESAGRADABLES OLORES DE LOS PIES. RADICALMENTE Y PARA SIEMPRE.

Las plantillas desodorantes H. DURAN purifican el sudor, eliminando radicalmente los malos olores de los pies, al tiempo que proporcionan una inigualable sensación de bienestar. Su uso se hace especialmente aconsejable para personas propensas a sudar abundantemente, sobre todo en las épocas de más calor.

Las plantillas desodorantes H. DURAN actúan igualmente con óptimos resultados sobre juanetes, callos, pies calientes y agotamiento.

Decídase ahora mismo a utilizar las plantillas desodorantes H. DURAN y se evitará para siempre ese viejo problema que tanto le preocupa: el sudor y olor de los pies.

Con garantías certificadas.

CONSULTE LA OPINION AUTORIZADA DEL FARMACEUTICO.

DISTRIBUIDOR  
PERFA, S. L.

C/ Sequiol, 2 - tels. 212660 - 225497 - 222166

## Carretillas Elevadoras



### CASTELLÓN DE LA PLANA

Servicio Técnico:

FRANCISCO AGUILAR.

Talleres:

Paseo Morella, 104.

Teléfono 21-42-02.

### SERVICIO COMERCIAL:

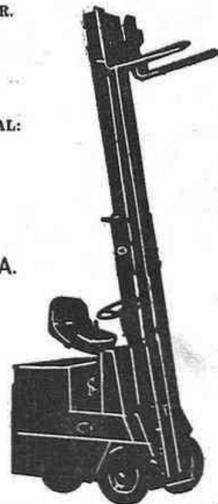
Joaquín Costa, 38.

Teléfono 21-42-02.

Concesionario para España

ITALCARRETTILLAS, S.A.

BARCELONA  
MADRID  
BILBAO  
VALENCIA  
SEVILLA



Finanzauto  
Y SERVICIOS, S. A.

Ctra. VALENCIA - BARCELONA, Km. 61,700

CASTELLÓN

# PROFESIONALES DE LA AUTOMOCION

# VIDA DEPORTIVA

## LOS OCTAVOS DE FINAL DE COPA

Ganó el Barcelona en Oviedo, empató el Madrid en Sevilla y perdió el Zaragoza en Murcia

### EMPATE DEL MADRID EN EL TERRENO DEL BETIS

Rogello (de penalty) y Del Bosque.

SEVILLA, 26 (Del corresponsal deportivo de PYRESA, Martín Benito). —En el primer partido de eliminatoria entre béticos y madridistas, el marcador quedó con empate a un gol. Tanto marcados respectivamente, por

### ALINEACIONES

BETIS: Esnaola (1), Bizcocho (2), Sabaté (2), Iglesias (2), Cobos (1), López (3), Alabanda (1), Blosca (1), Benítez (1), Rogello (1) y Anzarda (1).

A los 73 minutos, Nebot sustituyó a Rogello.

REAL MADRID: Miguel Ángel (1), Touriño (1), Pirri (2), Benito (2), Verdugo (2), José Luis (0), Del Bosque (0), Gros (1), Amancio (0), Marañón (1) y Macanás (1).

Árbitro: Sr. Guruceta. Labor aceptable en líneas generales y hasta destacada, pero con algunos errores, por ese prurito que tiene de convertirse en protagonista. Así enseñó una tarjeta a Benito, por protestar.

### GOLES

1-0. Treinta y un minutos. Centro desde el lado derecho, que Benito despeja limpiamente, pero Toriño empuja a Anzarda a la hora de disputar el balón, señalando el colegiado penalty. Rogello se encarga de transformarlo en gol.

1-1. Cincuenta y cuatro minutos. Córner contra el Betis, que se saca desde el lado derecho y cuando todos los defensores béticos, incluido Esnaola, hacen la estatua, Del Bosque tira a placer.

### INCIDENCIAS

El partido dio comienzo a las nueve menos cuarto de la noche, encendiéndose los focos al final del primer tiempo. Buena temperatura y excelente entrada en el "Benito Villamarín". Sin que se llegase al lleno. Los espectadores alentaron al Betis tras el gol.

### JUICIO CRITICO

El Betis tenía esta noche una papeleta importante que solventar y venía a examinarse, como si dijéramos, para lo que va a ser la próxima temporada para el equipo. En este aspecto, el Betis ha cumplido bien lo que podía esperarse de él. Los verdiblanco sevillanos no perdieron nunca la cara al Real Madrid. Es más, durante el primer tiempo fueron, sin duda, superiores al equipo de la capital de España.

En la segunda parte, tras el gol encajado por el equipo verdiblanco éstos acusaron el contratiempo ya que fue una concesión de la defensa, aunque también hay que decir que el Real Madrid regaló su gol al Betis, pues Touriño no tenía ninguna necesidad de haber cometido el absurdo penalty que hizo.

En fin, el Madrid se ha llevado un buen resultado en ese 1-1, que tendrá que superar en el "Santiago Bernabéu".

### VICTORIA DEL BARCELONA EN OVIEDO

OVIEDO, 26 (Del corresponsal deportivo de PYRESA, Iglesias Cuesta). —Por tres goles a dos, el Barcelona ha vencido esta tarde al Real Oviedo, en partido celebrado en el "Carlos Tartiere". Marcaron por el Oviedo Galán y Rifé (en propia puerta) y por el Barcelona Tensi y Vicente (ambos en propia puerta) y Clares.

### ALINEACIONES

REAL OVIEDO: Lombardía (1), Juan Manuel (1), Tensi (1), Lolín (1), Chuso (-), Vicente (1), Javier (2), Villafañe (0), Mariño (0), Galán (0) y Uria (2). A los 12 minutos de juego, Pifán (1) sustituyó a Chuso.

BARCELONA: Sadurní (1), Rifé (1), Gallego (0), De la Cruz (1), Torres (1), Costas (1), Rexach (0), Juan Carlos (1), Clares (1), Asensi (2) y Marcial (2).

Árbitro: Sr. Soto Montesinos (1). Siguió el juego de cerca y aplicó bien la ley de la ventaja, aunque cometiera algunos errores de apreciación.

### GOLES

0-1. —A los 18 minutos, Tensi, de cabeza, desvía una pelota que iba a las manos de Lombardía, y marca para el Barcelona.

1-1. —A los 2 minutos, Galán, de cabeza y a la salida de un córner, consigue la igualdad.

1-2. —A los 32 minutos, Rexach lanza un córner, y Vicente, al tratar de desviarlo fuera del alcance de la portería ovetense, lo único que consigue es batir a Lombardía irremisiblemente.

1-3. —A los 37 minutos, Clares, desde lejos, tira por bajo y bate a Lombardía.

2-3. —A los 8 minutos y medio, Torres y Rifé se hacen un lío ante el acoso de Mariano, y el la-

teral derecho del Barcelona marca al intentar entregar la pelota a Sadurní.

### INCIDENCIAS

A los doce minutos de juego, Chuso, en un encontronazo con Rexach, resulta lesionado y tiene que abandonar el terreno de juego. A los siete de la segunda parte, el árbitro amonesta a Gallego por violento desplazamiento a Mariano.

### JUICIO CRITICO

Partido decepcionante. Decepcionante y también puede añadirse que fue el partido de los "autogoles". Porque resulta que dos de los tres que marcó el Barcelona fueron ejecutados, en acciones desgraciadas, por defensas ovetenses; y uno de los dos del Real Oviedo lo materializó un defensa catalán. De todas formas, el partido fue justamente ganado por el Barcelona, que se mostró, en líneas generales, superior al Real Oviedo, que jugó excesivamente lento y encogido sobre su propio terreno.

En líneas generales, el nivel de fútbol realizado por uno y otro equipo fue de escasa calidad, aunque algo mejor en el primer tiempo. En una palabra, decepcionó el Barcelona, campeón de Liga, y decepcionó también el Real Oviedo.

### SUPERIORIDAD DEL MURCIA

MURCIA, 26 (Del corresponsal deportivo de PYRESA, Juan Ignacio Ibarra). —En un festival del Sr. Rigo que se empezó en divertir a los espectadores, el Real Murcia ha conseguido dos goles de ventaja sobre el Zaragoza, en el partido de ida correspondiente a la eliminatoria de Copa.

### ALINEACIONES

REAL ZARAGOZA: Nieves (0), Rico (2), González (1), Violeta (2), Royo (1), Planas (1), García Castany (1), González II (1), Rubial (1), Diarte (0), Soto (0).

A los 40 minutos Leirós (1), sustituyó a Rubial, lesionado. A los 60 Duñabellia (1), salió en lugar de García Castany.

REAL MURCIA: Oregui (2), Ponce (1), Abel Pérez (1), Herrero (2), Canito (1), Ruiz Abellán (2), Murciano (1), Vera Palmes (3), García Soriano (1), Juárez (0), Casco (0).

En el minuto 71 Ortega (1), sustituyó a Ponce.

Árbitro: Sr. Rigo del Colegio Balear. Fue el auténtico protagonista del encuentro. Exhibió nada menos que cinco tarjetas blancas, una tarjeta roja y señaló dos penaltis, uno en cada área. Perdió los papeles y estuvo muy por debajo de lo que cabe exigir en un árbitro de su categoría.

### INCIDENCIAS

Poco público en las gradas de La Condomina, dado lo elevado de los precios. A lo largo del encuentro fueron necesarias las intervenciones de los masajistas en cuatro ocasiones, aunque sin peligro. En el minuto ocho Abel Pérez fue amonestado por zancadillar a un contrario, a los 63 Violeta. Tres minutos después una nueva exhibición a Planas y la segunda a Soto. Rigo hace sus cuentas y saca la roja al sumar las dos blancas del exterior maño. Los penaltis provocaron numerosas alteraciones en el público. En el primero con el que se sancionó al Murcia, la indignación se volvió contra Rigo. En el segundo las carcajadas poblaban las gradas. En resumen, una primera parte soporífera que el colegiado balear se encargó de calentar en el segundo periodo.

### GOLES

1-0. —33 minutos. Vera Palmes se lleva el balón desde el campo murciano dribla a dos contrarios y pasa a la izquierda a Ruiz Abellán, que tras deshacerse del lateral correspondiente avanza y centra para que García Soriano conecte un fuerte y cálido testarazo que inaugura el tanteador.

1-1. —55 minutos. Mano absurda de Canito en el área. Rigo sanciona con penalty que García Castany lanza muy fuerte a la escuadra haciendo inútil la estirada de Oregui.

2-1. 60 minutos. Lío en el área zaragoista. García Soriano y Juárez caen derribados y Rigo

señala el punto fatídico. Cano tira raso y flojo, Nieves toca el balón pero se le escapa y tras golpear en el palo entra mansamente a la red.

3-1. —78 minutos. Falta a Vera Palmes a la derecha del área zaragoista. Lanza el propio Vera Palmes y Ortega lanzándose en plancha remata de cabeza.

### JUICIO CRITICO

Hoy hemos podido asistir a un auténtico festival de goles en La Condomina. Con ser cuatro los que hemos visto, no responden ni de lejos a la realidad de las ocasiones fraguadas por las dos delanteras. Así a los dos minutos de juego el Murcia ya había desperdiciado tres ocasiones e inmediatamente después, Rubial marcaba una clarísima oportunidad. Jugando de una forma desordenada ambos conjuntos se empeñaron en la búsqueda de una victoria que sólo podía estar del lado del que cometiera menos desaciertos, porque en la lucha las defensas han llevado todas las de ganar a unos delanteros que a pesar de contabilizar cuatro goles demostraron una notoria inoperancia.

El primer tiempo concluyó con mínima ventaja murcianista y con sopor dilatado sobre los graderíos. Cuando nos aprestamos a sufrir otros tres cuartos de hora de aburrimiento, he aquí que Rigo, los penaltis, dos balones a los postes, uno en cada portería, y la lluvia de tarjetas nos hicieron pasar del sopor al regocijo.

Con todo hoy hemos podido ver al Murcia claramente clasificado. Evidentemente el Zaragoza puso de manifiesto su cansancio por el maratón a que ha estado sometido esta semana. Si el Murcia hubiera contado hoy con artilleros dotados de auténtica dinamita, probablemente a

estas horas el resultado de La Condomina sería el escándalo de la jornada. Pero a fuer de sinceros hemos de decir que también el Zaragoza malogró no menos de cuatro ocasiones clarísimas. Juzguen pues, si este ha sido o no el partido de las oc-

siones perdidas. Porque a tener de las ocasiones, pudieron contabilizarse no menos de ocho o diez goles con clara ventaja, eso sí, para el Murcia, que habría dejado resuelta una eliminatoria que ahora mismo queda en el aire.

### OCTAVOS DE FINAL (Primera vuelta)

GRANADA, 2; CASTELLON, 1.  
LAS PALMAS, 1; REAL SOCIEDAD, 0.  
OVIEDO, 2; BARCELONA, 3.  
BETIS, 1; MADRID, 1.  
MURCIA, 3; ZARAGOZA, 1.

Mañana miércoles (29 de mayo), se jugarán los restantes encuentros: Valencia-Rayo Vallecano; Atlético de Madrid-Sabadell y San Andrés-Español.

## CONTROLE SU PROPIO NEGOCIO Y OBTENDRA MAYORES BENEFICIOS

### LE OFRECEMOS:

- \* Instalarle un negocio que controlará Vd. mismo.
- \* Sólo precisa 4 horas semanales, sin empleados ni dependientes.
- \* Se requiere solvencia económica y moralidad intachable.

Pida información a CHEFRASA. Calle Floridablanca, 146 (Edificio Florida), BARCELONA - 11.

## La selección española juvenil venció a la portuguesa por 1-0

### LLOPICO PARO UN PENALTY

ASTORP (Suecia), 25. (Del enviado especial de Pyresa, Adolfo Lefort). — La selección juvenil española ha vencido a la de Portugal por 1-0 en el tercer partido de clasificación para semifinales del XXVII Torneo Internacional de la UEFA.

### ALINEACIONES:

SELECCION ESPAÑOLA. — LLOPICO (2), Pulido (0), Padron (2), Fraguas (3), San Jo-

sé (1), Marcelino (1), Tino (0), Urbano (1), Vitoria (1), Juan (0) y Angel Mompeán (1). A los 11 minutos de la segunda parte Antonio Mompeán (1) sustituyó a Juan; a los 25, Martín Roales (1), salió por Angel Mompeán.

SELECCION DE PORTUGAL. — Walter (3), Diniz (2), Eurico (1), Roque (0), Tavares (0), Lito (1), Gómez (2), Isidro (1), Martins (1), Seidi (1), y Libano (1). En el minuto 15 de la segun-

da parte Parrinha sustituye a Lito; en el 29 Fermo (1) a Martín.

### ARBITRO:

Reinos (País de Gales) (2). Buena actuación en general.

### EL GOL:

1-0. — 25 minutos de la segunda parte. Avance de San José por la izquierda, quien termina centrando el balón; Marcelino se lanza en plancha y no llega a pie. Pinto quien marca en su propia meta.

### JUICIO CRITICO:

El primer tiempo fue igualado con ligero dominio español, teniendo en cuenta que había un fuerte viento y el sorteo les favoreció. Los portugueses esperaban pacientemente su oportunidad al segundo tiempo al jugar favorecidos por el aire. Lo cierto es que lo consiguieron. Es más podían haberse retirado a los vestuarios en el descanso con un gol a su favor. Si no aprovechar oportunidades es un peligro para la clasificación, fallar un penalty es poco menos que definitivo. Iban 25 minutos de juego y Pulido hizo un penalty claro dentro del área al tocar un balón que no llevaba ningún peligro con las manos. Lo tiró Diniz, flojo y al centro y Llopico sólo tuvo que lanzarse al suelo para detener el balón. Esto dió más moral al equipo español.

En el segundo tiempo cambió la situación en lo referente al viento; es decir, el equipo español jugó con él en contra. Así se mejoró el juego, con ganas, y al fin se logró el primer y definitivo gol.

Los portugueses, a raíz del gol, lanzaron sus líneas adelante, pero fue inútil. La verdad es que lanzar al ataque más delanteros los españoles podían haber conseguido mejor resultado. Cuatro clasificados para las semifinales: Escocia, Yugoslavia, Bulgaria y Grecia.

Los partidos se jugarán: Escocia-Bulgaria, en Helsinki; Yugoslavia-Grecia en Landskrona.

## CAMPEONES, LOS QUE PROMOCIONAN Y LOS QUE DESCIENDEN

### PRIMERA DIVISION

CAMPEON: Barcelona.  
SUBCAMPEON: Atlético de Madrid.  
DESCIENDEN: Oviedo, Santander y CASTELLON.

### SEGUNDA DIVISION

CAMPEONES: Betis, Hércules y Salamanca. Los tres ascienden automáticamente a Primera.  
PROMOCIONAN: Burgos, Sabadell, Rayo Vallecano y Córdoba.  
DESCIENDEN: Linares, Levante, Coruña y Osasuna.

### TERCERA DIVISION

#### Grupo Primero

CAMPEON: Cultural Leonesa.  
PROMOCION DE ASCENSO: Langreo.  
PROMOCION DE PERMANENCIA: Caudal, Avilés, Zamora y Bilbao At.  
DESCIENDEN: Erandio, Gijón Industrial, Rayo Cantabria y Ponferradina.

#### Grupo Segundo

CAMPEON: Alavés.  
PROMOCION DE ASCENSO: Eibar.  
PROMOCION DE PERMANENCIA: Salmantino, Carabanchel, Mirandés y Barbastro.  
DESCIENDEN: Osasuna Promesas, Tolosa, Endesa y Peña Sport.

#### Grupo Tercero

CAMPEON: Barcelona At.  
PROMOCION DE ASCENSO: Mestalla.  
PROMOCION DE PERMANENCIA: Alcoyano, Menorca, Castellón y Alcega.  
DESCIENDEN: Manacor, Mahón, Europa y Gandía.

#### Grupo Cuarto

CAMPEON: Huelva.  
PROMOCION DE ASCENSO: Almería.  
PROMOCION DE PERMANENCIA: Jerez, Ceuta, Melilla y Marbella.  
DESCIENDEN: Melilla Industrial, O'Donnell, Valdepeñas y Caacereño.

## SUPERVISOR EN VENTAS

### NECESITA

IMPORTANTE EMPRESA DE ALIMENTACION DE AMBITO INTERNACIONAL

#### SE EXIGE:

- Buena presencia
- Cultura a nivel de Bachiller
- Carnet de conducir clase B
- Dedicación absoluta
- Seriedad
- Edad, 25 a 35 años

#### SE OFRECE:

- Buen sueldo
- Incentivos sobre ventas
- Dietas de Desplazamiento
- Formación a cargo de la empresa
- Vehículo
- Zona de trabajo de Castellón y provincia

Interesados: Escribir enviando amplios datos personales y profesionales, con fotografía, que se devolverá a la Ref. 393 de DAMA, Gral. Aranda, 6. — Of. Colocación Ref. núm. 3.678. Absoluta reserva para colocados.

## OFRECEMOS TRABAJO

AMBOS SEXOS, CON PREFERENCIA SEÑORAS Y SEÑORITAS

- A tiempo completo para entrar en plantilla.
- Horas libres para colaboración.

Dirigirse horas de oficina, martes y miércoles a Dr. Clara, 10.2.

Importante empresa de ONDA dedicada a la fabricación de azulejos, necesita:

## OFICIAL ADMINISTRATIVO

- Servicio militar cumplido
- Dominios de contabilidad y conocimientos de mecanografía
- Cultura a nivel de Bachiller elemental
- Interesante retribución según aptitudes

Los interesados se dirigirán por escrito acompañando historial profesional a

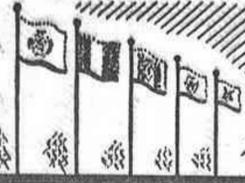
ORGA — Organizadores Generales Asociados, S. L. — Mayor, 44-1.º — CASTELLON (Ref. Of. Colocación núm. 580)

## SECRETARIA SE NECESITA

CON AMPLIOS CONOCIMIENTOS DE TAQUIGRAFIA, MECANOGRAFIA Y NOCIONES DE CONTABILIDAD

Interesados dirigirse a:

S. A. G. Y. A. FIGUEROA  
Ctra. Valencia-Barcelona, Km. 62  
Teléfono 21-29-97. — CASTELLON  
(Ref. Of. Colocación, núm. 3.687)



# VIDA DEPORTIVA

## NUEVO GRAN TRIUNFO DE FUENTE AYER EN LA VUELTA A ITALIA

**Ganó la primera parte de la etapa y aumentó su ventaja respecto a Merckx a 2 minutos 21 segundos**

**GRAN SUSPENSE HOY CON LA ETAPA CONTRA RELOJ**

MODENA, 26. (Del enviado especial de Pyresa, Porriño). — «He dormido esta noche mejor que nunca», nos decía José Manuel Fuente esta mañana en el hotel de Carpegna donde también pasó la noche el cronista. En la meta de llegada, donde nuevamente volvía a lucir el sol, un sol tímido que luego resplandecía con fuerza, el líder recogía los trofeos conquistados ayer. Lo mismo que en Sorrento.

A José Manuel Fuente le va bien el sábado. Bueno, le van bien todos los días, pero ama el «week end» porque le ha dado las dos grandes victorias —de momento— del Giro 74, el sábado día 18 de mayo en Sorrento, y una semana después, ayer sábado en Carpegna. Tiene a Merckx a 1 minuto y cuarenta segundos, «ecart» que ratifica la etapa de hoy domingo pues todos los corredores, excepto Bonacina llegaron en gran pelotón a Módena.

Queda la etapa de mañana lunes, también de montaña, antes de la contra el reloj del martes en el circuito de Versilia en Forte dei Marmi, donde según el pronóstico general Fuente perderá la «maglia» rosa en beneficio de Eddy Merckx, que la vestirá a partir de entonces. ¿Hasta cuándo? Probablemente hasta la primera etapa que acaba en montaña, esto es la decimosexta en Mendrisio (Monte Generoso). No debe extrañar a nadie que Fuente deje de ser líder el martes. Creo que incluso esto le beneficia. Ahora bien, lo que a de procurar es que Merckx no le saque una estrepitosa ventaja. El año pasado, en este mismo circuito pero con tres kilómetros de menos (37 en 1973 por 40 de 1974), el «monstruo», que además no ganó la etapa, superó a Fuente en 3 minutos y 51 segundos. Se calcula —se pronostica también— que Fuente perderá entre 2 y 3 minutos. No más de tres, esto es lo que tiene que procurar.

Es posible que también le rebase Gimondi, el año pasado ganador en el circuito de Versilia. Pero tal como está en estos momentos la general, no veo que le supere nadie más, aunque Ritter hará una buena carrera contra el cronómetro y subirá puestos en la general.

El Carpegna obligó a Fuente a hacer la segunda selección de este año. La primera había sido entre el monte Faio y Sorrento. La situación actual favorece al asturiano en 1 minuto y 40 segundos respecto a Merckx, en 2 minutos y 12 segundos sobre Gimondi. Otros «ecarts» respecto a Battaglin y Bitossi son mejores para el jefe de fila del Kas. Pero los dos corredores auténticamente peligrosos son Merckx y Gimondi. «El Giro lo ganará Fuente o Merckx, y nadie más», ha dicho Antón Barrantia; estamos pues ante el mano a mano Fuente - Merckx, con posible traspaso de la maglia rosa en la jornada del martes. Aunque esto está por ver, y además hay que esperar al desenlace de las dos medias etapas de mañana lunes, la primera de ellas de acusado perfil montañoso y con llegada en la cima de El Ciocco.

Adelanto estos comentarios porque de la etapa dominical apenas hay que destacar algo importante a no ser la continua batalla en que se ha empeñado el pelotón en los 205 kilómetros entre Carpegna y Modena. Linares, Fuente, Aja, Uribe Zubia, Marrón y Grande, son los que puede hablar en la llegada, coincidían en la misma apreciación: constantes, rapidísimas escaramuzas. Contribuyeron ellas a mantener ese ritmo vivo que caracteriza las etapas llanas del Giro en contraposición de otras de grandes vueltas.

Ya de salida «comenzó el torbellino». Un sinnúmero de tentativas que darían lugar, como puede comprobarse en el filme de la etapa, a escapadas de «grapeños» o a fugas solitarias como la del italiano Pella, la más importante, anulada a 30 kilómetros de la llegada cuando inmediatamente se organizó otra com puesta por diez corredores entre los que se hallaban los españoles Martos y Grande, parecía que esta sería la buena, pero el pelotón absorbió a todos los de cabeza a quinientos metros de la línea de llegada. Desespera-

ción de Martos, esperaba si no ganar estar entre los cinco primeros. No están para concesiones los genios de la velocidad pura. Nuevamente el veterano Sercu, se imponía en el fabuloso sprint de Módena batiendo al ex-campeón del mundo Basso con otro fenómeno del sprint tercero en discordia, el siempre primer corredor de la general por puntos, Roger De Vlaeminck.

Sercu, Basso, De Vlaeminck, Gavazzl, Vicino, Osler... auténtico ramillete de sprinters, que ese orden, el citado, fue la apasionante llegada de hoy en Módena.

No hay cambios en la general. En el mismo tiempo que Sercu, el ganador, llegaron nada menos que ciento veinticinco corredores más. Sólo un hombre solo, en «linterna roja», el italiano Bonacina, víctima de una caída en el puente mayor de Módena, a tres kilómetros de la línea de llegada.

### LA ETAPA DEL LUNES

Consta de dos sectores o me-

dias etapas, la primera, por la mañana. Se saldrá a las ocho —tiene ciento cincuenta y tres kilómetros y acaba en la cima del monte Ciocco, puntuable para el premio de la montaña. Desde Módena, se empieza a subir hasta alcanzar el Foce Delle Radici, puntuable asimismo para el premio de la montaña, a 1529 metros de altitud, esto es, de Módena, que está casi al nivel del mar. Este puerto figura a los 95 kilómetros del recorrido y tiene un largo descenso muy fuerte. Ya digo que el final son tres kilómetros bastante duros en cuesta. Barrantia espera que Fuente pueda conseguir un «ecart» entre diez y veinte segundos.

Por la tarde se disputa la segunda media etapa El Ciocco —Forte dei Marmi. Se alcanza los 800 metros de altitud, pero desde aquí al mar, otro largo descenso con veinte kilómetros llanos. Son 92 kilómetros y media de recorrido, que favorece a los rodadores sprinters y que nuevamente tendrá como primeros en la llegada a cualquiera de los grandes velocistas del Giro.

### AYER, OTRO GRAN TRIUNFO

FORTE DEI MARMÍ, 27 (Del enviado especial de Pyresa, Porriño). — Bastaba con la primera media etapa que acabó en el Ciocco con la esperada victoria —tercera en el actual Giro— de José Manuel Fuente. Los 62 kilómetros en descenso desde aquella bella localidad turística de los Apeninos a Forte di Marme, sobraban. Pero se corrieron como complemento de la dura jornada de la mañana, con dos puertos puntuables para el Premio de la Montaña.

Fuente ha vuelto a ganar. Dos kilómetros más de subida y las separaciones hubieran sido definitivas. El Ciocco, tres kilómetros y medio de ascensión, representa uno de los porcentajes más duros que conozco en el ciclismo. Un paisano toscano me acaba de decir: «Pero, ¿los corredores han subido el Ciocco?; no es empresa de hombres, sino de superhombres y el último debería tener premio». El último fue un rapaz de la Toscana, Verini, que perdió sólo en la subida minutos.

Fuente ha estado sensacional. Con un fuerte desarrollo, en las curvas cerradísimas y de brutal porcentaje, sólo su velo pasaba raudos. Otros cedían. Y los coches se paraban. Sin embargo, no ha sido un auténtico final en cuestión, ya que los últimos 500 metros de la llegada en un magnífico estadio, fueron llanos. En ese medio kilómetro, Fuente perdió algunos segundos respecto a Merckx. No obstante, al pasar la línea de llegada uno y otro contendiente, el español separaba al belga en 41 segundos. Esta fue la ventaja que sacó en el estadio de El Ciocco la «maglia rosa». Fuente, al «monstruo» Merckx. Porque los demás contendientes, están ya fuera de combate.

Antes de El Ciocco hubo cosas que contar, pues la primera media etapa de hoy ha sido muy dura, ya dije que bastaba su recorrido sumamente accidentado de 153 corredores para cumplir con el Giro. Desde Módena se empezaba ya a subir, siempre subir desde los 100 metros a los 1529 del Monte Radici, que también puntuaba —cómo no— para el Premio de la Montaña. Después, descenso rápido, curvas y más curvas, repechos y finalmente El Ciocco. Una etapa de media montaña, pero muy rápida.

Hubo un heroico escapado ya casi desde la salida, pues a los 25 kilómetros saltaba y se marchaba el italiano Perletto. Anduvo suelto y bien y llegó a contar con casi los cuatro minutos de ventaja. No pasó de aquí, aunque le hubieran dejado más ya que está a más de quince minutos de Fuente. La odisea de Perletto acabó justamente a dos kilómetros de la llegada, donde fue rebasado y «clavado» por los mejores. Pero el italiano se apunta el primer paso por el Radici, y a 2 minutos y 25 segundos Santi Lazcano, seguido de Muijer, Niño, Ritter y el grupo a 2 minutos 40 segundos.

En el Kas, todos los hombres trabajan mucho y bien para la «maglia rosa». Habría de decir luego Fuente: «Me llevaron en carroza».

La ventaja de Perletto iba reduciendo a medida que se acercaba el monte apenínico. Y al comenzar la subida, había reducido el «ecart» a 1 minuto y 10 segundos. En este momento, en el pelotón se había hecho una primera selección y en cabeza estaban todos los mejores. Fuente jugó su baza, y la ganó, con mucha autoridad, pues su demerage definitivo que le distanciaría irremisiblemente lo lanzó a dos kilómetros de la meta de llegada. Entonces fueron cayendo Battaglin, Gimondi, Conti, Panizza... hasta que por fin «tarangun» pisaba definitivamente a Perletto, el escapado. Con el único que mantuvo un corto «mano a mano» fue con Merckx, hasta que a 1500 metros de la cima le dijo adiós.

No valieron, en principio, los intentos de salida de Merckx y Baronchelli. Porque Fuente los llamó al orden en seguida. Y dejaron de insistir. Por eso creo que Fuente ganó en El Ciocco sin despeinarse. Llegó fácil, fresco, apenas con una gota de sudor. Verle a él y ver a Gimondi, que casi se «arrastraba», ¡qué diferencial!

Fuente sacó a Merckx 41 segundos en dos kilómetros justos de ataque. A Conti, que ha corrido muy bien, el mismo «ecart». A Baronchelli 47 segundos. A Bitossi, 49. A Gosta Petterson 58. Lo mismo que a Battaglin. Al resto de los mejores, más de un minuto. A Moser, que es uno de los favoritos, 1 minuto y 24 segundos.

Por todo lo que se ha vuelto a ver hoy se demuestra que el único que puede derrotar a Fuente es Merckx. En el joven Juan Bautista Baronchelli se perfila una gran figura del ciclismo, habiendo demostrado hasta ahora ser bastante superior a Battaglin —al que se le dio mucha fama y honores el año pasado— y a Francesco Moser. Un párrafo aparte merece De Vlaeminck, un maestro del ciclismo de la llanura que a fuerza de entrenamiento y paciencia ha aprendido a subir como los mejores.

Para mí, el gran derrotado en El Ciocco ha sido el campeón del mundo Felice Gimondi. Sin embargo, zorro viejo, no hay que despreciarle. Gimondi espera hacer mañana aquí, en Forte del

Marme, una gran contra reloj y espera contrarrestar bastante la ventaja que el español le sepepa. La situación ante esta prueba única del cronómetro —pues ya no habrá más kilómetros contra el reloj— es la siguiente:

Merckx a 2 minutos y 21 segundos de Fuente. Conti, a tres minutos justos. Bitossi a tres minutos y ocho segundos. Baronchelli igual. Battaglin a 3-12. Gimondi a 3 minutos y 19 segundos. Un peligroso adversario sería Ritter, de no haber perdido hoy la tira (se sitúa a más de quince minutos de Fuente).

Respecto a Merckx, las espaldas siguen en alto. Pero después del nuevo éxito de Fuente en El Ciocco no extrañaría que mañana, después de los 40 kilómetros rectilíneos contra el reloj que el líder no perdiera la «maglia rosa», aunque sólo fuera por los pelos...

### LA SEGUNDA MEDIA ETAPA

Por la tarde se disputó la segunda media etapa, casi toda ella cuesta abajo hasta Forte dei Marmi, 63 kilómetros. La salida se dio a las tres y media de la tarde.

El largo descenso rompe el grupo en dos pelotones, pero en el primero están todos los mejores. Aunque Merckx ha intentado soltar a Fuente, no lo ha podido conseguir una vez más. Esto demuestra dos cosas, que el «monstruo» ya no posee los gregarios de alta calidad de otras temporadas y también que el equipo Kas, tanto en la montaña como en el llano, es muy superior —la Molteni. En la llanura, el Kas controla y dirige todas las operaciones. En la montaña también, pero además ataca, con estocadas a fondo de su gran capitán, José Manuel Fuente.

En Forte dei Marmi venció un sprinter rodador, Sercu. La clasificación no varía en los puestos fundamentales, los primeros.

### LA ETAPA DE HOY MARTES

Sobre cuarenta kilómetros rectilíneos se disputa mañana martes en el circuito de Versilia la única etapa contra el reloj del Giro 74. Forte di Marmi-Forte di Marmi. Ustedes tracen una línea recta totalmente horizontal y tendrán el perfil de esta etapa.

¿Qué va a pasar en esta lucha contra el cronómetro? El año pasado en este mismo circuito, pero con tres kilómetros menos (37), venció Gimondi y segundo fue Ritter. La maglia rosa Merckx, hubo de contentarse con un tercer puesto. José Manuel Fuente se clasificó a 3 minutos y 51 segundos de Merckx.

Del año pasado a este han cambiado mucho las cosas, a favor de Fuente, naturalmente. Por

tanto, lo probable es que ninguno de los contrarrelajistas favoritos mañana le superen en más de tres minutos. Hay que tener en cuenta que Fuente está en forma. Si no lo estuviera sería probable que le rebasaran en ese «crono», perdiendo por tanto la maglia rosa. Es un gran suspense el de mañana.

Yo creo que «Tarangu» perderá más de dos minutos y menos de tres respecto al ganador. Però podría ser que éste no fuera Merckx. Porque Gimondi aspira a esta victoria y también hay que tener en cuenta a Ritter. Otro buen contrarrelajista es el noruego Nudsen. No sería una gran sorpresa si a este rodador de la cerámica le vícaros en el podium de triunfadores.

Para hacer una buena contra el reloj, Fuente habrá de clasificarse entre los quince primeros. Si pierde dos minutos y medio respecto a Merckx habrá perdido la «maglia rosa», pero por muy pocos segundos. No sucedería nada inevitable. Es más, creo que hasta le convertiría que la dejara. Pero «Tarangu» hará lo posible por continuar con ella. Aunque sea por los pelos...

Los favoritos de mañana son: Merckx, Gimondi, Ritter, Knudsen, Baronchelli y Moser. Puede hacer una buena contra el reloj, Battaglin.

### CLASIFICACIONES

#### PRIMERA MEDIA ETAPA

- 1.—Fuente, 4 horas 40 minutos. 30 segundos.
- 2.—Merckx, 4-41-11.
- 3.—Conti, id.
- 4.—Baronchelli, 4-41-17.
- 5.—Bitossi, 4-41-19.
- 6.—Panizza, 4-41-19.
- 7.—Petterson, 4-41-28.
- 8.—Battaglin, id.
- 9.—De Vlaeminck, 4-41-39.
- 10.—Gimondi, id.
- 11.—Perletto, 4-41-43.
- 12.—Ricconi, 4-41-45.
- 13.—Lazcano, 4-41-45.
- 21.—Uribe Zubia, en 4-42-15.
- 34.—Lopez Carril, 4-43-15.
- 39.—Galdós, 4-43-19.
- 43.—Aja, 4-43-33.
- 54.—González Linares, 4-44-26.
- 69.—Zubero, 4-47-17.
- 72.—Tamames, 4-47-27.
- 88.—Grande, 4-50-00.
- 89.—Martos, id.

#### SEGUNDA MEDIA ETAPA

- 1.—Sercu, 1 hora, 43 minutos, 23 segundos.
- 2.—De Vlaeminck, id.
- 3.—Osler, id.
- 4.—Borgognoni, id.
- 5.—Bassom, id.

Etc.: con todos los corredores

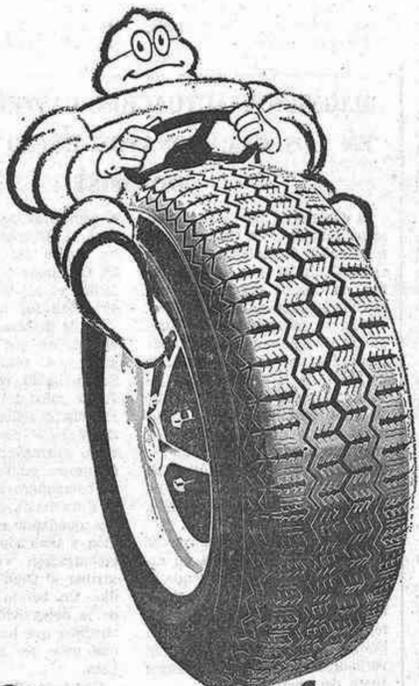
Pasa a la pág. 12

### 8.052 BOLETOS DE 13 ACIERTOS, A 5.783 PESETAS

MADRID, 27 (Alfili). — Resultado provisional del escrutinio de las apuestas mutuas deportivas benéficas correspondiente a la XXXIX jornada del día 26 de mayo de 1974. Columnas: 50.795.888. Recaudación 253.979.440 ptas. 55 por ciento de premios: 139.688.692 ptas.

#### REPARTO DE PREMIOS

- 46.562.897 ptas. a repartir entre 8.052 de 13 a 5.783 ptas.
- 46.562.897 ptas. a repartir entre 120.278 de 12 a 387 ptas.
- 46.562.897 ptas. a repartir entre 779.175 de 11 a 60 ptas.



**¡Siempre en forma!**



**AGENTE EXCLUSIVO: LUIS PRADES, S. A.**

Ronda Magdalena, 17 — Tel. 21 62 86

SERVICIOS

CASTELLON

BURRIANA

Ctra. Valencia Barcelona, s/n. Carretera del Puerto, s/n.  
Torre Michelin Tel. 21 38 67 Edificio Michelin · Tel. 51 16 61

**Las mejores instalaciones dedicadas al neumático, puestas al servicio del automovilista.**

### LA QUINIELA GANADORA

- Betis-Tarragona —
- S. Andrés-Salamanca 1
- Mallorca-Burgos 1
- Rayo V.-Orense x
- Baracaldo-Coruña 1
- Córdoba-Sabadell 1
- Osasuna-Hércules 2
- Valladolid-Cádiz 1
- Tenerife-Levante 1
- Linares-Sevilla 1
- Ferrol-Torrelavega x
- Langreo-Avilés 1
- Ibiza-Menorca 2
- Badajoz-Huelva 1

gomotor



CONCESIONARIO

**Austin Victoria - Mini Cooper 1.300**

VEHICULOS DE OCASION, TOTALMENTE REPASADOS Y GARANTIZADOS  
Galicia, 6 - Teléfono 21 25 81 - CASTELLON

# VIDA DEPORTIVA

## Franz Gotz, con Barqueta Pons-Dangel, vencedor de la XIII Subida de Velocidad al Desierto de las Palmas, puntuable para el Campeonato de España Fórmula 1430

### JOSE MARCH, CON PORCHE CARRERA DE ANDORRA, SEGUNDO, A TRES DECIMAS

#### EXITO DEL AUTOMOVIL CLUB Y AGRUPACION DE TRAFICO



El coche número 3 de Franz Gotz vencedor de la competición

para ver correr a sus escuderos.

La prueba y la entrega de premios y trofeos fue presidida por el Jefe Provincial de Tráfico, D. Juan Bautista Pons, que a la vez en la competición actuaba como oficial en la misma Juez de Salidas.

En orden a la parte deportiva,

20 eran los coches inscritos, de los que por varias causas, a la hora de entrar en parque sólo 16 lo hicieron; pero sinceramente con mucha categoría y la promesa de emociones, como así ocurrió al final, en el que sólo separaban del vencedor al segundo tres décimas de segundo, con lo que también el pronóstico se vino abajo, ya que era favorable al andorrano máxime cuando en la primera escalada le sacaba a Gotz dos segundos y ocho décimas, con lo que se decidió la primera posición de una forma apretadísima como a lo grande. Los coches primero y segundo en la general llevaban los números 3 y 5.

Seguendo a los dos monstruos de la matinal la Barqueta y el Porsche Carrera, se clasificaba un fino Fórmula 1430 Seat en manos de José Pascual Faus de Gandía, que superó entre la primera a la segunda subida una mejora de tres segundos, siendo su tiempo mejor exactamente a un segundo del vencedor y a siete décimas de segundo del segundo clasificado; Palomero de Vergel cuarto clasificado.

**TOLDOS**

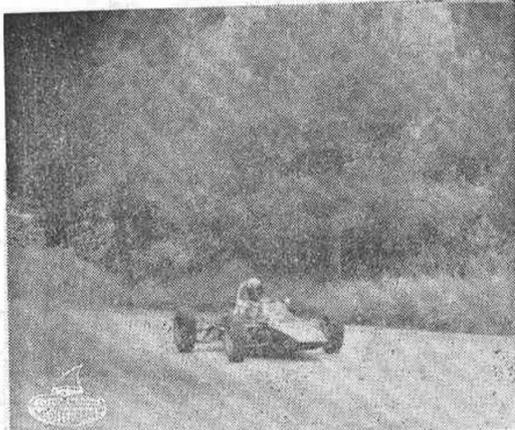
Apartamentos, Villas, Muebles Jardín y Terrazas.  
Pérez Galdós 17. -Tel. 214697.  
CASTELLON

no tuvo su día, así nos lo confirmaba él en persona, y quedaba a siete segundos y dos décimas de Faus. Pero aun hubo sorpresas más grandes, ya que Artemio Rosich sobre Fórmula 1430 era un hombre que llegaba precedido de sus grandes éxitos en pista, nos sorprendió ya con su tiempo casero y propio tras los entrenes de casi un minuto menos del record anterior, y al final tras superarse más de siete segundos entre la primera y segunda subida a tiempo fue discreto quinto, ya que por poco no lo sorprende Navas de Andorra con Lancia como lo hizo ya en la primera escalada, luego Navas quedaba a nueve décimas de Rosich; tras éstos Betoret, que nos da muchas alegrías y buenos resultados, sin estar mal, no estuvo a su altura y era séptimo a casi diez segundos del vencedor, y ya en octava posición sin llegar a los tres minutos Minguillón con el R-12, seguido del resto del lote, en el que un zamorano ya sobrepasaba los tres minutos.

La prueba fue interesante y hubo mucho público, que quedó muy satisfecho y vió buenas escaladas. — ESCAPE

#### CLASIFICACION GENERAL

- 1.º Número 3, Franz Gotz, Valencia, coche Barqueta Pons, Primera subida 2'50"1/10; Segunda subida 2'42"3; Mejor tiempo 2'42"3.
- 2.º Núm. 5, José March, Andorra, Porsche Carrera, 2'47"3; 2'42"6; 2'42"6.
- 3.º Núm. 4, José P. Faus, Gandía, Fórmula 1430, 2'57"4; 2'43"3; 2'43"3.
- 4.º Núm. 2 Francisco Palomero, Vergel, Fórmula 1430, 2'59"3; 2'50"5; 2'50"5.
- 5.º Núm. 6, Artemio Rosich,



Cuatro Fórmulas 1430 Seat reunió la competición puntuable para el Campeonato de España de esta categoría y Faus de Gandía fue el mejor, tercero en la general.

- |  |  |
|--|--|
| Reus, Fórmula 1430, 2'58"8; 2'51"5; 2'51"5.                                    | 10.º Núm. 10, Francisco Belda, Valencia, Alpine A-110, 3'15"0; 3'08"6; 3'08"6. |
| 6.º Núm. 9, Antonio Navas, Andorra, Lancia HF, 2'55"9; 2'52"4; 2'52"4.         | 11.º Núm. 1, Vicente Costa, Gandía, Fórmula 1430, 3'13"4; 3'08"8; 3'08"8.      |
| 7.º Núm. 8, Emilio Betoret, Castellón, Seat 1430, 2'57"2; 2'52"5; 2'52"5.      | 12.º Núm. 7, Tomás Cerda, Andorra, B.M.W. 2.002, 3'17"7; 3'11"8; 3'11"8.       |
| 8.º Núm. 12, Jorge R. Minguillón, Andorra Renault 12, 3'04"6; 3'00"2; 3'00"2.  | 13.º Núm. 17, Vicente Oron, Valencia, R-8 TS, 3'27"7; 3'23"4; 3'23"4.          |
| 9.º Núm. 14, Alfonso Zamorano, Castellón, Mini-Morris, 3'22"3; 3'07"1; 3'07"1. | 14.º Núm. 20, José Cabre, Reus, Seat 127, 3'42"4; 3'34"6; 3'34"6.              |

#### MAGNIFICA ACTUACION CASTELLONENSE EN LOS CAMPEONATOS REGIONALES DE OPTIMIST

El deporte de vela castellonense ha acudido a los Campeonatos Regionales de balandros de la clase Optimist, que se celebraban en Gandía organizados por el Club Náutico de dicha Ciudad. Nuestra selección estaba compuesta por seis embarcaciones patrocinadas por los seis mejores patronos de la especialidad, juveniles, todos ellos menores de 15 años, pertenecientes al magnífico grupo que se entrega de continuo a este deporte bajo las directrices del Club Náutico de Castellón y las Delegaciones de la Juventud y Sección Femenina.

Ha sido la primera vez que se ha acudido a una prueba de esta clase y podemos decir que el éxito ha sido bueno y más si tenemos en cuenta que todas las regatas se han disputado con un tiempo máximo, con el mar con verdaderos temporales y siempre fuera del puerto.

Alvaro Zaera ha sido noveno de la general tras unas soberbias actuaciones que han venido

a demostrar su indudable clase. José M. Ramón ha sido 17; Julia Godes 21; Claramonte I el 25, Claramonte II el 27 y Nacho Bellés el 32, todo ello entre los 40 balandros participantes.

Es de destacar el gesto de Nacho Bellés, que en la última regata y al observar que Alvaro Zaera había roto el timón en fuerte golpe del mar, ante la mejor clasificación que ya llevaba Zaera, se le acercó con gran pericia, entregándole el timón de su propia embarcación para que su compañero pudiera seguir en la dura lucha y mejorar posiciones, quedando entonces él sin timón y teniendo que gobernar su embarcación como pudo hasta arribar al Club Náutico de Gandía. Un bonito gesto que habla de la deportividad de estos muchachos, que han sabido hacer lo que debe ser todo buen deportista.

Con todo ello podemos asegurar que la actuación castellonense ha sido buena y con gestos como el que hemos reseñado.

15.º Núm. 11, Julio Barrachina Benicasim, Simca 1.000, 4'09"7; 3'42"9; 3'42"9.  
16.º Núm. 15, José María Borrás, Reus, Simca 1.000, 4'04"5; 4'00"1; 4'00"1.

#### CAMPEONATO DE ESPAÑA, FORMULA 1430 SEAT, REGION LEVANTE

1.º Núm. 4, José P. Faus, Gandía, 2'43"3.  
2.º Núm. 2, Francisco Palomero, Vergel, 2'50"5.  
3.º Núm. 1, Vicente Costa, Gandía, 3'08"8.

#### Golf

**PILAR MASSO Y CARLOS FABRA JR., GANADORES DEL CAMPEONATO KERAMOS**

Gran competición y grandes jugadores los que se han adjudicado los también grandes trofeos Keramos. Estos trofeos han sido donados por los señores de Araquistain para premiar a los vencedores del Campeonato Keramos por ellos patrocinados.

Se celebró en la modalidad «Cuatro bolas mejor bola», 18 hoyos. Hándicap. Resultaron vencedores, brillantemente, Pilar Massó y Carlos Fabra Jr. que baja handicap de 18 a 16.

Con el clamoroso aplauso de los concurrentes, recibieron los trofeos de manos del Sr. Araquistain, brindando todos seguidamente por el triunfo. Enhorabuena.

CLASIFICACION: Carlos Fabra Jr., Pilar Massó, 67 puntos.

G. Barboni, María J. Villanueva, 70.

D. García de la Fuente, María Comín, 70.

K. Oliver, María Sancho, 72.

J. Marco, Topsy Holmes, 72.

J. L. Araquistain, Pilar Massó, 72.

E. Beltrán, Adeline Climent, 74.

F. Beltrán, María Coderque, 75.

F. R. De Valcarlos, Sra. Gill Mendizábal, 75.

E. Wellings, Sra. de Gaya, 75.

J. Sanz Lamas, Sra. de Beltrán, 75.

P. de la Viesca, Sra. Holmes, 78.

A. Marco, Sra. de Marco, 78.

Fco. Gaya, Sra. de Pérez de Leza, 80.

José María Valls, Sra. de Valls, 81.

J. L. Brevia, E. Valls, 83.

PLAYER

#### Motorismo

**BENJAMIN GRAU, CON DERBI, VENCEDOR EN 125 Y 250; NIETO, EN 50 C.C., EN EL XXX PREMIO INTERNACIONAL DE MADRID-PRIX FIM 750 C.C.; JOSE MARIA ESCUDER SE CLASIFICO EN 50 Y 250, MIENTRAS ENRIQUE ROMPIA EN 125 Y SE RETIRABA EN 250 C.C.**

Se ha celebrado en el Jarama el Premio Internacional de Madrid de motorismo, puntuable para el Prix Fim 750 y el Campeonato de España de velocidad. Enrique y José María Escuder tras sus éxitos en Canals y Carcagente, carreras en las que Enrique resultó vencedor absoluto y José María fue tercero en Canals en 50, y tercero en 250 en Carcagente y cuarto en 50, marcharon ilusionados al Jarama.

El Gran Premio se componía de cinco carreras, una de Juniors con más de cien participantes y una gran final en la que tres Montesas coparon los tres primeros lugares en manos de Enrique López, L. Ricard y J. M. Mardel los tres de Barcelona, hasta 30 clasificados.

En las competiciones internacionales la primera de las puntuables para el Campeonato de España era la de 50 C.C. en la que venció Angel Nieto, seguido de Benjamin Grau, Ricardo Torro y Alguesuari, cuarteto de la fábrica, tras éstos Mira López, Gunter Schander con Kreidler, de Alemania, y como sexto español tras una buena carrera a reservar, José María Escuder, de Castellón, que pellizca unos buenos puntos, resguado de hombres de la talla de Pérez, Bover, Gai, Navarrete, hasta 14 clasificados.

La segunda carrera fue la de 125 C.C. ganada por Benjamin Grau, con Nieto en cuarta posición. En esta carrera Enrique Escuder no pudo dar la gran alegría, ya que rodó durante nueve vueltas en segunda posición, y la rotura del eje basculante trasero lo separaría de la competición, ya en los entrenes tenía el tercer mejor tiempo entre más de

25 corredores nacionales y extranjeros.

La competición de 250 tuvo de nuevo como vencedor a Benjamin Grau y Angel Nieto fue tercero; luego, entre treinta y dos salidos, José María Escuder con Ossa se volvía a clasificar y finalizaba la competición con un buen octavo lugar entre los españoles y décimo en la general, siempre en un plan conservador y de acabar. En esta competición Enrique Escuder se retiraba en la vuelta séptima descorazonado, por una nueva mala salida con su Herley en última posición y retrasado que le obligaba de nuevo a forzar mucho la máquina sin posibilidades.

Esta fue la historia de estas competiciones, en la parte concerniente a los dos pilotos castellonenses y a los ases españoles Grau y Nieto.

Como última prueba de la matinal del domingo, ya cuando era por la tarde, se celebró la carrera Prix Fim 750 C.C. con catorce máquinas en pista que nos dio un poco de pesar. ¿Quién recuerda la misma competición en Montjuich el pasado año con cincuenta máquinas en pista? Dols que había sido segundo en 250 C.C. ganó sobre Yamaha, seguido de Finlay sobre Suzuki, y Víctor Palomo, que ya conoce bien nuestra afición, fue gran tercero con Ducati, su hermano José María se clasificaba en séptimo, segundo español con dos vueltas menos.

Un gran premio, sin demasiados corredores en algunas competiciones y escaso público tras el que vimos en día lluvioso cuando el Gran Premio de España de Automovilismo en el mismo Jarama. — ESCAPE.

#### Tenis

#### HOY COMIENZA UN INTERESANTE TORNEO EN EL CLUB DE TENIS CASTELLON

Esta tarde a las cuatro comienza en las pistas del Club de Tenis un importante torneo que forma parte del circuito promovido por la firma Tennis Arifio en la zona de Levante. El primer torneo del circuito se celebró a primeros de este mes en Murcia, desarrollándose a continuación otro torneo en Alicante y, a continuación del que se celebrará estos días en Castellón, tendrán lugar dos competiciones en Valencia, concretamente en las pistas del Español y del Club Valencia. Al final, aproximadamente dentro de un mes, se sumarán los puntos obtenidos y se establecerá la clasificación global del circuito.

De todo ello nos informaron ayer por la tarde en el Club de Tenis, en abierta rueda de Prensa, el Presidente de la entidad, D. Vicente Petit, al que acompañaba el Secretario, D. Alfonso Gil, y el Tesorero, D. Manuel Castellano.

En Castellón participarán cinco tenistas de primera categoría, trece de segunda y 23 de tercera, incluyéndose entre estos últimos siete socios del club castellonense. Los participantes incluídos en primera categoría son los españoles Herrera, Guerrero y Bruguera, el norteamericano MHLington y el mejicano Gon-

zález. También cabe señalar que, en segunda categoría, participan un grupo de alumnos de la Escuela Superior de Tenis de Barcelona que dirige Andrés Gimeno.

De momento, en la clasificación general, figura en primer lugar Herrera, seguido de un australiano que viene a Castellón, Guerrero y el mejicano González.

El torneo a disputar en el Club de Tenis castellonense finalizará el próximo domingo por la mañana. La entrada para presenciar estos encuentros es completamente libre.

#### ORDEN DE JUEGO PARA HOY

- (16 HORAS)
- 1.ª pista: R. Vidal-J. Aragón
  - 2.ª pista: J. Bernat-S. Ros
  - 4.ª pista: D. Gimeno-J. Estrada
  - 5.ª pista: A. Capitán-J. Tejedo
- (17:30 HORAS)
- 1.ª pista: P. Martínez-J. L. Parrondo
  - 3.ª pista: Torralbo-A. Zapata
  - 4.ª pista: Fargas-S. Molins
  - 5.ª pista: C. Bravo-F. Quinto
  - 6.ª pista: R. Faus-Garrido
- (19 HORAS)
- 1.ª pista: A. Doménech-Pujalté
  - 3.ª pista: J. Morga-J. Alamá
  - 4.ª pista: A. Fernández-J. L. Barber
  - 5.ª pista: J. Boira-V. Ferrand
  - 7.ª pista: J. L. Blasco-J. Primo

# OFERTA

MUEBLES NORDICOS  
BI-COLOR Y CASTELLANOS

PRECIOS DE ANTAÑO  
PARA MUEBLES DE HOY

## TODOHOGAR CASTALIA

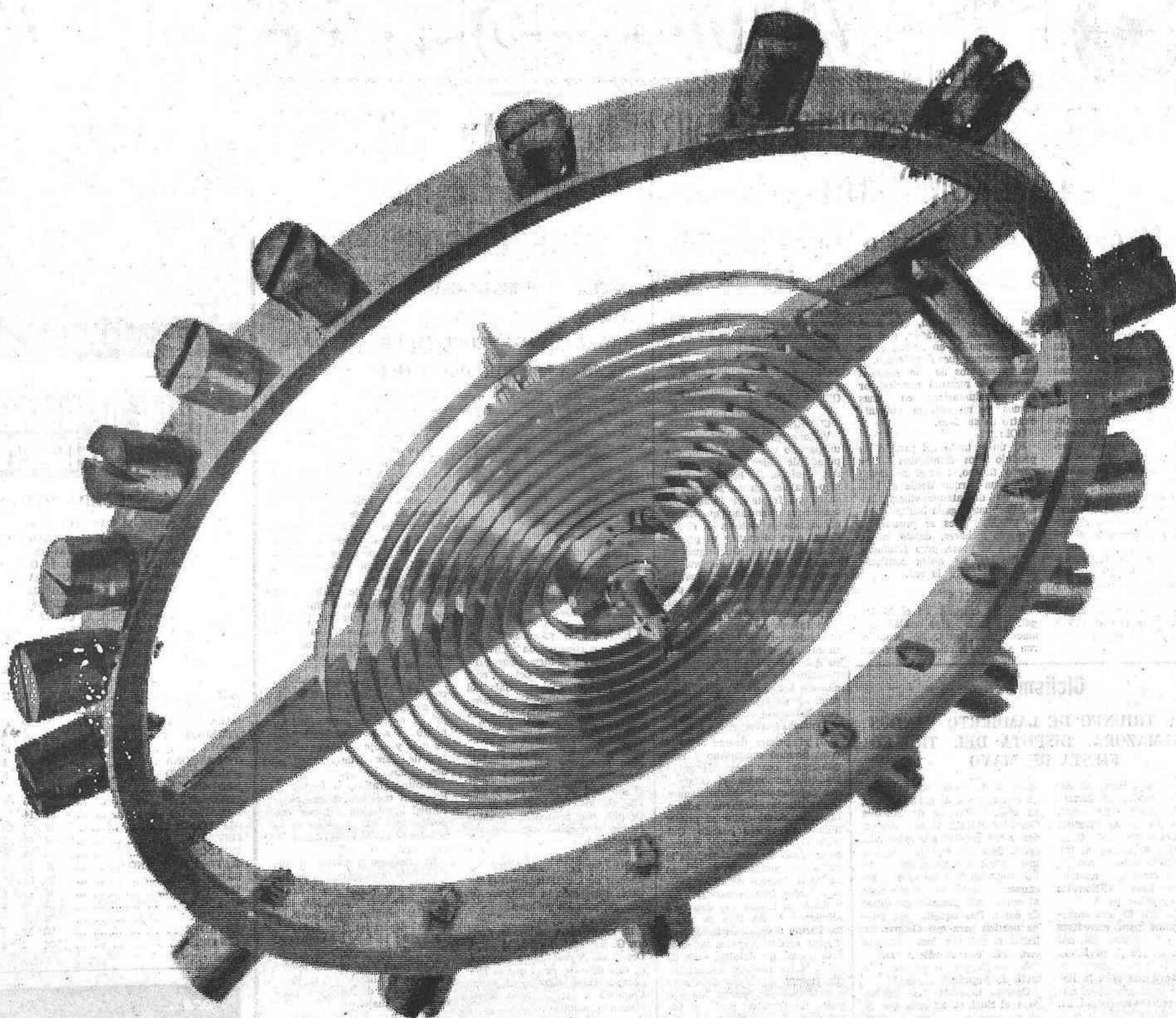
TRINIDAD, 40

CASTELLON



TURISMOS FURGONETAS PROCEDENTES DE CAMBIO REVISADOS FACILIDADES DE PAGO Abierto sábado y domingo mañana

ES UN SERVICIO DE Autovill, S.L. AGENCIA RENAULT Carretera Valencia-Barcelona Km. 57. Telf. 52 15 00 VILLARREAL



## ¿Es corriente... tener su dinero seguro, controlado y puntual en su mano?

Para Usted será lo más corriente del mundo si tiene CUENTA CORRIENTE en las Cajas de Ahorros Confederadas.

Allí su dinero está seguro y con liquidez absoluta, porque al firmar un talón tiene Usted en la mano, puntual e instantáneamente, la cantidad que precisa. Cuando quiera ahorrar dinero y ahorrarse preocupaciones, acuda a su Caja. Tiene mucha experiencia y deseos de servirle.

Por algo, desde siempre, se llama de AHORROS.

La CUENTA CORRIENTE de las Cajas de Ahorros, además de seguridad y liquidez, le facilita a Usted el disfrute de los más modernos servicios: asesoramiento de inversiones, custodia de valores, cajas de seguridad... En las Cajas, la mujer puede abrir Cuenta sin permiso marital.

Cuando quiera dinamismo y eficacia acuda a su Caja. Su coordinación con otras 6.000 oficinas lo garantizan.

Por algo, no lo olvide, se llaman CONFEDERADAS.

Cuenta Corriente - Gama de Servicios  
**Téngalo en Cuenta**  
en una Cuenta Corriente de las...

**Cajas de Ahorros Confederadas**



La Organización Financiera en la que más personas confían: 24 millones de españoles se han puesto de acuerdo para depositar en ellas sus ahorros

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón • Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segorbe



# INFORMACION NACIONAL

**Expresivo telegrama de adhesión al Ministro Secretario General de la Junta Nacional de Agrupaciones de Antiguos Miembros del Frente de Juventudes**

MADRID, 27 (Pyresa). — La Comisión Permanente Nacional de Agrupaciones de Antiguos Miembros del Frente de Juventudes ha hecho público el texto de un telegrama dirigido al Ministro Secretario General del Movimiento, D. José Utrera Molina, que dice, textualmente, lo siguiente: «Reunida hoy la Comisión Permanente de la Junta Nacional de Agrupaciones de Antiguos Miembros del Frente de Juventudes, acordó testimoniarle el afecto profundo y la admiración de siempre y reiterarle confianza general de todos los agrupados en su gestión, en el momento en que se aborda en el Consejo Nacional el desarrollo del esperanzado programa del 12 de febrero. Por la Comisión: Angel López Castellvi, Secretario General».

Asimismo, dicha Comisión permanente ha distribuido el siguiente comunicado: «La Comisión Permanente Nacional de Agrupaciones de Antiguos Miembros del Frente de Juventudes, integrada por representantes de las agrupaciones de Barcelona, Burgos, Cádiz, Coruña, Guadalajara, Huelva, León, Madrid, Málaga, Murcia, Salamanca, Sevilla, Teruel, Vizcaya y con asistencia de presidentes o representantes de las agrupaciones de Cuenca, Valencia, Lugo, Orense, Cáceres y Zaragoza, en reunión celebrada el día de la fecha, ha decidido hacer pública las siguientes manifestaciones:

- 1.º Recordar la plena vigencia para las agrupaciones de la línea política fijada hace diez años, en su «esquema ideológico», elaborado en diversas y sucesivas asambleas provinciales y en dos nacionales, cuyas bases esenciales son:
  - Radical superación de los efectos residuales de la guerra civil.
  - Garantías de las libertades básicas del estado de derecho (constan en el Fuero de los Españoles).
  - Separación e independencia debida de los poderes públicos.
  - Tendencia a la supresión de la pena de muerte.
  - Separación de la Iglesia y el Estado, sin mengua de la deseable y beneficiosa cooperación entre ambas potestades.
  - Libertad religiosa y de cultos, con consideración del carácter histórico nacional y predominante en España de la religión católica.
- Asociaciones políticas de motivación ideológica en el seno del compromiso nacional del Movimiento, entendido éste como marco jurídico del ejercicio de la libertad política o, en todo caso, dentro siempre del más riguroso respeto, cautelado y garantizado, al orden constitucional democrático.
- Democratización plena del régimen local con electividad de alcaldes y presidentes de diputación.
- Asociaciones libres de trabajadores dentro de los sindicatos únicos por ramas de la producción.
- Regulación del derecho de huelga laboral con reprobación radical de todo uso político de la misma.
- Condicionamiento riguroso del desarrollo económico y aceptación del sistema de economía de mercado, aunque gradual, pragmática y democráticamente, corregido en la irreción de una economía mixta.
- Integración en Europa, sin detrimento de una activa política

## NO HAY NADA PREVISTO RESPECTO A UNA NUEVA SUBIDA DEL PRECIO DE LA GASOLINA

MADRID, 27 (PYRESA). — «No hay nada absolutamente previsto y puedo afirmarlo rotundamente, respecto a una posible nueva subida del precio de la gasolina, por el momento» —ha afirmado el Director General de la Campsa, D. José Vilarasau, en el curso de una reunión con los medios informativos con motivo de la celebración de la junta general de la citada empresa. También afirmó el señor Vilarasau que, desde la última subida del precio de la gasolina, había experimentado una lógica flexión el consumo. En marzo pasado se había experimentado un descenso de un 5 por 100 aproximadamente en relación al mismo mes del año anterior, en abril ya se había registrado un incremento del 3 por 100, y en mayo del 6 por 100, siempre en relación a los mismos meses del

## EL PRINCIPE DE ESPAÑA NO ES EL SUCESOR LEGAL DE UN REY REINANTE

**ES EL SUCESOR, A TITULO DE REY, DEL JEFE DEL ESTADO ESPAÑOL**

### Conferencia de Muñoz Alonso en el Club Siglo XXI

MADRID, 27 (Pyresa). — «Rechusar hoy o hacer aspavientos a la monarquía o no colaborar eficazmente en su consolidación, constituye un acto de agresión psíquico social o de subversión silenciosa, pero no solo frente a la monarquía, sino contra el Estado y el Movimiento Nacional, en el mismo grado que montar jubileos a la monarquía o al Príncipe de España, con presunciones críticas adversas al Movimiento Nacional o reticencias a los principios, revela una torpe maniobra de manipulación fabulatoria contra la monarquía y su futuro rey», dijo el Profesor don Adolfo Muñoz Alonso, durante la conferencia que bajo el título «El Príncipe de España y la monarquía» pronunció esta tarde en el club «Siglo XXI».

Entre el público asistente se encontraban los ministros Secretario General del Movimiento, don José Utrera Molina, y de Planificación del Desarrollo, don Joaquín Gutiérrez Cano; los ex-ministros señores Arburua, Fernández Cuesta, García Ramal, Barroso, Nieto Antunez, Solís, Fontana Codina, Castañón de Mena, Garicano Gofil, Villar Palasi, Monreal Luque, Silva Muñoz y González Gallarza; los delegados nacionales de acción política y participación y de cultura del Movimiento, señores Merelo y Delgado, numerosos di-

rectores generales, el Director del Instituto de Estudios Políticos, don Jesús Fueyo, y otras personalidades.

El conferenciante inició su disertación afirmando que don Juan Carlos de Borbón no es, en rigor de expresión, el heredero de la corona de la monarquía española; es —dijo— la persona real en la que se instaura la corona, cuando vaque la Jefatura del Estado español. El Príncipe de España —añadió— no es el sucesor legal de un rey reinante; es el sucesor, a título de Rey, de su Excelencia el Jefe del Estado español. Con el Príncipe de España no se instaura la monarquía, de la que será Rey, sino que cesará la corona y será Rey de una Monarquía de fundación posterior a la fecha de nacimiento del Príncipe y anterior a la fecha de su designación como sucesor, a título de Rey, del Jefe del Estado, su otorgamiento de la dignidad de Príncipe de España, y, como es obvio, de su aceptación pública y solemne de ambas categorías reales.

El Profesor Muñoz Alonso afirmó que la monarquía, como forma política que fue del Estado español, feneció con el advenimiento y proclamación de la II república en 1931. «Me importa subrayar —dijo— que su defunción, como forma política del Estado español fue y es legalmente certificada, pero su muerte no fue aceptada por la conciencia, el sentimiento y la esperanza de muchos españoles. Más adelante, don Adolfo Muñoz Alonso aludió a la II república española, que no llegó a cuajar como forma política en la conciencia civil de España y los españoles. No digo —prosiguió— que en el advenimiento y constitución de la segunda república no se cumplieran los requisitos formales, lo que señaló es que una vez constituida en la legalidad, su inoperatividad política y social no solo fundamentó su deslegitimación, sino que se produjo un fenómeno de involución que descajó al Estado, hasta el extremo de que el presunto estado careció en realidad de forma política efectiva.

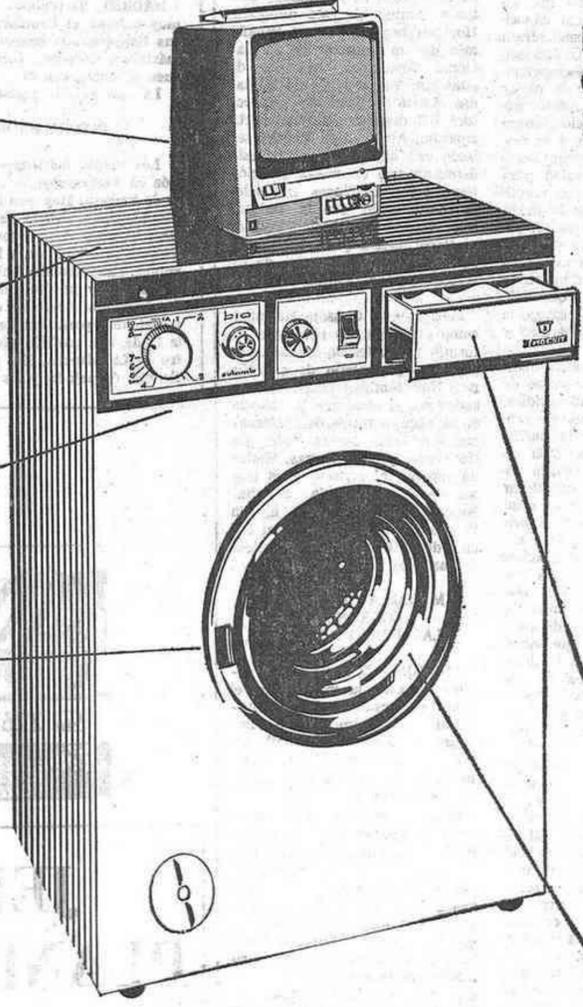
«El Alzamiento del 18 de julio —añadió— no se fundamentó en la imperiosa necesidad política de un cambio de gobierno o de régimen, en su aspecto formal, sino en la inaplazable urgencia de contar en España con un estado, del que España carecía. Se trataba de salvar al Estado y de salvar el Estado para que España, como nación, no se disolviera sin remedio en un anarquismo cruento o se perdiera en un socialismo sovietizado».

Tras señalar que la recuperación o reinstauración de la monarquía no fue lo que condicionó a los españoles para participar en el Alzamiento, pero que no quedaba excluida de sus idearios, el profesor Muñoz Alonso afirmó que el Estado, recuperado para España con y por el triunfo de la armas nacionales, era nuevamente un estado y a la vez un estado nuevo; y no se entiende cómo podría ser de otra manera. «El estado nuevo —prosiguió— había de determinar la forma política que asumía, encontrando el significante que se aviniera con el significado que alcanzaron el alzamiento y las fuerzas militares y populares que participaron en él, sin olvidar la voz y el clamor profundo de los muertos, esta determinación de la forma política para el nuevo estado es la que me va a permitir en su momento estrechar las relaciones intrínsecas entre el Príncipe de España y la Monarquía en que el nuevo estado ha quedado constituido».

El conferenciante señaló que el Estado surgido del 18 de julio nació con la voluntad de cambio radical de todos los elementos formales constitutivos del presunto estado republicano: Gobierno, constitución y régimen; y con el decidido propósito de liberación de la conciencia nacional en el orden moral religioso, social, económico y político. «El estado nuevo —dijo el profesor Muñoz Alonso— no obedeció a las pautas de un golpe de estado, sino a las exigencias de un fenómeno revolucionario de ámbito e intensidad nacionales, constitutivos de una nueva forma política de estado, a instancias de la conciencia pública nacional».

El estado del 18 de julio, según don Adolfo Muñoz Alonso, como cédula de identidad política, no basó en la forma monárquica su razón originaria de ser,

# ESTA ES LA TELELAVADORA SUPERAUTOMATICA



TV 12" VHF/UHF Antena interior incorporada

**SUPERFICIE EN MADERA PLASTIFICADA**  
Esta terminación en madera plastificada da a la lavadora el acabado de un mueble funcional y decorativo.

**ACCION "COOL-DOWN"**  
Tres ciclos de agua fría para que la ropa, al cambiar suavemente de temperatura, no fije las arrugas.

**DOBLE CIERRE DE SEGURIDAD**  
Este sistema evita el peligro que supone el que los niños abran la ventanilla mientras la máquina está lavando.

Oferta especial en los establecimientos



Estos **DOS** magníficos electrodomésticos por el precio de **UNO**



**TRES TOMAS**  
Para blanquear la ropa, suavizarla, perfumarla y darle ese toque personal que Vd. quiere dar al lavado de la ropa de los suyos.

**BOMBO DE ACERO INOXIDABLE**  
Lava 5 Kg. de ropa con movimientos energicamente suaves, obteniendo optimos resultados en todos los procesos automáticos de prelavado, lavado y aclarado.

946 CANCIONES SE HAN PRESENTADO AL FESTIVAL DE BENIDORM

MADRID, 27 (Pyresa). — Noventa y seis canciones han sido presentadas al XVI Festival Español de la Canción, que tendrá lugar en Benidorm en el próximo mes de julio. De estas canciones, quinientas treinta y cinco optarán al premio a la mejor letra; novedad que este año constituye un hito dentro de los diez primeros días del próximo mes de junio se dará a conocer la lista de las canciones preseleccionadas para el Festival por el jurado calificador que en estos días se halla reunido, escuchando todas las canciones presentadas.

- J. J. Dols
- Galerías San Francisco
- Electrodomésticos Sierra
- Electrodomésticos Marqués
- Establecimientos Buenavista
- D. Domingo Lores
- Electro-Hogar
- Arturo Jiménez
- Ferretería Duart
- Electrodomésticos Torvic
- Casa Aya
- Electrodomésticos Beltrán

- Colón, 41
- Benasal, 1
- Navarra, 78
- Segorbe, 53
- Buenavista, 24
- Smo. Cristo del Mar, 4
- Pl. Caudillo, 33
- Colón, 58
- San Blas, 32
- Carr. Aviador Franco, B. Dra.
- Socorro, 53
- Mayor, 25

- Castellón
- Benicarló
- Onda
- Segorbe
- Tortosa
- Villarreal
- Vinaroz

Pasa a la siguiente

# La participación en el ejercicio...

Viene de la primera

trabajo de tipo social y asistencial. La formación de 1392 profesoras y 2.296 instructoras de educación física, que ejercerán su labor tanto en el ámbito escolar como en actividades extraescolares, en las que participaron, en el año 1973, 9.886 equipos, compuestos por 110.596 jóvenes; la celebración de 556 cursos en los que se ha capacitado a 12.025 divulgadoras rurales; la creación de 9 granjas-escuela; 211 hogares rurales y 2 escuelas nacionales de economía doméstica rural en Aragón y Palencia; la existencia de 88 cátedras ambulantes que han recorrido más de seis mil pueblos y de cuyas enseñanzas se calcula que se han beneficiado más de dos millones de habitantes; la creación de la obra artesana de ayuda al hogar y 58 talleres de iniciación artesana, la mayor parte de ellos construidos por el plan de desarrollo; la celebración de cursos de formación profesional acelerada en colaboración con P.P.O. Finalmente, señaló la Secretaría Nacional, como proyección de las actividades de la Sección Femenina en Hispanoamérica, la existencia de 28 círculos culturales femeninos en los países sudamericanos, de los que han salido 87 becarias que, gracias a la Sección Femenina, han realizado o realizan sus estudios en España, y la presencia de instructoras rurales y profesoras de hogar en Colombia, Costa Rica, Paraguay y la República de El Salvador.

A continuación intervino el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. José Esteban Santisteban, que comenzó exponiendo su honda emoción por la presencia de Pilar y su admiración por la obra de la Sección Femenina, a la que calificó como «faro y guía para la actuación de todos los hombres del Movimiento».

Refiriéndose a la participación dijo el Gobernador Civil:

«Porque estamos seguros de estar en la senda de la verdad, no tenemos al presente ni nos intimidan en absoluto el futuro mirado con el signo de la participación, que ahora creen haber inventado algunos, cuando la realidad es que estuvo siempre —y así lo ha dicho muchas veces el Caudillo— en la esencia del Movimiento. Estamos seguros —dijo también— de que en paz y en orden podremos recuperar nuestro atraso secular y ponerlos entre las naciones más adelantadas del mundo». Recordó igualmente, que Pilar, con su obra, se había adelantado cuarenta años a la consigna de «igualdad, desarrollo y paz», propuesta por la O.N.U. Para la celebración del próximo año internacional de la mujer. Terminó expresando su orgullo de gobernador falangista y dando la bienvenida a las participantes en el Consejo.

## DISCURSO DE LA DELEGADA NACIONAL

Seguidamente hizo uso de la palabra la Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, quien señaló, entre otras cosas:

«El Alzamiento Nacional y la guerra, a la que en gran parte dieron vida, fervor y entusiasmo la Falange, y la Tradición, unidas por supuesto al Ejército, todos mandados por Franco, se produjeron a causa de una situación límite en que para España no había otra salida que aquella. Sin una determinación como la del 18 de julio, España hubiera caído en el más horrendo de los caos, y esto lo sabe todo el mundo. Prueba de ello es que los más responsables y hasta muy primeras figuras del antiguo régimen, veían con simpatía nuestro movimiento falangista por encontrar en sus postulados una esperanza ante aquel derrumbamiento... «Ahora tenemos que situarnos ante la responsabilidad de ser fieles a aquel hecho, a los muertos, a los sacrificios, a los renunciamientos de tantos españoles y a las ideas por las que ellos murieron; sólo que en la circunstancia actual, al ser estos momentos diferentes a los de entonces... «En el orden político debemos vivir al día. No podemos, después de cuarenta años, dar por válidas normas y actitudes circunstanciales; debemos admitir, con sentido de previsión y sin perder los principios, formas actuales para la política actual. La circunstancia actual es no solamente distinta, sino sumamente difícil y confusa por muchos motivos. Pero así la tenemos que aceptar y procurar servir el momento que vivimos sin perder lo fundamental».

Tras una breve historia de la evolución política de España a partir del 18 de julio, pasó a analizar detalladamente los problemas religiosos, políticos, familiares y específicamente femeninos, así como la descomposición que en el mundo entero acusa la sociedad actual —secularismo, erotismo, drogas, abortos, etc.— fijando en cada caso la línea a seguir por la Sección Femenina.

En lo referente a las relaciones Iglesia-Estado, Pilar se remitió al punto 25 de la Falange. Respecto al problema político,

recordó también las palabras de José Antonio: «España es irrevocable. Los españoles podrán decidir acerca de cosas secundarias, pero acerca de la esencia misma de España no tienen nada que decir. España no es nuestra como objeto patrimonial. Nuestra generación no es dueña absoluta de España. La ha recibido del esfuerzo de generaciones anteriores y ha de entregarla como depósito sagrado a las que la sucedan».

Pero esto —señaló Pilar Primo de Rivera— «no quiere decir que tengamos de España una idea monolítica, sino todo lo contrario. España es varia y plural en sus lenguas, en sus climas, en sus costumbres, a veces en sus razas, y todo lo que sea amor a estas diferencias peculiares de cada región nos parece lo más natural y muy estimable, siempre que este amor no se desvie en un desprecio al resto de España».

Sobre el problema de la participación política dijo: «El Movimiento nunca fue concebido como la obra de unos pocos, sino como la construcción de un orden nuevo, en el que, a través de los cauces legales, tomaran parte todos los españoles. Es decir, evitar el inmovilismo sin caer en sistemas fracasados, porque como dice Manuel Aznar, «bien están todos los contrastes, pero hasta tanto no vayamos a dar al traste con España». Por eso, entendemos la apertura desde y con el Movimiento».

En cuanto a lo familiar y a los problemas relativos a la mujer, Pilar los estudió conjuntamente, dada su estrecha relación. «Puede armonizarse el destino y la vocación de la mujer que estudia, que trabaja, que exige de una vida familiar. Precisamente, la mujer que estudia, que se afana en su trabajo, es mucho más compañera del hombre, más capaz de participar en todos sus mundos y ser a la vez útil a la sociedad, no en la luz reflejada del marido, sino con su propia personalidad. Pero sin olvidar que uno de los servicios más nobles que la mujer puede prestar a la colectividad es de la procreación, educación y cuidado de los hijos menores».

Buena prueba de que esta actitud de la Sección Femenina no tiene nada de inmovilista, son las tres leyes presentadas en las Cortes para asegurar los derechos políticos, civiles y de trabajo de la mujer. Su resultado se refleja, por una parte, en la evidente promoción profesional de la mujer, y por otra, en las cifras de su participación en la vida política y sindical, que son en la actualidad las siguientes:

Consejeros nacionales, 5; Procuradores en Cortes, 8; Diputados provinciales, 15; Alcaldesas, 46; Concejales, 675; Consejeros provinciales, 160; Consejeros locales, 10.067; Enlaces sindicales, 22.695; Vocales jurados, 4.599; Vocales Provinciales, 6.875 y Vocales nacionales, 324. Hay, además, una mujer Director General, una Rectora de Universidad Laboral, dos directores de centros dependientes de las diputaciones y otras varias que ocupan cargos importantes.

A juicio de Pilar Primo de Rivera, la forma más eficaz de continuar esta promoción es tener una amplitud suficiente, como para incorporar a las tareas del Movimiento mujeres valiosas y destacadas con las que podamos compartir inquietudes y responsabilidades y hacer, entre todas, más justo y menos discriminado el mundo de la mujer. Una buena ocasión —subrayó— tenemos este año al habernos encomendado el Gobierno, presidido por D. Carlos Arias Navarro, quien desde aquí recibe nuestro agradecimiento por la confianza depositada en nosotras, la coordinación de los trabajos del año internacional de la mujer, promovido por la ONU».

Terminó su discurso, dedicando un recuerdo especial a las mujeres de la Sección Femenina de Murcia, Granada y Almería, que se desvivieron por solucionar los problemas, sobre todo humanos, creados por las inundaciones.

## DISCURSO DEL VICESECRETARIO GENERAL

Finalizada la intervención de la Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, pronunció un importante discurso el Vicesecretario General del Movimiento, D. Antonio José García y Rodríguez-Acosta, quien entre otras cosas, dijo: «La participación en el ejercicio del poder es uno de los aspectos fundamentales de la evolución del mundo actual. Se trata fundamentalmente de reafirmar la dignidad de la persona humana, haciéndola protagonista de su propio destino. En esta empresa nadie debe quedar marginado, porque en ella reside la esencia de nuestro perfeccionamiento político, cuyas líneas de desarrollo están claramente fijadas en nuestras Leyes Fundamentales».

Refiriéndose a la rápida evolución de la mujer y su creciente participación en la sociedad contemporánea, recordó el señor García y Rodríguez-Acosta cómo la Sección Femenina del Movimiento puede enorgullecerse de haber protagonizado esa trans-

formación revolucionaria de la sociedad española en una labor ejemplar, abnegada y silenciosa, desde las más puras fidelidades a la doctrina fundacional y en la más completa lealtad al Movimiento y al Estado, y sin quebrar, en un entendimiento cabal del papel de la mujer, el sólido fundamento de unos valores tradicionales que merecían ser mantenidos frente a una insensata y general «tabla rasa». «Frente a las corrientes tradicionales que relegaban a la mujer a papeles secundarios, escudándose en una falsa femineidad, como si no fuera apta para puestos de responsabilidad, y frente a las corrientes feministas que entendían que promover a la mujer consistía en «sustraerla a su magnífico destino y entregarla a funciones varoniles», vosotras supisteis, asumiendo el mejor sentido femenino de la existencia, rodear cada vez de mayor dignidad humana y social a la mujer, favoreciendo y haciendo posible el desarrollo de su libertad, partiendo de sus propias esencias y permitiendo que se realice en sí y tal cual es: depositaria de valores específicos orientados al sentido de un progreso personal, familiar y social, propios y auténticos».

Subrayó el Vicesecretario General del Movimiento que pese a toda la labor realizada «no estamos ni podemos declararnos satisfechos» y por eso se ha incluido en las ponencias a estudiar en este Consejo de la Sección Femenina, la de la promoción y participación política de la mujer, cuya importancia cobra valor con ocasión del año internacional de la mujer, a cuya celebración se suma España decidida y esperanzadamente. Señaló el Sr. García y Rodríguez-Acosta que la mujer española sigue empeñando en muchas tareas, a pesar de la igualdad laboral y jurídica que le reconocen las leyes, el papel más ingrato de mano de obra barata y de peonaje no cualificado. «España sigue teniendo en este orden —subrayó— escollos que hay que erradicar; no es ya que queden reductos discriminatorios en el Código Civil, sino que —y esto es lo más grave— en aquellos en que se proclama la igualdad jurídica y laboral, esta es solo muchas veces teórica, porque no pueden hacerse valer eficazmente los derechos sino se posee una efectiva igualdad o capacidad cultural y profesional, y si no hay una auténtica disposición en la sociedad, y en todos los niveles, para la incorporación de la mujer a aquellos puestos de responsabilidad en que su preparación y personal capacidad, la sitúan a la misma altura que el hombre, que tradicionalmente los ha venido desempeñando... la promoción de la mujer comporta un doble aspecto: actuar sobre su formación, sobre su perfección educativa, y su realización humana, y actuar igualmente, sobre la sociedad para que se haga permeable y receptiva a esta exigencia de la incorporación activa de la mujer, para que ésta, cuando se produce, en lugar de ser algo excepcional pase a convertirse en un hecho habitual y sin relieve que deje de perfilarse como una categoría estadística por su singularidad y rareza».

Agregó el Vicesecretario General que, afirmaba en el plano de los derechos la paridad jurídica, cultural, económica, social, profesional y política de la mujer, es necesario enfrentarse a la superación de la gran barrera sociológica, y sólo entonces llegar a la mujer a su mayoría de edad histórica y efectiva, que le permitirá la realización cierta del ejercicio de todos sus derechos y la asunción de todas sus responsabilidades. «Vosotras, mujeres de la Sección Femenina del Movimiento, —terminó diciendo el Sr. García y Rodríguez-Acosta— deberéis ponerlos a la dura, pero irrenunciable tarea, de responder a las demandas del compromiso que el Movimiento tiene contraído de construir una España más justa, más limpia y clara, y más abierta a todos los españoles que quieran cooperar a su grandeza. Debeis ponerlos a esa tarea, pero no sólo ni exclusivamente vosotras, sino el Movimiento entero, como una unidad que, para comenzar por subrayar el signo integrador que tan reiteradamente anuncia nuestro Ministro ha de integrarlos en más amplias responsabilidades, para llevar a la mujer a una presencia mayor y más activa en las áreas de gestión, de la acción política y de la participación».

A continuación, tuvo lugar una recepción ofrecida por el Ayuntamiento, y por la tarde, tras el informe del Gabinete Técnico, quedaron constituidas las distintas comisiones de estudio que tratarán los temas a abordar en las diferentes sesiones de trabajo que se celebran durante estos días.

Tanto a la salida como a la entrada del acto, se ofreció a los participantes una exhibición de los Coros y Danzas de la Sección Femenina, que interpretaron balles típicos riojanos.

**LAS SECCIONES DE TRABAJO**  
LOGROÑO, 27 (Del enviado especial de Fyros, Alberto Cruz). — Terminada la sesión inau-

gural del 27 consejo nacional de la Sección Femenina, ampliamente recogida en otras parcelas del periódico, las 200 consejeras procedentes de todas las provincias españolas como avocadas laboriosas se han puesto al trabajo. Todavía resonaban en el limpio cielo de Logroño el eco de los discursos de acuciado sentido político del Gobernador Civil, de Pilar Primo de Rivera y del Vicesecretario General del Movimiento, Rodríguez-Acosta, y de las sencillas y emocionadas palabras del Alcalde al hacer entrega a Pilar de la Medalla de Oro de la Ciudad, y ya estaba reunido el Consejo Nacional en sesión plenaria para escuchar el primer Informe de actividades y constituir las comisiones de trabajo encarradas de iniciar estas cuatro ponencias: «Año Internacional de la mujer», «Promoción y participación política de la mujer», «Problemática del profesorado de política» y finalmente «La mujer y la universidad». Sobre estos cuatro temas trabaja el consejo a lo largo de una semana. Evidentemente, se trata de un temario que se corresponde perfectamente con el espíritu del tiempo que hoy vivimos. ¿Cuál es la función de la mujer en una sociedad a la que el desarrollo político, social y económico del país ha dado una fisonomía nueva y singular?».

Pilar Primo de Rivera planteó la cuestión en su discurso de apertura. «A tiempos nuevos, actitudes nuevas», vino a decir. Y esto es exactamente lo que se propone el 27 Consejo Nacional. No hay que achacar a puro azar el que una de sus más dinámicas componentes la Consejera Nacional y Procuradora en Cortes Mónica Plaza que es a la vez directora del Departamento de Promoción de la Sección Femenina haya hablado en su informe tanto o más del futuro que del pasado.

Efectivamente, Mónica Plaza ha señalado el puñado de directrices adecuadas a las exigencias del futuro. Entre otras, la fijación de criterios políticos y modos de actuación; la preparación de dirigentes; el estudio de las principales cuestiones que afectan al trabajo femenino; la constitución de consejos provinciales de promoción de la mujer, como cauces para la participación femenina y al mismo tiempo como estímulos para el mejor funcionamiento de las entidades locales.

De hecho, y son cosas oídas en el consejo, se ha andado bastante camino de esta dirección. Hoy por hoy, existen en España más de un centenar de asociaciones femeninas, algunas de ellas con varios miles de afiliadas. Así lo ha señalado la directora del departamento de participación, Alicia Lage. Y debe haberlo con seguridad, porque este departamento de nueva creación tiene como funciones esenciales la coordinación con la Delegación Nacional de Acción Política y Participación y la promoción de la mujer a los puestos de representatividad política.

Fero en este Consejo Nacional, como es lógico, no tuvo solo informes y debates en las sesiones plenarias y trabajo de comisiones. Hay también paseos descañados por el paisaje y la historia de la Rioja, a través de conferencias eruditas y paseos reales por sus verdes y ricas tierras. Mañana esperan al consejo unos trozos de vieja historia riojana: Najera, Valvanera, sede de la Patrona de la provincia, San Millán de la Cogolla y los ilustres monasterios de Yuso y Suso.

## MEDALLA DE ORO DE LOGROÑO A PILAR PRIMO DE RIVERA

LOGROÑO, 27 (Pyresa). — A última hora de la mañana, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, le fue impuesta a Pilar Primo de Rivera la medalla de oro de la ciudad de Logroño, máxima recompensa que otorga la corporación municipal.

Hizo el ofrecimiento el Alcalde de la Ciudad, D. Narciso San Baldomero, que fundamentó la concesión tanto en sus méritos personales como en la labor realizada por toda la Sección Femenina y muy particularmente por la logroñesa. Subrayó también la ascendencia de Pilar —su madre era natural de Alfaro— y dijo que con la imposición de esta medalla quería honrar también su memoria, el patriotismo de su padre y el sacrificio de José Antonio.

Pilar Primo de Rivera agradeció la concesión de esta medalla en nombre propio y en el de la Sección Femenina.

## LA PARRILLA HOTEL DEL GOLF

ESPECIALIDADES DE ABADOS Y AL CARBÓN SALONES PRIVADOS

# El Príncipe de España...

Viene de la pág. anterior

pero se constituyó en Reino y en Monarquía como forma política para su continuidad, pervivencia y perdurabilidad. La Monarquía —dijo— gracias a esa impresionante adivinación de Franco, se instaura en España cuando ya la victoria de las armas, el orden, el prestigio y el reconocimiento internacional se ha asegurado en el seguro de la paz. Cualquier precipitación cronológica habría podido comprometer el respeto a la institución. Franco no quiso jamás someter a trances políticos a la Monarquía, ni que formara parte en los ensayos generales de la victoria, sino que la instauró en el momento preciso en que la aseguraba. Este respeto, veneración me atrevería a decir, de Franco hacia la Monarquía, como institución a la que se puede combatir o defender, pero con la que no es lícito a nadie jugar, la ha mantenido y demostrado el Caudillo hasta en la elección de las etapas de la constitución del Estado español en Reino y Monarquía, y en las de designación de S.A.R., don Juan Carlos de Borbón como sucesor, a título de Rey, y como Príncipe de España.

El Profesor Muñoz Alonso se refirió a los Principios Fundamentales del Movimiento y dijo que los que se sientan incómodos por su permanencia e inalterabilidad declaradas y proclaman al mismo tiempo desde esa concomitancia su adhesión de eternidad a la Monarquía instaurada, no advierten que son cabalmente los Principios del Movimiento Nacional que establecen que la forma política del Estado español es la Monarquía tradicional católica, social y representativa. «La Monarquía —señaló— ha quedado establecida en España, como forma política, en virtud y gracia de uno de esos Prin-

cipios del Movimiento Nacional. Hablar en España de la Monarquía y rezar en galeradas o ensayos por su consolidación, celebrando que son los Principios del Movimiento Nacional los que la

han constituido e instaurado, supone un riesgo para la Monarquía».

El conferenciante aludió al apartado de nuestras leyes que señala que «en cualquier momento el Jefe del Estado puede someter a la aprobación de las Cortes la revocación de la persona que hubiere propuesto para sucederle, aunque ya hubiese sido aceptada por las Cortes» y añadió que no es menos cierto que S.A.R. Don Juan Carlos de Borbón, en tal forma, grado y voluntad pertenece al sistema y se ha adentrado en la conciencia política del pueblo español, que difícilmente cabe imaginar siquiera la revocación unilateral sin que el régimen sufriera un quebranto de imprevisibles consecuencias.

El Profesor Muñoz Alonso recordó las palabras del Príncipe de España al aceptar la designación como sucesor en la Jefatura del Estado en el pleno de jurar como sucesor. «A título las Cortes Españolas después de personal —dijo después el conferenciante— séame permitido comentar que las Cortes Españolas son revisables en las modalidades que perfeccionen su estructura representativa para que cualquier intento que pretenda deslegitimarlas en su constitución real desfundamentaría la sanción de la propuesta de S.E. el Jefe del Estado a favor del Príncipe D. Juan Carlos de Borbón. Los psicomas del revisionismo a ultranza, convalida que vigilen su lenguaje, para que el fervor verbal del perfeccionismo democrático —así dicen— se sosiegue dentro de los límites bien anchos, por cierto, de la permisibilidad política de la continuidad y consolidación del sistema que ha legitimado la monarquía».

Tras aludir a que el Príncipe de España, coronado Rey, podrá someter a referendo nacional la derogación o modificación de las Leyes Fundamentales del Reino, entre las que se encuentran la de Principios del Movimiento Nacional, previo acuerdo de las Cortes, D. Adolfo Muñoz Alonso afirmó. «Esta previsión legal constitucional, por enojosa que suene hoy, nos obliga a realizar una última y brevísima incursión en el campo de la permanencia e inalterabilidad de los Principios del Movimiento Nacional. Son, si, permanentes e inalterables, pero por su propia naturaleza. La inalterabilidad de los principios políticos del Movimiento Nacional se afianza en su desarrollo y aplicación y no en su desglose de la realidad sobre la que han de operar».

«Los Principios del Movimiento Nacional —terminó el profesor Muñoz Alonso— mientras no se sometan a referendo nacional con resultado negativo, es claro que son permanentes e inalterables. Por eso, cualquier ironía de teóricos del derecho político o de liturgistas políticos del derecho divino, es fruncimiento ridículo, ya que la inalterabilidad que se declara es la propia de la política, sin que se politicen el contenido trascendente de algunas de las verdades que expresan ni se canonicen el valor trasente de otros enunciados. Sencillo, no se dejan al arbitrio de la monarquía y su gobierno si no a la voluntad de los españoles».

## UN ESTUDIANTE ALEMÁN, PRESUNTO ESPÍA DE LA R.D.A.

WILHELMSHAEN (Alemania Occ), 27 (Efe). — El estudiante de electrónica, Herbert Fehrmann, germano occidental, ha sido detenido hoy por considerarse presunto culpable de espionaje en favor de la República Democrática Alemana.

El estudiante, que está afiliado al partido cristiano-demócrata alemán «CDU», tenía la misión de hacer espionaje en las instalaciones de la marina de guerra alemana en el puerto de Wilhelmshaven.

## ANDERSON SUGIERE UNA PROXIMA REVUELTA EN GRECIA

WASHINGTON, 27 (Efe). — El columnista Jack Anderson en su habitual comentario en «Washington Post» sugiere hoy que en Grecia podría haber una revuelta que terminará con el actual régimen griego.

Anderson, ganador del premio «Pulitzer», de periodismo, alcanzó notoriedad mundial con sus informes sobre las actividades de la «ITT» en el extranjero.

## REUNION DE JEFES LOCALES DE LA PROVINCIA DE HUESCA, EN PENISCOLA

PENISCOLA, 27. (Pyresa). — Esta mañana se inició la reunión de jefes locales del Movimiento de la provincia de Huesca en el Centro Estudios del Movimiento de Peníscola. Asisten a la misma ciento treinta jefes locales de dicha provincia. La reunión está presidida por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. Víctor Frago del Toro, y en ella se tratarán diversos temas de carácter político y social. Se han constituido ponencias que se refieren a concursos locales de embellecimiento, establecimiento de centros sociales del Movimiento, acción cultural de los consejos locales, constitución de comisiones de trabajo en los consejos locales e incorporación de la juventud a las tareas políticas de los consejos locales.

La reunión tendrá lugar durante tres días, y pronunciarán charlas todos los delegados provinciales del Movimiento.

En la primera reunión se cursó un telegrama al Ministro Secretario General del Movimiento, haciéndole patente la adhesión de todos los mandos locales de la provincia de Huesca.

## EL TIEMPO

### LLUVIAS EN EL NORTE Y TORMENTAS EN EL INTERIOR

MADRID, 27 (Pyresa). — Durante el día de hoy ha estado muy nuboso el Cantábrico y poco nuboso el resto de España. Las temperaturas han sido algo más altas, correspondiendo la máxima a Córdoba, Jaén y Granada con 30 grados a quien siguen Albacete, con 28.

La más baja la registró Salamanca, con 6 grados.

## INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana dan un anticiclón en Azores, que se extiende hacia el nordeste hasta el Golfo de Vizcaya. Hay una borrasca al oeste de Canarias de origen térmico en el centro de la Península. En nuestro país soplarán vientos flojos de componente norte y las temperaturas se mantendrán estacionarias, e incluso subiendo en la vertiente mediterránea. Para mañana habrá cielo nuboso en el norte de Galicia, Cantábrico y nordeste del Duero, cabecera del Ebro y norte de Cataluña, con riesgo de chubascos dispersos. En el Duero, Ebro y Cataluña parcialmente nuboso, con núcleos tormentosos por la tarde, que también afectarán aunque en menor grado, al Centro y La Mancha. En el resto de España continuará el buen tiempo, despejado y las temperaturas altas.

## UNA LLAMADA... Y EL HORMIGON AL PIE DE LA OBRA



226788 - 225379

Hormigones Castellón Saco S.A.

Camino San José, 4-A JUNTO PLAZA FARRILL CASTELLÓN (Este anuncio se publica todos los martes)

## JEFE DE PLANIFICACION

(CONTROL DE PRODUCCION)

Para importante empresa fabricante de bienes de equipo, de tecnología sencilla, aunque con muchas variantes de montaje, El perfil de la persona que precisamos, creamos es el de una persona que actualmente ejerza las funciones de Jefe de Planificación en empresa de producción.

De edad no inferior a 30 años y con experiencia mínima de 3 años.

La remuneración estará de acuerdo con la valía y los «poderes» aportados por el candidato, aunque se tomarán en consideración todas las ofertas.

Se ruega escribir al apartado número 168 de Valencia, adjuntando «Curriculum Vitae».

Ref. O. Colocación.

Panorama de la actualidad internacional

Kissinger regresa a Israel sin haber logrado la aprobación de Siria GROMYKO LLEGA A DAMASCO

DAMASCO, 27 (Efe-Reuter).— El secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, y el presidente de Siria, Hafez Al-Assad se entrevistaron durante la noche pasada y sus conversaciones se prolongaron hasta primeras horas de esta madrugada...

KISSINGER EN DAMASCO DAMASCO, 27 (Efe-Reuter).— El Dr. Henry Kissinger ha reanudado hoy sus conversaciones con los dirigentes sirios sobre la separación de fuerzas sirias e israelíes a lo largo del frente de Golán.

Anteriormente, el secretario de Estado norteamericano se entrevistó con el presidente Hafez el Assad, hasta casi el amanecer para concretar los últimos puntos de las negociaciones sirio-israelíes.

Los terminos del acuerdo conocidos por Egipto EL CAIRO, 27 (Efe).— El ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Ismail Fahmy, conoce ya la forma definitiva del acuerdo sirio-israelí para la separación de fuerzas y las demás medidas que se han de adoptar dentro del marco de tal arreglo...

SIN ACUERDO DAMASCO, (Efe-Upi). 27.— El secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, ha salido con destino a Israel sin haber logrado un acuerdo sirio-israelí sobre una separación de tropas pero habiendo «reducido

La entrevista duró cinco horas y media y al final de la misma ni los funcionarios sirios ni los norteamericanos quisieron revelar ningún detalle sobre lo tratado por ambos interlocutores.

Una breve nota siria decía que las conversaciones «sobre los temas que se discuten» se reanudarán a las 8:30 de esta mañana (hora española).

Un portavoz norteamericano ha manifestado que no se había fijado aún la hora de la partida de Kissinger de Damasco.

Anoche, ante la posibilidad de que se llegase esta madrugada a una solución definitiva del problema, se dijo que incluso esta misma mañana el secretario norteamericano regresaría a Israel.

Altos funcionarios norteamericanos que acompañan a Kissinger en sus desplazamientos mantienen aún la esperanza de que sirios e israelíes lleguen a un acuerdo.

Sin embargo continúan sin solucionar temas de suma importancia, tales como la disminución de fuerzas por ambos bandos en sus respectivas líneas separadas, y sobre el número de soldados de las Naciones Unidas que han de ocupar la zona neutra.

GROMYKO A DAMASCO MSCU, 27 (Efe-Reuter).— El ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, saldrá hoy en dirección a Damasco, invitado por los dirigentes sirios, informa la agencia Tass.

La visita de Gromyko ha sido anunciada en la capital soviética, cuando el secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger y el presidente Hafez el Assad se disponen a celebrar una entrevista crucial, en la que tratarán de resolver definitivamente los problemas que aún quedan pendientes sobre la separación de tropas en los altos de Golán.

La agencia Tass no ha dado detalles sobre el viaje. Solamente dice que el ministro de Asuntos Exteriores realiza la visita invitado por los dirigentes de la República Arabe de Siria.

No se sabe tampoco cuando llegará Gromyko a la capital siria, ni tampoco si se ha puesto ya en camino.

La última vez que estuvo en Damasco fue a principios de este mes, solamente 24 horas, y desde la capital siria partió hacia la isla de Chipre, donde se entrevistó con Kissinger el día 7.

El secretario de Estado norteamericano se entrevistó anoche con el presidente sirio, con el que estuvo, reunido cinco horas y media. La entrevista finalizó a las 11:30 de la noche.

En el caso del secuestro Sossi Si no son puestos en libertad los ocho presos, las «brigadas rojas» amenazan con represalias

El Tribunal Supremo italiano ha suspendido la sentencia del Tribunal de Génova

TURIN. — Las «Brigadas Rojas» han amenazado con represalias si los ocho presos pertenecientes al «XXII de Octubre» no son liberados antes de la media noche de hoy.

LA CRISIS DEL ULSTER, EN SU PUNTO MAS ALGIDO LAS TROPAS BRITANICAS OCUPAN LOS PUNTOS CLAVES DE VIOLENCIA

LONDRES. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio PARRA.)

A las cinco de la madrugada se ha producido un gran movimiento de tropas en los seis condados de la provincia del Ulster, que ha traído como consecuencia la ocupación por parte de la fuerza militar de los enclaves donde se hallan situados los recipientes de combustible, las refinerías, las estaciones de servicio. Los soldados también han asumido el control de las centrales de suministro de gas y de las fábricas de luz. Con ello, la crisis del Ulster entra ya en una fase de máxima escalada. La consigna que parece haberse impartido entre los huelguistas es la de que no pierda nadie los estribos. Pero se tiene entendi-

do que el Ejército británico ha acatado las órdenes de Westminister, después de muchos forcejeos del alto mando con los dirigentes de Londres. Es una misión desagradable y para la que acaso las fuerzas armadas inglesas no están lo suficientemente entrenadas.

DUBLIN. DESCONTENTO Dublín, por otro lado, no mira con buenos ojos la decisión de Wilson de reforzar la guarnición del Ulster con tropas de refresco, lo que demuestra la repugnancia de los ingleses en lo que respecta a una eventual evacuación del Ulster. «En Londres están locos. Ni comprenden los problemas de Irlanda, ni los comprenderán jamás, nos decía a media noche por teléfono un periodista dublinés. Este periodista no podía

ocultar su falta de entusiasmo por la alouación de Harold Wilson al país el sábado último, y que fue harto comentada y expuesta en las páginas de la prensa dominical de aquella capital irlandesa.

En Londres, por lo demás, algunos recuerdan que fueron los laboristas quienes en 1968 mandaron a los soldados a un Ulster en llamas, y han sido precisamente los laboristas, quienes, echando investigativas contra los huelguistas, a quienes Wilson tituló de «matones y de rufianes» en su discurso del sábado, han vuelto a corroborar que en el Ulster sólo lo que Londres diga irá a misa. Hoy, desde su residencia veraniega en las islas Scilly, el «Premier» ha seguido escutando al corriente del desarrollo de los acontecimientos de esta huelga general del Ulster. A la mayoría de los ingleses también parece haberles amargado su vacación pentecostal—hoy fue fiesta en todo el Reino Unido—. La gente que salió de pic nic al campo se ha llevado consigo sus transistores para escuchar las partes informativas de la B.B.C. a cada hora. Todas las noticias hoy en Londres se referían a la «gravísima crisis del Ulster».

LOS PROTESTANTES ENFURECIDOS En el Ulster, por lo demás —a juzgar por los testimonios oídos en boca del pastor Paisley y del líder Craig— los sindicalistas protestantes están enfurecidos contra Harold Wilson, y contra el acre tono de su discurso el pasado sábado. Dicen que el «Premier» no comprende a los huelguistas, y alegan, asimismo, que Londres ha claudicado ante las presiones del S.D.L.P. (los laboristas católicos de la asamblea constitucional), el cual había amenazado con abandonar dicha entidad, si el «Premier» no decretaba la orden de emplear las tropas para suplantar a los obreros huelguistas en el desempeño de las tareas esenciales, para el desarrollo de la vida de aquella comunidad. Así las cosas, en el instante de enviar estas líneas, todos temen en este largo y torcido lunes de mayo que el Ulster se esté desahucando, poco a poco, hacia un tenebroso abismo de lucha fratricida. Los hados políticos, junto a la ribera del Támesis, pronostican que no hay solución para Irlanda tampoco esta vez. Nunca la hubo. El Ulster es una caldera, atiborrada de dinamita, hasta el borde.

Apelación de Génova, por la que se concedía la libertad provisional a los 8 criminales del grupo «XXII de Octubre» para salvar la vida del Fiscal adjunto Sossi, secuestrado el 18 de abril y puesto en libertad tras 35 días de cautiverio.

La suspensión de la sentencia —dada a conocer hoy— del Tribunal genovés está basada en la exigencia de guardar el examen de la impugnación presentada por el Fiscal General de Génova Francesco Coco.

No ha causado sorpresa esta decisión del Tribunal Supremo, ya que se consideraba que la orden de libertad establecida por los jueces de apelación genoveses se había visto condicionada por las circunstancias del trágico secuestro de Mario Sossi.

Las conversaciones sobre el futuro de Guinea-Bissau e islas de Cabo Verde

Aún no se ha llegado a acuerdo alguno El M. P. L. A. sólo aceptará la independencia total de Angola

LONDRES, 27 (Efe). — Por tercer día consecutivo continúan hoy las conversaciones a puerta cerrada entre la delegación portuguesa y la del Movimiento de Liberación de Guinea-Bissau e Islas de Cabo Verde para conseguir una tregua en el territorio africano.

Un portavoz de la delegación portuguesa, que preside el Ministro de Asuntos Exteriores, Mario Soares, declaró que aún no se ha llegado a un acuerdo y que las conversaciones seguirán durante esta semana. En principio, se dijo que el doctor Soares regresaría el lunes a Lisboa, pero la impresión es que continuará en Londres varios días más.

La delegación del P.A.I.G.C. está presidida por el Jefe de las Fuerzas Guerrilleras guineanas, Pedro Pires. Se espera que el Ministro portugués de Asuntos de Ultramar, Antonio de Almeida Santos, se una a las negociaciones en esta semana.

Por su parte, el Ministro Soares se reunió el domingo, con el Secretario británico del Foreign Office, James Callaghan, y fuentes bien informadas aseguran hoy que Portugal ha prometido a Gran Bretaña colaborar con las sanciones económicas impuestas por la «ONU» a Rhodesia.

Aunque se desconoce cuándo llevará a efecto esta promesa, el Gobierno de Londres se muestra optimista de que la retirada de la ayuda portuguesa servirá para poner fin al régimen racista blanco de Ian Smith en Rhodesia.

En Bissau, los dirigentes del «PAIGC» han ordenado el cese del fuego a las guerrillas mientras duran las conversaciones de Londres.

NO HUBO COMENTARIOS LONDRES, 27 (Efe). — Finalizó hoy una nueva sesión de las conversaciones que mantienen el Ministro portugués de Asuntos Exteriores, Mario Soares, y la delegación del movimiento africano de liberación de Guinea-Bissau (PAIGC).

Una vez más no hubo comentarios al término de la jornada. Las conversaciones continuarán mañana.

El Ministro portugués ha declarado que se sentía satisfecho por los progresos logrados hasta ahora. Ha sido el único comentario.

Esta mañana ha llegado a Londres, para intervenir en las negociaciones el Ministro portugués de coordinación interterritorial, doctor Antonio de Almeida Santos, quien visitó recientemente los territorios portugueses en ultramar para comprobar personalmente la situación en Mozambique y Angola.

SOLO ACEPTAN LA INDEPENDENCIA TOTAL DE ANGOLA ARGEL, 27 (Efe). — En tanto Lisboa no acepte el principio de independencia total para Angola, el Jefe del Movimiento Popular para la Liberación de Angola, Agostinho Neto, ha afirmado que no aceptarán ni un referéndum ni un alto el fuego.

Neto ha opinado que un referéndum en Angola sólo servirá para prolongar la presencia portuguesa, por lo que no admitirá que se trate de cesión de poderes en tanto no se les conceda la independencia total, ha dicho en unas declaraciones al periódico argelino «Al Mudjahid»; el movimiento de Neto, con sede en Brazzaville, es la organización guerrillera más extremista de Angola.

OTRO PARTIDO POLITICO EN MOZAMBIQUE LOURENCO MARQUES, 27 (Efe). — Un nuevo partido político que afirma representar todos los empeños políticos de los guerrilleros africanos del FRELIMO ha sido formado en Mozambique.

Bernardo Fabiao Natumbo, presidente del nuevo «GODEMO» (gobierno democrático de Mozambique) dijo que el propósito del nuevo partido es el mismo que el del FRELIMO y excepción que no cree en la violencia. Pero el FRELIMO se encuentra fuera de Mozambique, mientras que nosotros estamos en el interior, y en mejor posición para hablar con el gobierno de Lisboa.

Por otra parte, grupos de blancos se manifestaron encolerizados en la ciudad septentrional de Beira frente a la residencia del Gobernador durante el pasado fin de semana, tras ser apedreados sus automóviles por gentes de color. Beira ha sido el foco de creciente malestar entre blancos y negros durante las últimas semanas.

ALMEIDA SANTOS, EN ANGOLA LUANDA (Angola), 27 (Efe). — El nuevo Ministro portugués pe-

ra los territorios de ultramar presenció la manifestación en que intervinieron varios centenares de personas pidiendo la independencia de Angola, antes de salir anoche, al término de su visita de tres días a este territorio del Africa occidental.

El Ministro Antonio de Almeida Santos, presenció la marcha de los manifestantes por las calles de Luanda que se hizo en desafío a una prohibición militar de realizar apoyo propagandístico a los movimientos guerrilleros mientras estos continúen la lucha en Angola.

Almeida Santos dijo en conferencia de prensa antes de salir del territorio que permitió que se celebrara la manifestación para poder ver por sí mismo el comportamiento de la multitud.

El Ministro ha llegado hoy a Londres para asistir a las conversaciones de alto el fuego entre el gobierno de Lisboa y el movimiento guerrillero en la Guinea portuguesa.

18 HERIDOS EN UN ACCIDENTE LISBOA, 27 (Pyresa). — El disparo fortuito de una ráfaga de metralla ha ocasionado dieciocho heridos en la Rua Do Carmo, una de las céntricas de la ciudad. Ocurrió el hecho a primeras horas de la tarde, cuando una patrulla militar trataba de poner orden en un incidente promovido por un alférez que pretendía en una discoteca cambiar un disco que había comprado anteriormente. Según parece la ráfaga causante de las víctimas se disparó al no controlar adecuadamente el arma uno de los soldados. Se trataba esta vez de una metralla del tipo F.P.B. que por los riesgos que representaba por su escaso margen de seguridad había sido desde hace meses puesta fuera de uso en la guerra ultramarina.

LOS FERROVIARIOS INDIOS SUSPENDEN LA HUELGA

NUEVA DELHI, 27 (Efe-UPI). — Los obreros ferroviarios han puesto fin a la huelga iniciada hace veinte días, durante los cuales, los servicios sufrieron graves limitaciones y, en consecuencia, hubo una notable repercusión en la economía nacional.

Un portavoz de la federación de ferroviarios, que ha negociado en representación de los 17 millones de trabajadores de este sector, ha dicho que el trabajo normal se reanuda mañana mismo.

Desde que se inició el paro, han sido detenidos más de 20.000 huelguistas. El movimiento había sido impuesto para conseguir mejoras salariales y laborales.

El gobierno ha rehusado negociar con los ferroviarios hasta que cancelaran la orden de paro.

ETIOPIA, INCOMUNICADA CON EL RESTO DEL MUNDO

ADDIS ABEBA, 27 (Efe-Reuter). — Han quedado cortadas todas las comunicaciones entre Etiopía y el resto del mundo, al iniciar una huelga sus técnicos y empleados.

El único sistema interior que ha funcionado ha sido el de teléfono de comunicación automática.

Asimismo, se han visto gravemente afectados los servicios de radio y televisión.

Los trabajadores han manifestado que la huelga era para presionar la dimisión de altos cargos de la empresa, incluido el Director General, y piden la suspensión y mejoras salariales, pero volverán al trabajo si se despiden a los funcionarios «esgratados».

Giscard D'Estaing toma posesión de la presidencia francesa

Ha nombrado primer ministro a Jacques Chirac, que hasta ahora ocupaba la cartera del Interior

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique LABORDE.)

Esta mañana, Valery Giscard D'Estaing, ha tutelado a la república. Nada más preciso se puede decir para definir lo que ha sido la llamada "ceremonia de Instalación" en el Eliseo del nuevo Presidente. El protocolo se ha quedado en el desván y, por vez primera en la historia de una república que había conservado —tradición o nostalgia— las debilidades suntuarias de la monarquía, se han visto trastornados, en favor de una altísima sencillez, los ritos, ostentaciones, pasados que no tiene razón de solemnidad y tiesuras de un ser.

Traje azul marino, camisa blanca y un pañuelo asomado discreto

tamente en el bolsillo superior de la chaqueta, el Presidente Giscard D'Estaing, ha cumplido con esa desesperante costumbre que consiste en darle la mano a todas las personalidades de los titulados cuerpos constituidos. El hemiciclo de los saludos y las inevitables palabras de cortesía, terminaba en un grupo de escolares de un colegio de Courbevoie, unos predios donde toda pobreza tiene su asiento y toda esperanza su escepticismo. Un chaval llamado Franck Heudebourg, le entrega un sobre: "Es de mi mamá. Yo no sé lo que hay dentro". El Presidente se lo guarda en un bolsillo. Este será su primer secreto de estado.

A PIE HASTA EL ARCO DEL TRIUNFO

Después, el recorrido a lo tra-



GISCARD D'ESTAING

ges Pompidou que lo llevó a su gabinete. Bajo la tutela de Georges Pompidou, hizo su carrera: Diputado, Ministro de Agricultura y últimamente Ministro del Interior, con un paso por el Ministerio de Hacienda donde forjó una buena amistad con Giscard D'Estaing.

ANIMADOR DE LOS 43

Jacques Chirac, advirtió a la UDR del error que representaba la candidatura Chaban-Delmas a la presidencia. Para que la ex mayoría entrase en razón, animó el famoso grupo de "los cuarenta y tres" cuyo manifiesto le ganó las simpatías de los giscardianos y todas las críticas de una UDR cuyos notables han tardado demasiado en comprender su error. Y he aquí a Giscard presidente de la república y a Jacques Chirac Primer Ministro.

El nuevo gobierno francés, será conocido mañana. Mientras tanto, se impone una reflexión: sin una modificación —al menos por ahora— de la constitución, todo induce a pensar que, hoy, se ha entrado en la VI República. Hasta hoy, existía una especie de compromiso, de extraño equilibrio, entre el régimen presidencial y el régimen parlamentario. A partir de este lunes veintisiete de mayo de 1974, se ha instaurado en Francia un sistema presidencial, un "sistema Giscard", no han faltado las censuras, pero éste es lo de menos. Lo importante es que Francia inaugura una nueva era de su historia y, a pesar de ese "vértigo de las páginas blancas", la tarea está en buenas manos.

En fin, el Presidente ha visitado esta tarde, en la isla de San Luis, a la señora Claude Pompidou. Después, efectuó la tradicional visita a la Casa de la Villa. Todo esto, entra en un orden natural. En cuanto el misterioso sobre que le entregó el escolar, "de parte de su mamá", se sabe lo que tenía como mensaje. Sólo dos palabras: "Buena suerte". ¿Qué más puede desearse a un hombre que se ha atrevido a tutear a la república para entenderse mejor con ella y con ella, inaugurar una nueva era, un nuevo capítulo de la historia, con todo lo que esto representa y significa? Ah, en la ceremonia del Eliseo, han estado ausentes los representantes comunistas. Al parecer, la novedad y la cortesía, no van con ellos. Pero esto, no es noticia.

go de los Campos Eliseos, hasta el Arco del Triunfo, a pie, entre los aplausos de la multitud. De vez en cuando, algunos silbidos. "No son de protesta, es la moda americana, ¿sabe usted?". "Vaya por Dios". Y en el aire, los acordes solemnes de "La marcha consular", la de Marengo, y "Le chant de départ", que ha sido el himno de la batalla electoral giscardiana, y naturalmente "La Marsellesa", con un cierre del toque de oración ante la llama del soldado desconocido. Y a su regreso al Eliseo, un breve diálogo con los periodistas: "Para mí, la toma de posesión ha comenzado por un paseo a pie, desde el Ministerio hasta el Eliseo. Este nuevo estilo no será sólo el del Jefe del Estado, sino el de Francia. El Presidente de la república francesa debe ser un hombre de su tiempo que debe respetar la dignidad y la historia de Francia, pero sin olvidar su época".

Pero todo esto había de quedar expresado en la alocución del Eliseo, una vez firmada el acta de la toma de posesión: "Este día marca una era nueva de la política francesa". Y tras el anuncio de la instauración de una cierta sexta república, la nota generosa y caballeresca: "Yo dirijo el primer saludo del nuevo presidente de la república, a todos aquellos que, en esta competición, aspiraban a serlo y que tenían las condiciones para ello, especialmente los señores François Mitterrand y Jacques Chaban-Delmas. "Así, yo seré quien dirija el cambio. Pero no lo haré yo solo. Si yo entiendo asumir plenamente la tarea de un presidente y si acepto las responsabilidades que implica esto, la acción asociará al Gobierno con sus iniciativas y al parlamento con su control y sus derechos. Yo no estaré solo escuchando y comprendiendo el inmenso rumor del pueblo francés que nos ha pedido el cambio. Haremos ese cambio con él, para él y tal cual es ese pueblo en su número y en su diversidad. Haremos ese cambio con él y llevaremos adelante a ese pueblo, en particular a su juventud que es portadora de las antorchas de la alegría y del porvenir".

Y la conclusión, no dejó de tener un tono muy Flaubert: "He aquí que se abre el libro de los tiempos, con el vértigo de sus páginas blancas. Todos unidos, como un gran pueblo, unidos y fraternal, abordemos la era nueva de la política francesa".

La era nueva, no tardó mucho en manifestarse. A las cuatro de la tarde, se conocía el texto: Jacques Chirac. Ninguna sorpresa. Señores —dijo el Primer Ministro designado a su salida del Eliseo— el Presidente de la República me acaba de nombrar Primer Ministro y yo le he expresado mi reconocimiento por la confianza que ha depositado en mí. Y ahora, voy a preparar un gobierno que someteré mañana a su aprobación". Jacques Chirac, cuarenta y dos años en noviembre próximo, es el más joven de cuantos jefes de gobierno ha tenido Francia en la V República, ya que en la IV Félix Gaillard fue, en 1957, Primer Ministro a los treinta y ocho años, pero su función sólo pudo ejercerla durante un semestre. Jacques Chirac, diplomado de la Escuela Nacional de Administración, diplomado de Harvard, combatiente en Argelia con citación al valor en el combate, fue un descubrimiento de Geor-

JACQUES CHIRAC, NUEVO JEFE DEL GOBIERNO FRANCÉS

Jacques Chirac nació en París el 29 de noviembre de 1932 y es diplomado de la Escuela Nacional de Administración (la célebre «ENA» que tantos políticos y altos funcionarios dio a la Francia republicana).

Su primer puesto en la Administración lo ocupó en agosto de 1959, es decir ya con la Quinta República que fundara el General De Gaulle en 1958. Chirac estuvo poco más de un año en la Secretaría General para Asuntos Argelinos, asuntos de los que se ocupaba directamente Georges Pompidou, entonces en el gabinete del Presidente De Gaulle.

De noviembre de 1962 a febrero de 1967, Pompidou, entonces Primer Ministro, le confió las funciones de encargado de misión en su Gabinete.

El joven funcionario se ocupó especialmente de asuntos económicos (inversiones) y turismo.

En 1967, Jacques Chirac, siguiendo los consejos de Georges Pompidou del que es considerado como uno de sus hombres de confianza, Jacques Chirac, comienza una carrera política. La clásica carrera de todos los hombres políticos franceses (consejero regional, concejal municipal y más tarde diputado). Desde 1967 es elegido invariablemente con la etiqueta del partido gaullista «UDR» (en aquella época «UNR») en la región de Cozreze, en una circunscripción que hasta entonces pertenecía a la izquierda.

También ese año Jacques Chirac es designado por vez primera a un puesto ministerial —Georges Pompidou le confía las funciones de Secretario de Estado cerca del Ministro de Trabajo, especialmente encargado de los problemas del empleo—. Un año después, en junio de 1968, Couve de Murville, Primer Ministro que sucede en el hotel Matignon a Georges Pompidou, después de los acontecimientos de mayo (huelgas generalizadas y manifestaciones estudiantiles), le nombra Secretario de Estado en el Ministerio de Economía y Finanzas (del que es titular Valery Giscard D'Estaing) encargado del presupuesto.

En 1971, Jacques Chirac es nombrado Ministro encargado de relaciones con el Parlamento en el Gobierno de Jacques Chaban-Delmas.

En julio de 1972 entra a formar parte del primer Gobierno de Pierre Messmer en tanto que Ministro de Agricultura, puesto que ocupara en el segundo gabinete de Messmer.

En marzo de 1974, Jacques Chirac, sustituye en el Ministerio del Interior a Raymond Marcellin, ocupando este último la cartera de Agricultura. Todos los observadores coinciden en afirmar que el Presidente Georges Pompidou, cuya enfermedad se agrava, «prepara algo» y en todo caso confió la cartera del Interior con vistas a futuras elecciones. Las elecciones no debían

tardar, pero desgraciadamente a causa de la muerte inesperada de Georges Pompidou, en el 2 de abril de 1974. «Joven lobo del gaullismo, Jacques Chirac ocupa altas funciones en los órganos dependientes de la unión de demócratas para la Quinta República, y no tarda en enfrentarse con los barones del gaullismo, y en particular con Jacques Chaban-Delmas, presunto candidato a la presidencia de la República al concluir el mandato de Pompidou.

A la muerte de Pompidou, Jacques Chirac, respaldado por el llamado «clan pompidolista», preconiza la presentación de una candidatura única, frente al candidato único de la izquierda. El Ministro del Interior pide al Jefe del Gobierno, Pierre Messmer, que solicite el mandato para suceder a Georges Pompidou, pero Jacques Chaban-Delmas, informado del asunto precipita la presentación de su candidatura y la anuncia antes que lo haga Messmer. Este último duda en presentarse, circunstancia que aprovecha el Presidente de la Asamblea, Edgar Faure, para anunciar la suya. Valery Giscard D'Estaing, líder republicano independiente, prepara a su vez el plan puntualizado desde hace años y anuncia a su vez su deseo de aspirar a la máxima magistratura del Estado francés.

Ante la multiplicación de las candidaturas de la mayoría, Jacques Chirac, propone nuevamente que Messmer sea el único representante de la «UDR», republicanos independientes y centristas «CD» en la carrera presidencial. Sus tentativas de «conciliación» fallan y opta por reunir a un grupo de ministros y diputados formando el llamado grupo de los «43», favorables a Valery Giscard D'Estaing en contra de la mayoría de los gaullistas que apoyan a Chaban-Delmas.

En la segunda vuelta y tras la eliminación de Chaban-Delmas, como había previsto y anunciado Jacques Chirac, al quedar en liza dos candidatos: Mitterrand por la izquierda, y Giscard D'Estaing por la derecha, el Ministro del Interior realiza una campaña en favor del líder republicano independiente y colega de Economía y Finanzas. Este último le cita en varias ocasiones como ejemplo de joven político de gran futuro... y cinco horas después de su toma de posesión confirma el nuevo presidente el juicio sobre Chirac, nombrándole Primer Ministro.

Jacques Chirac constituye el 11 Gobierno de la Quinta República. Sus predecesores en el hotel Matignon fueron: Michel Debré, Georges Pompidou, Maurice Couve de Murville, Jacques Chaban Delmas y Pierre Messmer. Jacques Chirac anunció que su Gobierno quedará constituido definitivamente mañana miércoles y se reunirá en Consejo, el mismo día.

BUENOS AIRES: Firma del convenio comercial entre España y Argentina

PERON RECIBIO AL MINISTRO ESPAÑOL DE COMERCIO

BUENOS AIRES, 27 (Efe).— El Presidente Perón recibió hoy, en su despacho, al Ministro de Comercio de España Nemesio Fernández Cuesta, quien se encuentra en el país desde el viernes último, en visita oficial.

A la reunión, efectuada en la Casa de Gobierno, asistieron la Vicepresidenta María Estela Martínez de Perón, el Canciller Alberto Vignes, los ministros de Economía, José Gelbard, de Bienestar Social, José López Rega, el Embajador argentino en España, José Campaño Martínez y el Director del periódico madrileño «ABC» Torcuato Luca de Tena.

El Ministro de Economía argentino, José Gelbard, y el Ministro de Comercio de España, Nemesio Fernández Cuesta, firmaron hoy convenios de cooperación económica entre los dos países.

Los acuerdos comprenden la instalación de un frigorífico en España y la complementación en los sectores de pesca, construcciones navales, comunicaciones, migraciones, exportaciones agrícolas, e industria editorial.

NUEVO CONVENIO HISPANO-ARGENTINO

BUENOS AIRES, 27 (Del corresponsal de Pyresa, Braulio Díaz Sal). — Esta mañana se firmó en la cancillería argentina el nuevo convenio entre España y este país, y durará 10 años, renovable por períodos sucesivos anuales, y podrá modificarse o ampliarse de común acuerdo. Firmaron el documento el Ministro de Relaciones Exteriores argentino, Alberto Vignes, y el de Comercio, Nemesio Fernández Cuesta, y asistieron al acto, además de los embajadores de ambos países, doctores Campano y Marañón, respectivamente, y los siguientes ministros argentinos: José B. Gelbard, de Economía; Ange F. Robledo, de Defensa; Benito Llambi, de Interior; y Antonio J. Benítez, de Cultura y Educación. Hubo, asimismo, otros funcionarios, entre ellos el ex presidente provisional y titular de la Cámara de Diputados, Raúl Lastiri.

El convenio expresa que ambos gobiernos «consideran que la historia común, los acontecimientos del presente y las esperanzas del futuro, permiten calificar como singular, en verdad, el carácter de las relaciones entre la

Argentina y España. Durante siglos —añade—, y a pesar de su lejano asentamiento, los movimientos de población han asegurado el mantenimiento de lazos estrechos entre individuos y familias. Se refiere luego al desmoronamiento de las respectivas economías y los acontecimientos en el intercambio de bienes y servicios, y los movimientos de capital que han conducido a una situación de interés y perspectivas comunes que conviene orientar y complementar». Afirma, asimismo, el propósito de «apoyar toda iniciativa privada o pública que represente un mayor acercamiento y relación entre argentinos y españoles», y en el artículo primero establece: «Las partes contratantes convienen en concederse recíprocamente el tratamiento incondicional e ilimitado de la nación más favorecida».

Estipula que «los productos originarios de una de las partes contratantes no quedarán sometidos, en materia de régimen aduanero, al ser importados o exportados al territorio de la otra, a derechos o gravámenes diferentes o más elevados ni a reglamentos o formalidades distintos o más onerosos que aque-

llos a los cuales quedaren sometidos los productos de naturaleza similar de cualquier tercer país. Se incluyen normas relativas a la defensa del patrimonio nacional artístico, histórico y arqueológico; a la concesión de ventajas y facilidades crediticias, fiscales y administrativas para sus exportaciones de bienes de capital, de suministros industriales y de estudios técnicos, destinados al territorio de las otras partes, de acuerdo con las respectivas disposiciones vigentes; a la concesión de mutuas facilidades en las participaciones en ferias y exposiciones, por celebrarse; organización de misiones comerciales, importaciones temporales para muestrarios y otros aspectos que faciliten la intensificación de las relaciones.

Establece la necesidad de estudiar a la mayor brevedad la posibilidad de negociar un acuerdo sobre el transporte de cargas del intercambio recíproco, y que mientras tanto se aplicaran las legislaciones respectivas. «Los pagos derivados —se puntualiza— de operaciones de este convenio serán liquidados en divisas de libre convertibilidad, se formalizará la cooperación en sectores básicos seleccionados. Las áreas de cooperación se estipulan por el siguiente orden: Industrias de alimentación, cuero y calzado, forestal y papelería, del hierro, hidrocarburos, aeronáutica, editorial y gráfica, construcción de buques e industria auxiliar y astilleros, textil, pesquera, ferroviaria, siderúrgica, abonos fosfatados y material de comunicaciones.

ESTUDIOS SOBRE COOPERACION RECIPROCA

El convenio menciona especialmente estudios conjuntos para programas de cooperación recíproca en la instalación de nuevas plantas y ampliación o modernización de las existentes, intercambio de licencias información técnica y perfección de la tecnología y de especialistas, investigación y explotación de los recursos naturales y transformación de materias primas, intercambio de misiones científicas, técnicas, comerciales e industriales, elaboración de proyectos e investigaciones para la colocación conjunta en mercados de terceros países, de las nuevas o mayores operaciones obtenidas de la cooperación, constituciones de sociedades argentino-españolas de producción o comercialización, y estudio de un convenio sobre «doble imposición».

INVITACION DE VISITAR ESPAÑA

El Ministro Fernández Cuesta fue recibido en audiencia especial asimismo, por el Presidente de la república, Teniente General Perón, y por su esposa, la Vicepresidenta. Al salir Fernández Cuesta dijo a los periodistas: «Estoy fascinado de las atenciones excepcionales que se me han brindado, no sólo a mí sino a España. He tenido el gusto de cursar las invitaciones oficiales, para que tanto el Sr. Presidente como la señora Vicepresidenta visiten a España. «Tendremos mucho gusto en tenerlos en mi país». Agregó que la Argentina y España tratarán de «crear una comunidad de intereses y de vínculos», y que España «sigue una línea exactamente igual a la sustentada por la Argentina», ya que comerciamos «con todos los países del mundo». Fernández Cuesta dijo que «Todos los países deben entenderse dentro del mutuo respeto del ordenamiento jurídico y de las políticas internas». Al preguntarse cuando viajarían Perón y su esposa a España expresó: «Eso depende de ellos. Tengo entendido que la señora viajará a Italia y a Libia y, desde luego, nos encantaría que en junio pudiera estar en España, insisto, invitada por el General Franco».

Señaló el Ministro que las relaciones hispanoargentinas son «fraternas como siempre, y que en la actualidad tenemos una responsabilidad importante de estar a la altura de los tiempos, y encontrar una respuesta a las aspiraciones de nuestros pueblos. En este sentido —concluyó— creo que el nuevo acuerdo no es más que un punto de partida; quisiera en una de las etapas más fructíferas y de mayor estrechamiento de nuestros vínculos, pero insisto en que esto es el comienzo de algo más importante».

FUERZAS DE LA O.T.A.N. VIGILAN LAS MANIOBRAS NAVALES SOVIETICAS

LONDRES, 27 (Efe).— Fuerzas de la «OTAN» y una fragata británica, se encuentran a 400 millas de Islandia y Las Faroes, observando los movimientos de una flota naval soviética.

Un portavoz naval escocés ha informado que se trata de las mayores maniobras navales rusas en mucho tiempo.

La fragata y otros navios holandeses, noruegos y aviación americana están siguiendo de cerca los movimientos de los buques rusos.

La flota rusa está dividida en tres grupos que, se espera, se reunirán al final en un ejercicio coordinado.

BONN: El «caso Nollau», en suspenso «Capital» no publicará los documentos de la CIA, referentes a su culpabilidad

BONN. (Del corresponsal de Pyresa, César SANTOS.)

Hasta el domingo por la noche ha tenido la revista «Capital» en vilo a la opinión pública germana. En su edición de esta semana se había anunciado la publicación de documentos del servicio de inteligencia norteamericano (CIA) según los cuales el presidente del contraespionaje alemán, doctor Nollau, ha trabajado para los servicios secretos comunistas de la República Democrática Alemana o de la Unión Soviética. Pese a todos los mentis oficiales por parte alemana y norteamericana, hasta ayer domingo no se decidió la redacción de la citada revista a dar marcha atrás. Y esto pese a que el afectado Sr. Nollau había dado con su abogado los pasos oportunos para impedir que se publicaran, al parecer, infundadas acusaciones que se le hacían.

El redactor jefe de la revista «Capital» echó ayer por tierra en un telegrama las esperanzas de muchos de poder leer hoy lunes la documentación de la CIA sobre el «Affaire Nollau». En su nota, el periodista se disculpó ante el Señor Nollau por lo ocurrido y, al mismo tiempo, expone que «debido a los fuertes mentis de Bonn y Washington, la redacción de «Capital» investigó intensamente los documentos «habiendo llegado a la conclusión de que dicho material informativo deja lugar a dudas, motivo por el que la revista no publicará el prometido reportaje».

El telegrama dista mucho de calificar de infundadas las sospechas. Se limita, más bien, a admitir que la autenticidad del material reunido no es lo suficientemente convincente. El redactor-jefe, Simoneit, ha sacado asimismo las consecuencias oportunas y ha pedido el cese en sus funciones de redactor de dicha publicación.

LA CUESTION SIGUE PENDIENTE

Este telex de capitulación, gha puesto definitivamente fin al «Caso Nollau». En modo alguno. Ni siquiera para el «presunto espía» queda zanjada la cuestión. «Con su renuncia a publicar tales acusaciones se ha dado solamente un primer paso», ha declarado el Presidente de los Servicios de Seguridad que se encuentra en un balneario en Bad Toelz, en Baviera. En su opinión la calumnia ha corrido por el mundo entero a lomos de los teletipos y no se conformará con este primer paso. El segundo capítulo, que Nollau ha dado comienzo esta mañana en Colonia. El abogado del Sr. Nollau acudió con el redactor responsable a un tribunal, se firmó un contrato por el que la revista «Capital» acepta las consecuencias de la polvareda que ha levantado con sus afirmaciones. La revista y el abogado han negociado asimismo un compromiso en torno a la indemnización exigida por el Sr. Nollau que asciende, según últimas informaciones, a cien millones de pesetas.

STRAUSS CONTRA NOLLAU

El desenlace del «Caso Nollau» ha despertado satisfacción. La verdad sea dicha, tanto en medios gubernamentales como en medios de la oposición. La cristianodemocracia, que no dió en ningún momento crédito a tales afirmaciones, considera, sin embargo, dadas las circunstancias que el Sr. Nollau no es la persona indicada para ocupar ese alto y delicado cargo de supremo jefe de los servicios de contraespionaje. Y esto no sólo por este último «affaire» sino también y sobre todo porque el Sr. Nollau procede de la Alemania Comunista, sobre su persona ha habido en el pasado sus más y sus menos en relación con actividades de espionaje (acusaciones que nunca se han podido demostrar), y todo ello hace, según declaraciones hechas hoy por el fulgur democristiano Franz Josef Strauss a un popular diario, que Nollau no es persona cualificada para el desempeño de un cargo como el que ostenta.

Nollau era el Vicepresidente de los Servicios de Contraespionaje ya en 1967, cuando ostentaba la presidencia Otto John, un dudoso personaje que de pronto dió un buen día señales de vida desde la República Democrática Alemana. Según él fue poco menos que secuestrado, según otras fuentes, lo hizo de motu proprio y trabajaba para el espionaje comunista. De regreso al Occidente trató inútilmente de que se le rehabilitara.